

# Ordonnance générale sur l'importation de produits agricoles (Ordonnance sur les importations agricoles, OIAgr)

du 7 décembre 1998 (Etat le 1<sup>er</sup> septembre 2010)

---

*Le Conseil fédéral suisse,*

vu les art. 20, al. 1 à 3, 21, al. 2, 24, al. 1, 177 et 185, al. 3, de la loi du 29 avril 1998 sur l'agriculture (LAgr)<sup>1</sup>,

vu l'art. 46a de la loi du 21 mars 1997 sur l'organisation du gouvernement et de l'administration<sup>2</sup>,

vu les art. 15, al. 2, et 130 de la loi du 18 mars 2005 sur les douanes<sup>3</sup>,

vu les art. 4, al. 3, let. c, et 10, al. 1 et 3, de la loi fédérale du 9 octobre 1986 sur le tarif des douanes<sup>4,5</sup>

*arrête:*

## Chapitre 1 Dispositions générales

### Art. 1 Permis général d'importation

<sup>1</sup> L'importation de produits agricoles figurant dans une des annexes de la présente ordonnance ou sous un numéro de tarif dans une des ordonnances spécifiques par produit relatives à la réglementation des marchés, requiert un permis. Pour certains produits, le permis est accordé sous la forme d'un permis général d'importation (PGI). Les exceptions au régime du permis sont définies au chap. 4, dans l'annexe 1, et dans les ordonnances spécifiques par produit relatives à la réglementation des marchés.

<sup>2</sup> Le PGI est délivré sur demande écrite aux personnes physiques et morales ainsi qu'aux communautés de personnes (personnes) qui sont domiciliées sur le territoire douanier suisse ou y ont leur siège social.

<sup>3</sup> Le PGI est de durée illimitée et incessible.

<sup>4</sup> La personne assujettie à l'obligation de déclarer doit indiquer le numéro du PGI de l'importateur, du destinataire ou de l'intermédiaire dans la déclaration en douane.<sup>6</sup>

RO 1998 3125

<sup>1</sup> RS 910.1

<sup>2</sup> RS 172.010

<sup>3</sup> RS 631.0

<sup>4</sup> RS 632.10

<sup>5</sup> Nouvelle teneur selon le ch. 49 de l'annexe 4 à l'O du 1<sup>er</sup> nov. 2006 sur les douanes, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> mai 2007 (RO 2007 1469 4631).

<sup>6</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 18 nov. 2009, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2010 (RO 2009 5871).

**Art. 2** Service compétent

Le service compétent est, sous réserve des dispositions de la loi du 8 octobre 1982 sur l'approvisionnement du pays<sup>7</sup>, l'Office fédéral de l'agriculture (office).

**Art. 3<sup>8</sup>****Art. 4<sup>9</sup>** Messages

<sup>1</sup> La transmission du courrier par télécopie ou par Internet est admise.

<sup>2</sup> On entend par date de réception de la télécopie ou du message Internet, la date et l'heure de la transmission imprimée sur la télécopie ou sur le message Internet.

<sup>3</sup> Si le message est incomplet ou incorrect, l'autorité compétente accorde au requérant un délai supplémentaire de trois jours ouvrables pour l'adapter.

**Chapitre 2 Droits de douane et prix-seuils<sup>10</sup>****Art. 5<sup>11</sup>** Droits de douane

Les droits de douane qui dérogent au tarif général des douanes<sup>12</sup> sont fixés dans l'annexe 1.

**Art. 5a<sup>13</sup>** Droits de douane pour le sucre

<sup>1</sup> Les droits de douane des numéros tarifaires 1701, 1702 et 1703 (à l'annexe 1, ch. 17) sont fixés par le Département fédéral de l'économie (DFE).

<sup>2</sup> Le DFE fixe, en règle générale tous les trois mois, les droits de douane de sorte que les prix du sucre importé, majorés des droits de douane et de la contribution au fonds de garantie, correspondent aux prix de marché pratiqués dans l'UE.<sup>14</sup>

<sup>7</sup> RS 531

<sup>8</sup> Abrogé par le ch. 49 de l'annexe 4 à l'O du 1<sup>er</sup> nov. 2006 sur les douanes, avec effet au 1<sup>er</sup> mai 2007 (RO 2007 1469).

<sup>9</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 23 juin 2004, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> oct. 2004 (RO 2004 3055).

<sup>10</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 26 nov. 2003, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2004 (RO 2003 5397).

<sup>11</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 26 nov. 2003, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2004 (RO 2003 5397).

<sup>12</sup> RS 632.10 annexe

<sup>13</sup> Introduit par le ch. I de l'O du 9 juin 2006, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> oct. 2006 (RO 2006 2507).

<sup>14</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 12 mai 2010, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2010 (RO 2010 2323).

<sup>3</sup> Les prix, majorés des droits de douane et de la contribution au fonds de garantie, peuvent s'écarter du prix de marché UE, dans une fourchette de plus ou de moins 3 francs par 100 kilogrammes, sans que les droits de douane ne doivent être adaptés.<sup>15</sup>

<sup>4</sup> Servent notamment de base de calcul pour l'établissement des cours sur les marchés mondial et européen, des informations boursières, les prix franco frontière douanière<sup>16</sup>, non taxés, les prix publiés par la Commission de la Commission européenne et les informations représentatives concernant les prix fournies par différents partenaires commerciaux.

**Art. 5b<sup>17</sup>** Droits de douane applicables aux céréales pour l'alimentation humaine

<sup>1</sup> Les droits de douane des numéros du tarif douanier 1001.9032, 1002.0032, 1007.0021, 1008.1021, 2021, 9022 et 9051 sont fixés par le DFE.

<sup>2</sup> Le DFE fixe les droits de douane applicables aux 1<sup>er</sup> janvier, 1<sup>er</sup> avril, 1<sup>er</sup> juillet et 1<sup>er</sup> octobre. Les droits de douane ne sont pas adaptés si la différence entre le prix du blé importé, majoré des droits de douane et de la contribution au fonds de garantie, et le prix de référence de 56 francs par 100 kilogrammes se situe dans une fourchette de plus ou de moins 3 francs par 100 kilogrammes. La somme des droits de douane et de la contribution au fonds de garantie ne peut excéder 23 francs par 100 kilogrammes.<sup>18</sup>

<sup>3</sup> ...<sup>19</sup>

<sup>4</sup> La base de calcul pour la détermination des droits de douane est le prix du marché mondial. Le prix du marché mondial est fixé notamment sur la base des informations boursières, du prix franco frontière douanière non taxé et des informations représentatives concernant les prix des différents partenaires commerciaux.

<sup>5</sup> Le DFE peut déterminer les droits de douane des numéros du tarif douanier 1101, 1102, 1103, 1104 et 1107 sur la base des droits de douanes et des contributions au fonds de garantie applicables aux matières premières. En se fondant sur les chiffres de rendement des droits de douane calculés, il peut prévoir une surtaxe d'au maximum 20 francs par 100 kilos pour les céréales transformées.

**Art. 6** Prix-seuils

Les prix-seuils sont fixés dans l'annexe 2.

<sup>15</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 12 mai 2010, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2010 (RO **2010** 2323).

<sup>16</sup> Nouvelle expression selon le ch. I de l'O du 18 nov. 2009, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2010 (RO **2009** 5871). Il a été tenu compte de cette modification dans tout le présent texte.

<sup>17</sup> Introduit par le ch. I de l'O du 25 juin 2008, en vigueur du 1<sup>er</sup> oct. 2008 au 30 juin 2013 (RO **2008** 3559). L'al. 5 entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2009.

<sup>18</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 12 mai 2010, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2010 (RO **2010** 2323).

<sup>19</sup> Abrogé par le ch. I de l'O du 12 mai 2010, avec effet au 1<sup>er</sup> juillet 2010 (RO **2010** 2323).

**Art. 7** Valeurs indicatives d'importation et fourchette

Les valeurs indicatives d'importation et la fourchette selon l'art. 20, al. 3 et 4, L'Ag sont fixées dans l'annexe 3.

**Art. 8<sup>20</sup>** Prix franco frontière douanière, non taxé

<sup>1</sup> Le prix franco frontière douanière non taxé se compose des éléments suivants:

- a. prix de la marchandise importée;
- b. frais de transport et d'assurance des produits agricoles franco wagon frontière douanière.

<sup>2</sup> L'office établit le prix des produits agricoles franco frontière douanière non taxé. Les calculs se fondent notamment sur les cotations en bourse et des informations représentatives concernant les prix des différents partenaires commerciaux.

**Art. 9** Adaptation des droits de douane

Les droits de douane sur les produits agricoles avec un prix-seuil ou une valeur indicative d'importation sont adaptés par l'office, en règle générale tous les trois mois, à l'évolution des prix des marchandises franco wagon frontière douanière.

**Chapitre 3 Contingents tarifaires****Section 1 Dispositions générales****Art. 10** Contingents tarifaires, contingents tarifaires partiels et quantités indicatives

Les contingents tarifaires, les contingents tarifaires partiels (CTP) et les quantités indicatives sont fixés dans l'annexe 4.

**Art. 11** Période contingentaire et utilisation

<sup>1</sup> La période contingentaire coïncide avec l'année civile.

<sup>2</sup> La part de contingent tarifaire ne peut être utilisée qu'au cours de la période contingentaire ou de la période, de durée limitée, durant laquelle l'importation des parts est autorisée.

**Art. 12** Définitions

<sup>1</sup> Est réputée ayant droit à des parts de contingents tarifaires, la personne qui remplit les conditions générales et particulières requises pour l'attribution d'une part de contingent tarifaire.

<sup>20</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 25 juin 2008, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2009 (RO 2008 3559).

<sup>2</sup> Est réputée détentrice de parts de contingent tarifaire, la personne à qui une part de contingent tarifaire a été attribuée.

**Art. 13** Conditions générales requises pour l'attribution des parts de contingent tarifaire.

<sup>1</sup> Peuvent obtenir des parts de contingent tarifaire, les personnes qui sont domiciliées sur le territoire douanier suisse ou y ont leur siège social.

<sup>2</sup> L'attribution d'une part de contingent tarifaire est subordonnée à la détention d'un PGI.

**Art. 14<sup>21</sup>** Entente sur l'utilisation de parts de contingent tarifaire

<sup>1</sup> Le détenteur d'une part de contingent tarifaire peut convenir avec un autre ayant droit à une part de contingent que les importations de produits agricoles de ce dernier soient imputées à la part de contingent du détenteur.

<sup>2</sup> Les ententes sur l'utilisation d'une part de contingent tarifaire, exprimées en pourcentage, doivent être comptabilisées via l'accès Internet sécurisé, dans le délai imparti par l'office. L'office peut exceptionnellement autoriser la comptabilisation en dehors du délai qu'il a imparti.

<sup>3</sup> Les ententes sur l'utilisation d'une part de contingent tarifaire, exprimée en pourcentage, conclues avant l'attribution de la part de contingent tarifaire, peuvent être annoncées par écrit à l'office dans le délai imparti par celui-ci.

<sup>4</sup> Les ententes sur l'utilisation de quantités déterminées doivent intervenir avant la réception de la déclaration en douane. Le détenteur d'une part de contingent tarifaire doit les comptabiliser via l'accès Internet sécurisé, au plus tard le jour ouvrable précédant la taxation à l'importation.

<sup>5</sup> Pour les ententes portant sur l'utilisation de quantités déterminées, l'office peut admettre des exceptions à la saisie via l'accès Internet sécurisé lorsqu'il s'agit d'ententes sur de faibles parts de contingent tarifaire ou de taxations individuelles, ou lorsque les ententes ont été conclues avant l'attribution de la part de contingent tarifaire. Ces ententes doivent être annoncées à l'office par écrit dans le délai qu'il a imparti.

<sup>6</sup> Dans la déclaration en douane, il convient d'indiquer le numéro du PGI de la personne autorisée à utiliser la part de contingent tarifaire.

<sup>7</sup> Lorsque les parts de contingent tarifaire sont attribuées en fonction des quantités importées (chiffres comparatifs d'importation) ou d'après l'ordre d'arrivée des demandes de permis, pour autant que des restrictions soient prévues, la quantité importée est imputée à la personne dont le PGI doit servir à l'importation du produit agricole selon l'al. 6.

<sup>21</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 18 nov. 2009, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2010 (RO 2009 5871).

**Art. 15** Publication

<sup>1</sup> Le Conseil fédéral publie l'utilisation des parts de contingent tarifaire dans le rapport sur les mesures tarifaires douanières.

<sup>2</sup> Sont publiés:

- a. le contingent tarifaire ou le contingent tarifaire partiel;
- b. le mode de répartition de même que les charges et les conditions liées à l'utilisation des contingents;
- c. le nom ainsi que le siège ou le domicile de l'importateur;
- d. le type et la quantité de produits agricoles attribuée à l'importateur pendant une période déterminée (part de contingent tarifaire);
- e. le type et la quantité de produits agricoles effectivement importée dans les limites de la part de contingent tarifaire.

**Section 2** Mise en adjudication**Art. 16** Appel d'offres

L'office publie un appel d'offres dans la Feuille officielle suisse du commerce.

**Art. 17** Offres

<sup>1</sup> Les enchérisseurs envoient leur offre à l'office en utilisant le formulaire prévu à cet effet ou l'accès Internet sécurisé. L'offre doit parvenir à l'office dans le délai indiqué dans l'appel d'offres.<sup>22</sup>

<sup>2</sup> Tout enchérisseur peut, dans les limites de la quantité mise en adjudication, soumettre au maximum cinq offres à des prix et pour des quantités différents.

<sup>3</sup> Après l'échéance du délai, les offres ne peuvent être ni modifiées ni retirées.

**Art. 18** Attribution

<sup>1</sup> L'office attribue les parts selon un ordre décroissant, en commençant par le prix le plus élevé offert. Les dérogations se basant sur les attributions maximales de parts de contingent tarifaire sont définies dans les ordonnances spécifiques par produit relatives à la réglementation des marchés.<sup>23</sup>

<sup>2</sup> Au prix le plus bas pouvant être pris en considération, les attributions se feront, le cas échéant, en fonction de quantités réduites proportionnellement. Si la quantité attribuée est plus petite que la quantité minimale, l'enchérisseur peut retirer son offre.

<sup>22</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 23 juin 2004, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> oct. 2004 (RO 2004 3055).

<sup>23</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 25 juin 2008, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> oct. 2008 (RO 2008 3559).

<sup>3</sup> Lorsque le contingent tarifaire mis en adjudication n'a pas été entièrement attribué, le solde peut:

- a. faire l'objet d'un nouvel appel d'offres, par voie de circulaire, auprès des premiers enchérisseurs; ou
- b. d'un nouvel appel d'offres général.

#### **Art. 19** Prix de l'adjudication et délai de paiement

<sup>1</sup> Le prix de l'adjudication correspond au prix offert.

<sup>2</sup> L'importation au taux du contingent (TC) ou au droit zéro au sens de l'ordonnance du 8 mars 2002 sur le libre-échange<sup>24</sup> n'est autorisée que si le prix d'adjudication a été entièrement payé.<sup>25</sup>

<sup>3</sup> Sous réserve de l'al. 2, le délai de paiement est de 90 jours à compter de la date à laquelle la décision est rendue.<sup>26</sup>

<sup>4</sup> L'importation au taux du contingent (TC) ou au droit zéro est également autorisée si une garantie bancaire ou une autre garantie admise selon l'art. 49 de l'ordonnance du 5 avril 2006 sur les finances de la Confédération<sup>27</sup> est parvenue à l'office avant l'importation. Le montant de la garantie doit correspondre au prix d'adjudication.<sup>28</sup>

<sup>5</sup> Les dérogations sont réglées dans les ordonnances relatives à la réglementation des marchés, par produit.<sup>29</sup>

#### **Art. 20** Publication de l'attribution

L'attribution des parts de contingents tarifaires est publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce.

### **Section 3** Prestation en faveur de la production suisse

#### **Art. 21**

<sup>1</sup> On entend par prestation en faveur de la production suisse, la prise en charge, durant une période déterminée, de produits agricoles suisses de même nature, de qualité marchande.

<sup>24</sup> [RO 2002 1158, 2004 4599 4971, 2005 569, 2006 867 annexe ch. 3 2901 2995 annexe 4 ch. II 8 4659, 2007 1469 annexe 4 ch. 22 2273 3417. RO 2008 3519 art. 7]. Voir actuellement l'O du 18 juin 2008 sur le libre-échange 1 (RS 632.421.0).

<sup>25</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 16 mai 2007 (RO 2007 2327).

<sup>26</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 9 juin 2006, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> nov. 2006 (RO 2006 2507).

<sup>27</sup> RS 611.01

<sup>28</sup> Introduit par le ch. I de l'O du 26 nov. 2003 (RO 2003 5397). Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 16 mai 2007 (RO 2007 2327).

<sup>29</sup> Introduit par le ch. I de l'O du 26 nov. 2003, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2004 (RO 2003 5397).

<sup>2</sup> On ne peut faire valoir une prestation en faveur de la production suisse que si les produits agricoles sont pris en charge directement du producteur et lui sont payés. Les exceptions à la prise en charge directe du producteur sont réglées dans les ordonnances spécifiques par produit.

<sup>3</sup> Les exigences de qualité sont supposées remplies lorsque les produits agricoles correspondent aux critères de qualité des maisons ou des organisations chargées, par l'office, d'effectuer les contrôles.

<sup>4</sup> Un produit agricole indigène ne peut faire l'objet qu'une seule fois d'une prestation en faveur de la production suisse.

<sup>5</sup> ... 30

### **Section 3a<sup>31</sup>**

#### **Attribution selon l'ordre d'arrivée des demandes d'autorisation**

##### **Art. 21a**      Dépôt des demandes

<sup>1</sup> Lorsque des parts de contingent tarifaire sont attribuées selon l'ordre d'arrivée des demandes auprès de l'autorité qui délivre les autorisations, les demandes ne peuvent être présentées à cette autorité qu'à partir du premier jour ouvrable du mois de décembre précédant le début de la période contingente.

<sup>2</sup> Les demandes reçues le même jour sont réputées arrivées en même temps.<sup>32</sup>

##### **Art. 21b**      Attribution

Le jour où le contingent tarifaire arrive à épuisement, le solde est réparti proportionnellement entre les requérants dont les demandes sont arrivées le jour en question.

##### **Art. 21c**      Utilisation incomplète de la part attribuée

Lorsque, pour des contingents confrontés à un excès de demande, un requérant importe durant la période contingente moins de 90 % de la part qui lui a été attribuée, il se voit attribuer, pour la période contingente suivante, au plus le volume qu'il a importé, déduction faite de la quantité non importée.

<sup>30</sup> Abrogé par le ch. I de l'O du 18 nov. 2009, avec effet au 1<sup>er</sup> janv. 2010 (RO 2009 5871).

<sup>31</sup> Introduite par le ch. I de l'O du 26 nov. 2003, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2004 (RO 2003 5397).

<sup>32</sup> Introduit par le ch. I de l'O du 23 juin 2004, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> oct. 2004 (RO 2004 3055).



## **Section 4 Renonciation à l'attribution de contingents tarifaires**

### **Art. 22**

Lorsque l'office renonce à réglementer l'attribution d'un contingent tarifaire ou d'une part de contingent tarifaire déterminés, les ayants droit à des parts de contingent tarifaire peuvent effectuer toute importation au TC.

## **Chapitre 3a<sup>33</sup> Dispositions applicables aux organisations de marché**

### **Section 1 Animaux de l'espèce chevaline**

#### **Art. 22a**

<sup>1</sup> Les dispositions du présent article s'appliquent aux animaux de l'espèce chevaline des numéros du tarif douanier énumérés à l'annexe 4a, ch. 1, à l'exception des animaux de boucherie, des chevaux sauvages et des ânes sauvages.

<sup>2</sup> Les parts du contingent tarifaire n° 01 (animaux de l'espèce chevaline) sont attribuées selon l'ordre de réception des déclarations en douane.

<sup>3</sup> Les poulains sous la mère (âgés de six mois au plus) peuvent être importés au TC sans être imputés à la part de contingent tarifaire concernée, si:

- a. la mère du poulain a été exportée portante dans le cadre du régime douanier de l'admission temporaire; ou
- b. le poulain descend de la jument à importer, preuves à l'appui, et dispose d'une carte d'identité établie par l'organisation d'élevage.

### **Section 2**

#### **Importation de céréales, de matières fourragères, de paille et de marchandises dont les déchets de transformation servent à l'alimentation des animaux**

#### **Art. 22b** Fixation des droits de douane

<sup>1</sup> L'office calcule comme suit les droits de douane applicables aux produits figurant dans l'annexe 4a, ch. 2:

- a. pour les marchandises avec prix-seuils est déterminante la différence entre le prix-seuil ou la valeur indicative d'importation et le prix de la marchandise, non taxée, franco frontière douanière, ainsi que la contribution au fonds de garantie;
- b. pour les marchandises dont les déchets de transformation servent à l'alimentation des animaux, les droits de douane selon la let. a sont proportionnels

<sup>33</sup> Introduit par le ch. I de l'O du 14 nov. 2007, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2008 (RO 2007 6225).

(en pour-cent) à la part de déchets de transformation servant à l'alimentation des animaux.

<sup>2</sup> En même temps que les droits de douane au sens de l'al 1, la Direction générale des douanes adapte ceux visés à l'art. 14, al. 3, de la loi du 18 mars 2005 sur les douanes.

<sup>3</sup> Le DFE peut fixer des chiffres de rendement pour les produits agricoles et les produits transformés qui en sont issus compte tenu de leur composition.<sup>34</sup>

<sup>4</sup> Le DFE peut prévoir que les droits de douane perçus sur les aliments composés pour animaux des numéros du tarif 2309.9011, 2309.9081, 2309.9082 et 2309.9089 seront fixés selon des recettes standard. Il peut prévoir qu'un supplément de 4 francs par 100 kg au plus en ce qui concerne les aliments composés pour animaux et de 8 francs par 100 kg au plus en ce qui concerne le lait pour les veaux du numéro du tarif 2309.9081 sera appliqué aux droits de douane ainsi calculés.

<sup>5</sup> Une fois fixé, un supplément pour aliments composés ne peut pas être augmenté. Le supplément pour aliments composés peut être prélevé jusqu'au 31 décembre 2011.

#### **Art. 22c** Importation de céréales secondaires destinées à l'alimentation humaine

<sup>1</sup> La répartition du contingent tarifaire n° 28 (céréales secondaires pour l'alimentation humaine) n'est pas réglementée.

<sup>2</sup> Les moulins suisses à orge, à avoine et à maïs peuvent importer, pour l'alimentation humaine, les céréales secondaires figurant sous les numéros du tarif 1003.0061, 1004.0031 et 1005.9021 au taux du contingent aux conditions suivantes:

- a. ils importent pour leur propre compte et à leurs risques et périls de la marchandise destinée à la mouture;
- b. ils disposent dans leur propre entreprise des installations de transformation nécessaires;
- c. ils mettent en œuvre la marchandise importée dans leur propre entreprise;
- d. ils offrent la garantie qu'ils fabriquent, avec un rendement usuel, des produits convenant à l'alimentation humaine;
- e. ils s'engagent à payer ultérieurement la différence des droits de douane dans la mesure où les valeurs de rendement ne sont pas atteintes;
- f. ils s'engagent à utiliser pour l'alimentation humaine au moins 15 % de l'avoine et de l'orge comestibles et au moins 45 % du maïs comestible.

<sup>3</sup> L'office se prononce par voie de décision sur les requêtes concernant le droit d'importer.

<sup>34</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 25 juin 2008, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2009 (RO 2008 3559).

**Art. 22d** Contingent tarifaire de blé dur

<sup>1</sup> La répartition du contingent tarifaire n° 26 (blé dur) n'est pas réglementée.

<sup>2</sup> Seules ont le droit d'importer du blé dur au taux du contingent, les personnes morales et les personnes physiques qui, selon l'art. 8 de la loi du 8 octobre 1982 sur l'approvisionnement du pays<sup>35</sup>, disposent d'un permis général d'importation délivré par réservesuisse.

<sup>3</sup> Le blé dur importé au taux du contingent doit servir à fabriquer en moyenne, au cours d'un trimestre civil, au moins 64 % de produits de la mouture. Ces derniers doivent être utilisés comme semoule de cuisine pour l'alimentation humaine ou comme fins finots pour la fabrication de pâtes alimentaires; les fins finots doivent être utilisés en moyenne, au cours d'un trimestre civil, à 96 % au moins pour la confection de pâtes alimentaires.

<sup>4</sup> Les importateurs et tous les preneurs ne sont autorisés à livrer du blé dur importé au taux du contingent qu'à des personnes qui se sont engagées envers l'Administration fédérale des douanes à respecter les exigences fixées à l'al. 3.

**Art. 22e** Contingent tarifaire de blé panifiable

<sup>1</sup> Les parts du contingent tarifaire n° 27 (blé panifiable) sont attribuées dans l'ordre de réception des déclarations en douane.

<sup>2</sup> A droit à une part de contingent tarifaire quiconque est titulaire d'un permis général d'importation délivré par réservesuisse, conformément à l'art. 8 de la loi du 8 octobre 1982 sur l'approvisionnement du pays<sup>36</sup>.

<sup>3</sup> Le contingent tarifaire est libéré en plusieurs tranches échelonnées et limitées dans le temps, conformément à l'annexe 4b. L'office peut modifier à l'annexe 4b les parties de contingents tarifaires et les périodes. Il peut, de plus, modifier le début de la période contingentaire afin qu'il ne tombe pas un jour férié officiel, un samedi ou un dimanche.<sup>37</sup>

<sup>4</sup> En cas de pénurie sur le marché intérieur, le DFE peut relever temporairement le contingent tarifaire de céréales panifiables après avoir consulté les milieux concernés.<sup>38</sup>

**Art. 22f** Paiement ultérieur de droits de douane

<sup>1</sup> Les marchandises figurant à l'annexe 4a, ch. 2, qui ne sont pas déclarées comme étant destinées à l'alimentation des animaux lors de l'importation, peuvent être utilisées pour l'affouragement de ces derniers, en moyenne d'une année civile, à raison

<sup>35</sup> RS 531

<sup>36</sup> RS 531

<sup>37</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 18 nov. 2009, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2010 (RO 2009 5871).

<sup>38</sup> Valable jusqu'au 30 juin 2008 selon le ch. IV al. 2 de l'O du 14 nov. 2007, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2008 (RO 2007 6225).

de 10 kg au maximum par tranche entière de 100 kg brut de marchandise; sont exclus les produits transformés pour lesquels le DFE a fixé des valeurs de rendement. Si la quantité maximale est dépassée, les droits de douane prévus doivent être payés sur la différence.

<sup>2</sup> L'entreprise qui ne respecte pas les rendements prévus à l'art. 22c, al. 2, let. f et à l'art. 22d, al. 3, est tenue de s'acquitter des droits de douane sur le rendement minimal au taux hors contingent applicable au moment de la naissance de l'obligation de payer la somme due à titre de droits de douane. Si ce moment ne peut être déterminé, on prélève alors les droits de douane les plus élevés applicables au cours du trimestre civil concerné.

<sup>3</sup> L'entreprise qui ne respecte pas, pour des raisons qualitatives, les rendements prévus l'art. 22d, al. 3, est tenue de s'acquitter des droits de douane sur la différence par rapport au rendement minimal, numéro de tarif 1101.0059, au taux applicable au moment de la naissance de l'obligation de payer la somme due à titre de droits de douane. Si ce moment ne peut être déterminé, on prélève alors les droits de douane les plus élevés applicables au cours du trimestre civil concerné.

<sup>4</sup> L'Administration fédérale des douanes décide du paiement ultérieur sur la base des avis des entreprises de transformation ou des contrôles qu'elle y a effectués.

#### **Art. 22g** Paiement subséquent de la dette douanière

Si une moins-value résulte de la transformation, on réduit alors le montant du paiement subséquent de la dette douanière proportionnellement à la moins-value de l'aliment pour animaux.

### **Section 3<sup>39</sup>**

#### **Importation de lait et de produits laitiers, d'huiles et de graisses comestibles, ainsi que de caséines et de caséinates**

#### **Art. 22h** Champ d'application

Les dispositions de la présente section s'appliquent aux produits suivants:

- a. lait et produits laitiers des numéros du tarif mentionnés dans l'annexe 4, ch. 4;
- b. huiles et graisses comestibles énumérées dans les chap. 11, 12 et 15 du tarif général ainsi que matières premières et semi-produits servant à leur fabrication;
- c.<sup>40</sup> caséines, caséinates, autres dérivés de caséine et colles de caséine des numéros du tarif 3501.1010, 1090, 9011, 9019, 9091 et 9099.

<sup>39</sup> Introduite par le ch. I de l'O du 25 juin 2008, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2009 (RO 2008 3559).

<sup>40</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 18 nov. 2009, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2010 (RO 2009 5871).

**Art. 22i** Permis général d'importation

Le permis général d'importation (PGI) pour les huiles et les graisses comestibles et pour les matières premières et les semi-produits servant à leur fabrication est délivré par réserve suisse.

**Art. 22j** Attribution des parts de contingents tarifaires partiels

<sup>1</sup> Les parts du contingent tarifaire partiel n° 7.1 sont attribuées aux ayants droit selon le règlement du 22 décembre 1933 concernant les importations en Suisse des produits des zones franches<sup>41</sup>.

<sup>2</sup> Le contingent tarifaire partiel n° 7.2 est mis aux enchères en deux tranches, la première représentant 100 tonnes à importer au cours de la période contingente entière et la deuxième 200 tonnes à importer durant le second semestre de la période contingente.

<sup>3</sup> Les parts du contingent tarifaire partiel n° 7.3 sont attribuées dans l'ordre d'arrivée des demandes à l'office. Les produits importés dans le cadre du contingent tarifaire partiel n° 7.3 ne doivent être utilisés que pour l'alimentation humaine.

<sup>4</sup> Le contingent tarifaire partiel n° 7.4 de 100 tonnes est mis aux enchères. L'importation de beurre dans le cadre du contingent tarifaire partiel n° 7.4 n'est autorisée que dans des emballages de 25 kg au moins.

<sup>5</sup> Les parts du contingent tarifaire partiel n° 7.5 sont attribuées selon l'ordre de réception des déclarations en douane.

<sup>6</sup> La répartition du contingent tarifaire partiel n° 7.6 n'est pas réglementée.

<sup>7</sup> La répartition du contingent tarifaire n° 8 n'est pas réglementée.

**Art. 22k**<sup>42</sup> Augmentation des contingents tarifaires partiels

En cas de pénurie sur le marché intérieur, l'office peut augmenter temporairement les contingents tarifaires partiels n° 7.2 et n° 7.4, après avoir consulté les milieux concernés.

**Section 4**<sup>43</sup> **Importation de pommes de terre****Art. 22l** Catégories de marchandises

<sup>1</sup> Le contingent tarifaire partiel n° 14.1 (pommes de terre) est subdivisé dans les catégories de marchandises suivantes:

- a. plants de pommes de terre;
- b. pommes de terre de table;

<sup>41</sup> RS **0.631.256.934.953**

<sup>42</sup> L'art. 22k est applicable jusqu'au 30 juin 2013.

<sup>43</sup> Introduite par le ch. I de l'O du 25 juin 2008, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2010 (RO **2008** 3559).

c. pommes de terre destinées à la transformation.

<sup>2</sup> Le contingent tarifaire partiel n° 14.2 (produits à base de pommes de terre) est subdivisé dans les catégories de marchandises suivantes:

- a. produits semi-finis en vue de la fabrication de produits des positions tarifaires 2103.9000 et 2104.1000;
- b. produits semi-finis, autres;
- c. produits finis.

<sup>3</sup> L'attribution des numéros du tarif douanier aux catégories de marchandises est réglée dans l'annexe 4, ch. 7.

**Art. 22m** Répartition des contingents tarifaires partiels entre les catégories de marchandises; libération des importations

<sup>1</sup> L'office répartit le contingent tarifaire total entre les catégories de marchandises après avoir consulté les milieux concernés et en tenant compte de la situation du marché; il peut échelonner les importations dans le temps.

<sup>2</sup> Il détermine la durée pendant laquelle les pommes de terre et les produits à base de pommes de terre attribués peuvent être importés.

**Art. 22n<sup>44</sup>** Augmentation des contingents tarifaires partiels

En cas de pénurie sur le marché intérieur, l'office peut augmenter temporairement les contingents tarifaires partiels n° 14.1 (pommes de terre) et n° 14.2 (produits à base de pommes de terre), après avoir consulté les milieux concernés.

**Art. 22o** Parts du contingent tarifaire (pommes de terre) pour les plants, pour les pommes de terre de table et pour celles destinées à la transformation

<sup>1</sup> Les parts du contingent tarifaire partiel n° 14.1 (plants, pommes de terre de table et pommes de terre destinées à la transformation) sont attribuées sur la base d'une prestation en faveur de la production suisse fournie par chaque organisation ou par chaque entreprise, proportionnellement à l'ensemble des prestations fournies en pour cent.

<sup>2</sup> Une part de contingent tarifaire n'est attribuée que si la prestation en faveur de la production suisse équivaut à plus de 100 tonnes.

**Art. 22p** Prestation en faveur de la production suisse

<sup>1</sup> Par prestation en faveur de la production suisse, on entend:

- a. s'agissant des plants de pommes de terre, la quantité de plants de pommes de terre achetés directement aux producteurs de plants par les établissements multiplicateurs durant la période de référence;

<sup>44</sup> L'art. 22n est applicable jusqu'au 30 juin 2013 (RO 2009 1265).

- b. s'agissant des pommes de terre de table, la quantité de pommes de terre suisses, emballées et prêtes à la consommation, livrées au commerce de détail par les entreprises de conditionnement durant la période de référence;
- c. s'agissant des pommes de terre destinées à la transformation, la quantité de pommes de terre prises en charge par les entreprises de transformation durant la période de référence.

<sup>2</sup> Est réputée période de référence, l'intervalle entre le 18<sup>e</sup> (juillet) et le 7<sup>e</sup> mois (juin) précédant la période contingentaie concernée.

<sup>3</sup> Les pièces accompagnant la demande doivent prouver les prestations fournies en faveur de la production suisse.

#### **Art. 22q** Demandes

Les demandes de parts du contingent tarifaire partiel n° 14.1 (pommes de terre) doivent être présentées à l'office jusqu'au 30 septembre précédant le début de la période contingentaie, au moyen du formulaire prévu à cet effet.

#### **Art. 22r** Parts de contingent tarifaire de produits à base de pommes de terre

<sup>1</sup> Les parts du contingent tarifaire partiel n° 14.2 (produits à base de pommes de terre) sont mises aux enchères.

<sup>2</sup> Pour les produits semi-finis visés à l'art. 22l, al. 2, let. a, seules peuvent obtenir des parts de contingent tarifaire, les personnes qui transforment ces produits dans leur propre entreprise.

## **Chapitre 4** **Exceptions au régime du permis d'importation, tolérances à l'importation**

### **Section 1 Produits agricoles sans contingent tarifaire**

#### **Art. 23<sup>45</sup>** Envois

Peuvent être importées sans PGI, des quantités n'excédant pas 20 kg brut ou 20 l lorsqu'il s'agit de produits agricoles qui ne font pas l'objet d'un contingent tarifaire. L'exception ne concerne pas les envois de produits de la position tarifaire ex 1209.9100.

#### **Art. 24<sup>46</sup>** Trafic touristique

Dans le trafic touristique, l'importation de produits agricoles destinés aux besoins privés n'est pas soumise au PGI.

<sup>45</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 12 janv. 2000, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> mars 2000 (RO 2000 384).

<sup>46</sup> Nouvelle teneur selon le ch. 49 de l'annexe 4 à l'O du 1<sup>er</sup> nov. 2006 sur les douanes, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> mai 2007 (RO 2007 1469).

## Section 2 Produits agricoles faisant l'objet d'un contingent tarifaire

### Art. 25 Envois

<sup>1</sup> Les produits agricoles faisant l'objet d'un contingent tarifaire peuvent être importés en quantités de 20 kg brut ou de 20 l au maximum sans PGI.

<sup>2</sup> Lorsqu'il s'agit de produits agricoles importés une seule fois en faible quantité et dans des circonstances particulières, notamment en vue d'une foire ou d'une autre manifestation semblable, ou de produits importés pour admission temporaire à des fins d'essai, le service compétent peut:<sup>47</sup>

- a. les exclure du PGI sans limitation quantitative; et
- b. les admettre au TC sans les imputer au contingent tarifaire à attribuer.

### Art. 26<sup>48</sup> Trafic touristique

<sup>1</sup> Dans le trafic touristique, les importations destinées à l'usage personnel de produits agricoles faisant l'objet d'un contingent tarifaire peuvent être :

- a. exclues du PGI selon l'annexe 5; et
- b.<sup>49</sup> admises au TC, selon annexe 6, sans être imputées au contingent, aux taux forfaitaires prévus selon l'annexe 1 de l'ordonnance du Département fédéral des finances du 4 avril 2007 sur les douanes<sup>50</sup>.

<sup>2</sup> L'art. 66 de l'ordonnance du 1<sup>er</sup> novembre 2006 sur les douanes<sup>51</sup> ne s'applique pas aux quantités passibles de droits selon le taux hors contingent tarifaire.

### Art. 27<sup>52</sup> Modification des annexes

Le DFE peut modifier les annexes 5 et 6 après avoir consulté le Département fédéral des finances (Administration fédérale des douanes).

<sup>47</sup> Nouvelle teneur selon le ch. 49 de l'annexe 4 à l'O du 1<sup>er</sup> nov. 2006 sur les douanes, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> mai 2007 (RO 2007 1469).

<sup>48</sup> Nouvelle teneur selon le ch. 49 de l'annexe 4 à l'O du 1<sup>er</sup> nov. 2006 sur les douanes, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> mai 2007 (RO 2007 1469).

<sup>49</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 16 mai 2007 (RO 2007 2327).

<sup>50</sup> RS 631.011

<sup>51</sup> RS 631.01

<sup>52</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du 9 juin 2006, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> oct. 2006 (RO 2006 2507).



## Chapitre 5 Relevé des données, émoluments et mesures de sauvegarde

### Section 1 Relevé des données nécessaires

#### Art. 28

<sup>1</sup> Lorsque la mesure ou la mise en oeuvre de la réglementation régissant l'importation de produits agricoles ou l'application d'accords internationaux l'exige, les producteurs, les chargeurs, les entrepositaires, les transformateurs, les commerçants, les grossistes, les détaillants, les importateurs, les expéditeurs, leurs organisations respectives ainsi que leurs services centraux, notamment, peuvent être invités à prêter leur concours à la collecte et à la communication de données concernant la situation du marché.

<sup>2</sup> Les données doivent correspondre à l'état de fait au moment où elles ont été relevées et être vérifiables par les services chargés de l'exécution des mesures.

### Section 2 Emoluments

#### Art. 29<sup>53</sup> Régime et tarif des émoluments

L'attribution et la gestion de parts de contingent pour les importations avec PGI sont soumises à un émolument par lot de marchandise taxé. Le tarif des émoluments figure dans l'annexe 7.

#### Art. 30<sup>54</sup>

#### Art. 31<sup>55</sup>

#### Art. 32<sup>56</sup>

### Section 3 Mesures de sauvegarde

#### Art. 33

<sup>1</sup> Le DFE prend, d'entente avec le Département fédéral des finances (Administration fédérale des douanes), les mesures d'organisation nécessaires permettant d'appliquer à temps et efficacement les clauses de sauvegarde concernant le secteur agricole prévues dans les accords internationaux.

<sup>53</sup> Nouvelle teneur selon le ch. 49 de l'annexe 4 à l'O du 1<sup>er</sup> nov. 2006 sur les douanes, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> mai 2007 (RO 2007 1469).

<sup>54</sup> Abrogé par le ch. IV 62 de l'O du 22 août 2007 relative à la mise à jour formelle du droit fédéral, avec effet au 1<sup>er</sup> janv. 2008 (RO 2007 4477).

<sup>55</sup> Abrogé par le ch. I de l'O du 26 nov. 2003, avec effet au 1<sup>er</sup> janv. 2004 (RO 2003 5397).

<sup>56</sup> Abrogé par le ch. I de l'O du 17 nov. 1999 (RO 1999 3628).

<sup>2</sup> Lorsque, vu l'urgence, l'application d'une mesure de sauvegarde ne saurait attendre la décision du Conseil fédéral, le DFE tranche.

<sup>3</sup> Lorsqu'il y a lieu de supposer que les conditions sont remplies, les clauses de sauvegarde peuvent exceptionnellement être invoquées avant que toutes les informations relatives à l'accès au marché effectivement accordé et les données statistiques nécessaires ne soient disponibles ou évaluées. Si les données statistiques relatives à un numéro du tarif font défaut, des données se rapportant à des produits agricoles similaires peuvent être utilisées.

<sup>4</sup> Afin de tenir compte des particularités de produits agricoles périssables ou saisonniers, des périodes plus courtes peuvent être fixées pour ces produits.

## Chapitre 6 Dispositions finales

### Art. 34 Exécution

<sup>1</sup> L'office est chargé de l'exécution, à moins que la présente ordonnance n'en dispose autrement.

<sup>2</sup> L'Administration fédérale des douanes exécute la présente ordonnance à la frontière et met à la disposition de l'office les données sur les quantités de produits agricoles importées.

### Art. 35<sup>57</sup>

### Art. 35a<sup>58</sup>

### Art. 36 Entrée en vigueur

La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1999.

<sup>57</sup> Abrogé par le ch. I de l'O du 12 mai 2010, avec effet au 1<sup>er</sup> juillet 2010 (RO **2010** 2323).

<sup>58</sup> Introduit par le ch. 6 de l'annexe à l'O du 26 fév. 2003 (RO **2003** 529).

Abrogé par le ch. I de l'O du 23 juin 2004, avec effet au 1<sup>er</sup> oct. 2004 (RO **2004** 3055).

Annexe 1<sup>59</sup>  
(art. 5, 5a et 5b)

## Liste des droits de douane applicables lors de l'importation de produits agricoles de même que des exceptions au régime de l'autorisation

### 1. Organisation de marché: animaux de l'espèce chevaline

| Numéro du tarif | Droit de douane par unité [1] | Texte complémentaire |
|-----------------|-------------------------------|----------------------|
|                 | (Fr.)                         |                      |
|                 | par unité                     |                      |
| 0101. 1011      | 120.00                        | pas de PGI exigé     |
| 1019            | 3834.00                       | pas de PGI exigé     |
| 1021            | 3.00                          | pas de PGI exigé     |
| 1029            | 1281.00                       | pas de PGI exigé     |
| 9021            | 3.00                          | pas de PGI exigé     |
| 9029            | 1281.00                       | pas de PGI exigé     |
| 9095            | 120.00                        | pas de PGI exigé     |
| 9096            | 3834.00                       | pas de PGI exigé     |
| 9097            | <b>2250.00</b>                | pas de PGI exigé     |
| 9098            | <b>900.00</b>                 | pas de PGI exigé     |

[1] *Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras.*

<sup>59</sup> Nouvelle teneur selon le ch. II de l'O du 17 nov. 1999 (RO 1999 3628). Mise à jour selon le ch. I de l'O du 13 déc. 1999 (RO 1999 3622), le ch. II al. 1 de l'O du 1<sup>er</sup> nov. 2000 (RO 2000 2838), le ch. 14 de l'annexe à l'O du 3 juillet 2001 (RO 2001 2091), le ch. I de l'O du 26 juin 2002 (RO 2002 2506), le ch. 6 de l'annexe à l'O du 26 fév. 2003 (RO 2003 529), le ch. II al. 1 des O du 26 nov. 2003 (RO 2003 5397), du 23 juin 2004 (RO 2004 3055), le ch. 5 de l'annexe à l'O du 22 déc. 2004 sur la modification du tarif des douanes annexé à la loi sur le tarif des douanes ainsi que d'autres actes législatifs en relation avec l'accord du 26 oct. 2004 entre la Suisse et la CE sur les produits agricoles transformés (RO 2005 503), le ch. I de l'O du 1<sup>er</sup> mars 2006 (RO 2006 889), le ch. II al. 1 de l'O du 9 juin 2006 (RO 2006 2507), le ch. II 11 de l'annexe 4 à l'O du 28 juin 2006 (RO 2006 2995), le ch. II al. 1 de l'O du 16 mai 2007 (RO 2007 2327), le ch. III al. 1 de l'O du 14 nov. 2007 (RO 2007 6225), le ch. IV al. 1 de l'O du 25 juin 2008 (RO 2008 3559), le ch. I de l'O du 6 mai 2009 (RO 2009 2585), le ch. I des O du DFE du 18 juin 2009 (RO 2009 3141), du 21 juin 2010 (RO 2010 2851 2855) et le ch. I de l'O de l'OFAG du 23 août 2010, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> sept. 2010 (RO 2010 3841).

## 2. Organisation de marché: animaux reproducteurs et animaux de rente et semences de bovins

| Numéro du tarif | Droit de douane par unité<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|-----------------|---|----------------------|
|                 | (Fr.)                                   |                      |
| 0102. 1091      | <b>2500.00</b>                          |                      |
| 1099            | <b>1500.00</b>                          |                      |
| 9099            | 1275.00                                 |                      |
| 0103. 1090      | <b>1000.00</b>                          |                      |
| 9110            | <b>33.00</b>                            |                      |
| 9210            | <b>10.00</b>                            |                      |
| 0104. 1010      | <b>5.00</b>                             |                      |
| 2010            | <b>3.00</b>                             |                      |
| 0511. 1090      | 5.00                                    |                      |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras*

## 3. Organisations de marché: animaux de boucherie, viande d'animaux des espèces bovine, chevaline, ovine, caprine et porcine, ainsi que de volaille

| Numéro du tarif douanier | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|--------------------------|---|----------------------|
|                          | (Fr.)   |                      |
|                          | par unité                                     |                      |
| 0101. 9091               | 90.00   |                      |
| 9092                     | 1309.00                                       |                      |
| 0102. 9011               | 95.00   |                      |
| 9019                     | 1275.00                                       |                      |
| 0103. 9120               | 63.00   |                      |
| 9190                     | 1309.00                                       |                      |
| 9220                     | 40.00   |                      |
| 9290                     | 1309.00                                       |                      |
| 0104. 1020               | 25.00   |                      |
| 1090                     | 122.00  |                      |
| 2020                     | 43.00   |                      |
| 2090                     | 59.50   |                      |
|                          | par 100 kg brut                               |                      |
| 0201. 1011               | 94.00   |                      |
| 1019                     | 758.00  |                      |
| 1091                     | <b>69.00</b>                                  |                      |
| 1099                     | 758.00  |                      |
| 2011                     | <b>109.00</b>                                 |                      |
| 2019                     | 1368.00                                       |                      |
| 2091                     | <b>159.00</b>                                 |                      |
| 2099                     | 1368.00                                       |                      |

| Numéro du tarif<br>douanier | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>[1]</i><br><br>(Fr.) | Texte complémentaire |
|-----------------------------|--|----------------------|
| 3011                        | <b>109.00</b>  |                      |
| 3019                        | 2212.00  |                      |
| 3091                        | <b>159.00</b>  |                      |
| 3099                        | 2212.00  |                      |
| 0202. 1011                  | 94.00  |                      |
| 1019                        | 758.00   |                      |
| 1091                        | <b>69.00</b>   |                      |
| 1099                        | 758.00   |                      |
| 2011                        | <b>109.00</b>  |                      |
| 2019                        | 1233.00  |                      |
| 2091                        | <b>159.00</b>  |                      |
| 2099                        | 1233.00  |                      |
| 3011                        | <b>109.00</b>  |                      |
| 3019                        | 2057.00  |                      |
| 3091                        | <b>109.00</b>  |                      |
| 3099                        | 2057.00  |                      |
| 0203. 1191                  | 43.00  |                      |
| 1199                        | 347.00   |                      |
| 1291                        | 50.00  |                      |
| 1299                        | 508.00   |                      |
| 1981                        | 50.00  |                      |
| 1991                        | 2304.00  |                      |
| 1999                        | 396.00   |                      |
| 2191                        | 43.00  |                      |
| 2199                        | 355.00   |                      |
| 2291                        | 50.00  |                      |
| 2299                        | 474.00   |                      |
| 2981                        | 50.00  |                      |
| 2991                        | 2304.00  |                      |
| 2999                        | 329.00   |                      |
| 0204. 1010                  | 30.00  |                      |
| 1090                        | 838.00   |                      |
| 2110                        | 30.00  |                      |
| 2190                        | 845.00   |                      |
| 2210                        | 30.00  |                      |
| 2290                        | 753.00   |                      |
| 2310                        | 30.00  |                      |
| 2390                        | 760.00   |                      |
| 3010                        | 30.00  |                      |
| 3090                        | 749.00   |                      |
| 4110                        | 30.00  |                      |
| 4190                        | 858.00   |                      |
| 4210                        | 30.00  |                      |
| 4290                        | 809.00   |                      |
| 4310                        | 30.00  |                      |
| 4390                        | 760.00   |                      |
| 5010                        | 49.00  |                      |
| 5090                        | 700.00   |                      |
| 0205. 0010                  | 20.00  |                      |
| 0090                        | 1459.00  |                      |
| 0206. 1011                  | <b>79.00</b>   |                      |
| 1019                        | 153.00   |                      |
| 1021                        | 153.00   |                      |

| Numéro du tarif<br>douanier | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|-----------------------------|---|----------------------|
|                             | (Fr.)   |                      |
| 1029                        | 919.00  |                      |
| 1091                        | <b>109.00</b>                                       |                      |
| 1099                        | 919.00  |                      |
| 2110                        | 110.00  |                      |
| 2190                        | 153.00  |                      |
| 2210                        | <b>190.00</b>                                       |                      |
| 2290                        | 919.00  |                      |
| 2910                        | 140.00  |                      |
| 2990                        | 919.00  |                      |
| 3091                        | 50.00   |                      |
| 3099                        | 68.00   |                      |
| 4191                        | 68.00   |                      |
| 4199                        | 68.00   |                      |
| 4991                        | 68.00   |                      |
| 4999                        | 68.00   |                      |
| 8010                        | <b>49.00</b>  |                      |
| 8090                        | 68.00   |                      |
| 9010                        | <b>50.00</b>  |                      |
| 9090                        | 68.00   |                      |
| 0207. 1110                  | <b>30.00</b>  |                      |
| 1210                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 1311                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 1321                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 1481                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 1491                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 2410                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 2510                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 2611                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 2621                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 2781                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 2791                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 3211                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 3291                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 3311                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 3391                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 3511                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 3591                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 3610                        | <b>36.33</b>  |                      |
| 3691                        | <b>30.00</b>  |                      |
| 0209. 0011                  | 55.00   |                      |
| 0019                        | 55.00   |                      |
| 0210. 1191                  | 225.00  |                      |
| 1199                        | 1530.00   |                      |
| 1291                        | 175.00  |                      |
| 1299                        | 255.00  |                      |
| 1991                        | 225.00  |                      |
| 1999                        | 935.00  |                      |
| 2010                        | 375.00  |                      |
| 2090                        | 1190.00   |                      |
| 9911                        | 146.00  |                      |
| 9912                        | 146.00  |                      |
| 9919                        | 146.00  |                      |
| 9931                        | <b>30.00</b>  |                      |

| Numéro du tarif douanier | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i><br>(Fr.) | Texte complémentaire |
|--------------------------|--|----------------------|
| 9941                     | <b>30.00</b>   |                      |
| 9951                     | <b>30.00</b>   |                      |
| 9961                     | <b>30.00</b>   |                      |
| 9971                     | <b>30.00</b>   |                      |
| 9981                     | <b>30.00</b>   |                      |
| 0504. 0039               | <b>0.50</b>  |                      |
| 1601. 0011               | 110.00   |                      |
| 0019                     | 893.00   |                      |
| 0021                     | 125.00   |                      |
| 0029                     | 893.00   |                      |
| 0031                     | <b>75.00</b>   |                      |
| 1602. 1010               | <b>85.00</b>   | pas de PGI requis    |
| 2071                     | 170.00   |                      |
| 2079                     | 798.00   |                      |
| 3110                     | <b>50.00</b>   |                      |
| 3210                     | <b>50.00</b>   |                      |
| 3910                     | <b>50.00</b>   |                      |
| 4111                     | <b>115.00</b>  |                      |
| 4119                     | 850.00   |                      |
| 4191                     | 100.00   |                      |
| 4199                     | 850.00   |                      |
| 4210                     | <b>100.00</b>  |                      |
| 4290                     | 850.00   |                      |
| 4910                     | 100.00   |                      |
| 4990                     | 850.00   |                      |
| 5011                     | 130.00   |                      |
| 5019                     | 638.00   |                      |
| 5091                     | <b>140.00</b>  |                      |
| 5099                     | 638.00   |                      |
| 9011                     | 100.00   |                      |
| 9019                     | 638.00   |                      |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras.*

#### 4. Organisation de marché: produits laitiers

| Numéro du tarif | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i><br>(Fr.) | Texte complémentaire                                      |
|-----------------|--|---|
| 0401. 1010      | 18.00  | pas de PGI exigé pour les importations des zones franches |
| 2010            | 18.00  | pas de PGI exigé pour les importations des zones franches |
| 3020            | <b>1340.00</b>   |   |
| 0402. 2120      | <b>1340.00</b>   |   |
| 2920            | <b>1340.00</b>   |   |

| Numéro du tarif | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i><br>(Fr.) | Texte complémentaire  |
|-----------------|--|---|
| 9110            | <b>223.00</b>  |   |
| 9120            | <b>1340.00</b>   |   |
| 9910            | <b>223.00</b>  |   |
| 0403. 1010      | <i>[2]</i>   |   |
| 1020            | <i>[2]</i>   |   |
| 9091            | <b>18.00</b>   |   |
| 0404. 1000      | <b>170.00</b>  |   |
| 0406. 1010      | 25.50  | pas de PGI exigé  |
| 1020            | 264.00   | pas de PGI exigé  |
| 1090            | 289.00   | pas de PGI exigé  |
| 2010            | 408.00   | pas de PGI exigé  |
| 2090            | 315.00   | pas de PGI exigé  |
| 3010            | 230.00   | pas de PGI exigé  |
| 3090            | 442.00   | pas de PGI exigé  |
| 4010            | 21.30  | pas de PGI exigé  |
| 4021            | 85.00  | pas de PGI exigé  |
| 4029            | 289.00   | pas de PGI exigé  |
| 4081            | 408.00   | pas de PGI exigé  |
| 4089            | 315.00   | pas de PGI exigé  |
| 9011            | 25.50  | pas de PGI exigé  |
| 9019            | 289.00   | pas de PGI exigé  |
| 9021            | 34.00  | pas de PGI exigé  |
| 9031            | 115.00   | pas de PGI exigé  |
| 9039            | 21.00  | pas de PGI exigé  |
| 0406. 9051      | <b>50.00</b>   | importé dans le cadre du contingent spécial pour les importations au THC et au TC, pas de PGI exigé |
| 9059            | <b>50.00</b>   | importé dans le cadre du contingent spécial pour les importations au THC et au TC, pas de PGI exigé |
| 9060            | 51.00  | pas de PGI exigé  |
| 9091            | 408.00   | pas de PGI exigé  |
| 9099            | 315.00   | pas de PGI exigé  |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras.*

*[2] Le droit de douane est réglé dans l'ordonnance du DFF du 27 janvier 2005 concernant les éléments mobiles applicables à l'importation de produits agricoles transformés (RS 632.111.722.1).*



## 5. Organisation de marché: œufs et produits à base d'œufs

| Numéro du tarif | Droit de douane par 100 kg brut | Texte complémentaire |
|-----------------|---------------------------------|----------------------|
|                 | (fr.)                           |                      |
| 0407. 0010      | 50.00                           | pas de PGI requis    |
| 0090            | 371.00                          | pas de PGI requis    |
| 0408. 1110      | 255.00                          | pas de PGI requis    |
| 1190            | 500.00                          | pas de PGI requis    |
| 1910            | 79.00                           | pas de PGI requis    |
| 1990            | 134.00                          | pas de PGI requis    |
| 9110            | 255.00                          | pas de PGI requis    |
| 9190            | 500.00                          | pas de PGI requis    |
| 9910            | 79.00                           | pas de PGI requis    |
| 9990            | 134.00                          | pas de PGI requis    |
| 3502. 1110      | 255.00                          | pas de PGI requis    |
| 1190            | 1596.00                         | pas de PGI requis    |
| 1910            | 79.00                           | pas de PGI requis    |
| 1990            | 420.00                          | pas de PGI requis    |

## 6. Plantes vivantes

| Numéro du tarif douanier | Droit de douane par 100 kg brut | Texte complémentaire |
|--------------------------|---------------------------------|----------------------|
|                          | <i>[1]</i>                      |                      |
|                          | (Fr.)                           |                      |
| 0601. 1010               | <b>38.10</b>                    | pas de PGI requis    |
| 2010                     | <b>1.40</b>                     | pas de PGI requis    |
| 0602. 2059               | <b>5.20</b>                     | pas de PGI requis    |
| 4010                     | <b>5.20</b>                     | pas de PGI requis    |
| 9011                     | <b>1.40</b>                     | pas de PGI requis    |
| 9012                     | <b>0.20</b>                     | pas de PGI requis    |
| 9019                     | <b>5.20</b>                     | pas de PGI requis    |
| 0604. 1010               | <b>0.00</b>                     | pas de PGI requis    |
| 9111                     | <b>0.00</b>                     | pas de PGI requis    |
| 9119                     | <b>5.00</b>                     | pas de PGI requis    |
| 9190                     | <b>0.00</b>                     | pas de PGI requis    |
| 9910                     | <b>0.00</b>                     | pas de PGI requis    |
| 0713. 3319               | <b>0.00</b>                     | pas de PGI requis    |

*[1] Droits de douane s'écartant du tarif général*

## 7. Organisation de marché: plants d'arbres fruitiers

| Numéro du tarif douanier | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|--------------------------|---|----------------------|
|                          | (Fr.)   |                      |
| 0602. 2011               | <b>500.00</b>                                 |                      |
| 2019                     | <b>500.00</b>                                 |                      |
| 2021                     | <b>350.00</b>                                 |                      |
| 2029                     | <b>350.00</b>                                 |                      |
| 2031                     | <b>400.00</b>                                 |                      |
| 2039                     | <b>400.00</b>                                 |                      |
| 2041                     | <b>0.00</b>                                   |                      |
| 2049                     | <b>0.00</b>                                   |                      |
| 2071                     | <b>170.00</b>                                 |                      |
| 2072                     | <b>90.00</b>                                  |                      |
| 2081                     | <b>70.00</b>                                  |                      |
| 2082                     | <b>70.00</b>                                  |                      |

***[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras***

## 8. Organisation de marché: fleurs coupées

| Numéro du tarif        | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire                  |
|------------------------|---|---------------------------------------|
|                        | (fr.)   |                                       |
| 0603. 1110             | <b>12.50</b>                                  |                                       |
| 1120                   | <b>2450.00</b>                                |                                       |
| 1120                   | <b>1715.00</b>                                | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2009 |
| 1120                   | <b>1372.00</b>                                | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2010 |
| 1120                   | <b>1098.00</b>                                | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2011 |
| 1120                   | <b>878.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2012 |
| 1120                   | <b>702.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2013 |
| 1120                   | <b>562.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2014 |
| 1120                   | <b>379.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2015 |
| 1120                   | <b>196.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2016 |
| 1120                   | <b>12.50</b>                                  | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2017 |
| 1220                   | <b>840.00</b>                                 |                                       |
| 1220                   | <b>588.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2009 |
| 1220                   | <b>470.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2010 |
| 1220                   | <b>376.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2011 |
| 1220                   | <b>301.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2012 |
| 1220                   | <b>241.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2013 |
| 1220                   | <b>193.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2014 |
| 1220                   | <b>137.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2015 |
| 1220                   | <b>81.00</b>                                  | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2016 |
| 1220                   | <b>25.00</b>                                  | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2017 |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>1540.00</b>                                |                                       |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>1078.00</b>                                | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2009 |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>862.00</b>                                 | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2010 |

| Numéro du tarif        | Droit de douane par 100 kg brut<br>[1] | Texte complémentaire                  |
|------------------------|--|---------------------------------------|
|                        |  | (fr.)                                 |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>690.00</b>                          | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2011 |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>552.00</b>                          | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2012 |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>442.00</b>                          | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2013 |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>354.00</b>                          | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2014 |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>244.00</b>                          | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2015 |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>134.00</b>                          | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2016 |
| 1320, 1420, 1921, 1929 | <b>25.00</b>                           | après le 1 <sup>er</sup> janvier 2017 |

**[1] Droits de douane qui s'écartant du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras.**

## 9. Organisation de marché: pommes de terre, y compris pommes de terre de semence et produits à base de pommes de terre

| Numéro du tarif douanier | Droit de douane par 100 kg brut<br>[1] | Texte complémentaire |
|--------------------------|--|----------------------|
|                          |  | (Fr.)                |
| 0701. 1010               | <b>1.40</b>                            |                      |
| 9010                     | <b>6.00</b>                            |                      |
| 2005. 2029               | <b>785.00</b>                          | Pas de PGI requis    |
| 2099                     | <b>257.30</b>                          | Pas de PGI requis    |

**[1] Droits de douane s'écartant du tarif général**

## 10. Organisation de marché: légumes frais (système des deux phases)

| Numéro du tarif | Droit de douane par 100 kg brut<br>[1] | Texte complémentaire             |
|-----------------|--|----------------------------------|
|                 |  | (Fr.)                            |
| ex 0702. 0019   | <b>600.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0029         | <b>150.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0039         | <b>150.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0099         | <b>150.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0703. 1029   | <b>250.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1059         | <b>100.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9019         | <b>130.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9029         | <b>130.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0704. 1099   | <b>120.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9019         | <b>100.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9029         | <b>100.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9049         | <b>100.00</b>                          | période d'auto-approvisionnement |

| Numéro du tarif | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i><br>(Fr.) | Texte complémentaire             |
|-----------------|--|----------------------------------|
| ex 9059         | <b>120.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9062         | <b>100.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9079         | <b>150.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0705. 1119   | <b>150.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1129         | <b>150.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1199         | <b>150.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1919         | <b>100.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1929         | <b>400.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1939         | <b>400.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1949         | <b>400.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1999         | <b>400.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 2919         | <b>200.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 2929         | <b>250.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 2949         | <b>250.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 2979         | <b>100.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0706. 1019   | <b>250.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1029         | <b>120.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 1039         | <b>150.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9019         | <b>100.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9049         | <b>200.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9059         | <b>150.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9069         | <b>350.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0707. 0019   | <b>100.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0029         | <b>100.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0708. 1029   | <b>200.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 2049         | <b>200.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 2099         | <b>200.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0709. 2019   | <b>480.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 3019         | <b>150.00</b>  | du 4 juillet au 9 septembre      |
| ex 4019         | <b>200.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 4029         | <b>200.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| 6012            | <b>10.00</b>   |                                  |
| ex 7019         | <b>150.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9029         | <b>100.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9039         | <b>150.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9049         | <b>300.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9059         | <b>130.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9069         | <b>150.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |
| ex 9079         | <b>700.00</b>  | période d'auto-approvisionnement |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras*

## 11. Organisation de marché: fruits frais (système des 2 phases)

| Numéro du<br>tarif | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire             |
|--------------------|---|----------------------------------|
| (Fr.)              |   |                                  |
| 0808. 1021         | <b>2.00</b>   |                                  |
| 1022               | <b>2.00</b>   |                                  |
| ex 1029            | <b>140.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| 0808. 1031         | <b>5.00</b>   |                                  |
| 1032               | <b>5.00</b>   |                                  |
| ex 1039            | <b>140.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| 0808. 2021         | <b>2.00</b>   |                                  |
| 2022               | <b>2.00</b>   |                                  |
| ex 2029            | <b>120.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| 0808. 2031         | <b>5.00</b>   |                                  |
| 2032               | <b>5.00</b>   |                                  |
| ex 2039            | <b>120.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| 0809. 1011         | <b>3.00</b>   |                                  |
| 1018               | <b>3.00</b>   |                                  |
| ex 1019            | <b>200.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| 0809. 1091         | <b>5.00</b>   |                                  |
| 1098               | <b>5.00</b>   |                                  |
| ex 1099            | <b>200.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| 0809. 2010         | <b>3.00</b>   |                                  |
| 2011               | <b>3.00</b>   |                                  |
| ex 2019            | <b>200.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| 0809. 3010         | <b>4.00</b>   |                                  |
| 3020               | <b>4.00</b>   |                                  |
| 0809. 4012         | <b>3.00</b>   |                                  |
| 4013               | <b>3.00</b>   |                                  |
| 4015               | <b>3.00</b>   |                                  |
| 0809. 4092         | <b>10.00</b>  |                                  |
| 4093               | <b>10.00</b>  |                                  |
| 4095               | <b>10.00</b>  |                                  |
| ex 0810. 1019      | <b>450.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0810. 2019      | <b>400.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| ex 0810. 2029      | <b>300.00</b>                                       | période d'auto-approvisionnement |
| 0810. 9093         | <b>5.00</b>   |                                  |
| 9094               | <b>5.00</b>   |                                  |
| 9096               | <b>5.00</b>   |                                  |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras*

## 12. Ordre de marché: fruits à cidre et produits de fruits

| Numéro du tarif | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|-----------------|---|----------------------|
| (Fr.)           |   |                      |
| 0808. 1011      | <b>2.00</b>                                   |                      |
| 2011            | <b>2.00</b>                                   |                      |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras*

## 13. Organisations de marché: semences de céréales, aliments pour animaux et oléagineux

### 13.1 Droits de douane

| Numéro du tarif | Droit de douane<br><i>[1]</i> | Numéro du tarif | Droit de douane<br><i>[1]</i> | Numéro du tarif | Droit de douane<br><i>[1]</i> | Numéro du tarif | Droit de douane<br><i>[1]</i> |
|-----------------|-------------------------------|-----------------|-------------------------------|-----------------|-------------------------------|-----------------|-------------------------------|
| 0505.9011       | 6.00                          | 0508.0091       | 6.00                          | 0511.9110       | 0.00                          | 0511.9911       | 5.00                          |
| 0511.9919       | 5.00                          | 0708.9010       | 5.00 *                        | 0709.9091       | 8.00 *                        | 0712.9070       | 8.00 *                        |
| 0713.1011       | 6.00 *                        | 0713.1012       | 0.60 *                        | 0713.1013       | 1.25                          | 0713.1091       | 6.00 *                        |
| 0713.1092       | 4.85                          | 0713.2011       | 6.00 *                        | 0713.2012       | 0.60 *                        | 0713.2013       | 0.35                          |
| 0713.2091       | 6.00 *                        | 0713.2092       | 4.85                          | 0713.3111       | 5.00 *                        | 0713.3112       | 0.50 *                        |
| 0713.3113       | 0.35                          | 0713.3191       | 5.00 *                        | 0713.3192       | 4.85                          | 0713.3211       | 5.00 *                        |
| 0713.3212       | 0.50 *                        | 0713.3213       | 1.25                          | 0713.3291       | 5.00 *                        | 0713.3292       | 4.85                          |
| 0713.3311       | 5.00 *                        | 0713.3312       | 0.50 *                        | 0713.3313       | 1.25                          | 0713.3391       | 5.00 *                        |
| 0713.3392       | 4.85                          | 0713.3911       | 5.00 *                        | 0713.3912       | 0.50 *                        | 0713.3913       | 1.25                          |
| 0713.3991       | 5.00 *                        | 0713.3992       | 4.85                          | 0713.4011       | 5.00 *                        | 0713.4012       | 0.50 *                        |
| 0713.4013       | 0.35                          | 0713.4091       | 5.00 *                        | 0713.4092       | 4.85                          | 0713.5012       | 5.00 *                        |
| 0713.5013       | 0.50 *                        | 0713.5014       | 0.35                          | 0713.5091       | 5.00 *                        | 0713.5092       | 4.85                          |
| 0713.9011       | 6.00 *                        | 0713.9012       | 0.60 *                        | 0713.9013       | 0.35                          | 0713.9091       | 6.00 *                        |
| 0713.9092       | 4.85                          | 0714.1010       | 17.00                         | 0714.2010       | 0.00                          | 0714.9010       | 0.00                          |
| 0802.2110       | 0.00                          | 0802.2120       | 0.00                          | 0802.2210       | 2.00                          | 0802.2220       | 0.00                          |
| 0802.3110       | 0.00                          | 0802.3120       | 0.00                          | 0802.3210       | 2.00                          | 0802.3220       | 0.00                          |
| 0813.4081       | 0.00                          | 0813.4092       | 0.00                          | 0813.5012       | 5.00                          | 0813.5021       | 5.00                          |
| 0813.5081       | 0.00                          | 0813.5092       | 5.00                          | 0901.9011       | 0.00                          | 1001.1011       | 11.90                         |
| 1001.1021       | 3.35                          | 1001.1060       | 10.00 *                       | 1001.1070       | 1.00 *                        | 1001.9011       | 40.00                         |
| 1001.9021       | 28.35                         | 1001.9060       | 10.00 *                       | 1001.9070       | 1.00 *                        | 1002.0011       | 55.00                         |
| 1002.0021       | 28.35                         | 1002.0060       | 11.00 *                       | 1002.0070       | 1.10 *                        | 1003.0010       | 51.50                         |
| 1003.0020       | 0.95                          | 1003.0030       | 5.50 *                        | 1003.0040       | 0.35 *                        | 1003.0061       | 2.55 *                        |
| 1003.0069       | 51.00                         | 1003.0070       | 11.00 *                       | 1003.0080       | 1.65 *                        | 1004.0010       | 42.00                         |
| 1004.0020       | 0.95                          | 1004.0031       | 0.20 *                        | 1004.0039       | 45.90                         | 1004.0040       | 1.00 *                        |
| 1004.0050       | 0.25 *                        | 1005.1000       | 43.00                         | 1005.9010       | 0.85                          | 1005.9021       | 2.00 *                        |
| 1005.9029       | 45.90                         | 1005.9030       | 8.00 *                        | 1005.9040       | 0.80 *                        | 1006.1010       | 0.95                          |
| 1006.1020       | 0.00                          | 1006.2010       | 0.95                          | 1006.2020       | 0.00                          | 1006.3010       | 3.35                          |
| 1006.3020       | 1.00 *                        | 1006.4010       | 3.35                          | 1006.4020       | 0.00                          | 1007.0010       | 0.95                          |
| 1007.0030       | 13.00                         | 1007.0040       | 0.40                          | 1008.1010       | 0.95                          | 1008.1030       | 5.00                          |
| 1008.1040       | 0.15                          | 1008.2010       | 0.95                          | 1008.2030       | 0.00                          | 1008.2040       | 0.00                          |
| 1008.3010       | 0.95                          | 1008.3030       | 8.00                          | 1008.3040       | 0.25                          | 1008.9013       | 57.00                         |
| 1008.9014       | 28.35                         | 1008.9033       | 13.00 *                       | 1008.9034       | 1.30 *                        | 1008.9041       | 0.95                          |
| 1008.9061       | 10.00 *                       | 1008.9071       | 0.30 *                        | 1101.0051       | 15.00 *                       | 1101.0059       | 12.00 *                       |

| Número du tarif | Droit de douane [1] | Número du tarif | Droit de douane [1] | Número du tarif | Droit de douane [1] | Número du tarif | Droit de douane [1] |
|-----------------|---------------------|-----------------|---------------------|-----------------|---------------------|-----------------|---------------------|
| 1102.1051       | 16.00 *             | 1102.1059       | 14.00 *             | 1102.2020       | 10.00 *             | 1102.9013       | 16.00 *             |
| 1102.9052       | 3.00                | 1102.9062       | 15.00 *             | 1103.1111       | 4.85                | 1103.1112       | 15.00 *             |
| 1103.1191       | 38.00               | 1103.1192       | 15.00 *             | 1103.1310       | 4.85                | 1103.1320       | 13.00 *             |
| 1103.1911       | 38.00               | 1103.1912       | 17.00 *             | 1103.1921       | 10.35               | 1103.1922       | 14.00 *             |
| 1103.1931       | 4.85                | 1103.1932       | 1.00                | 1103.1991       | 10.35               | 1103.1993       | 17.00 *             |
| 1103.2011       | 37.00               | 1103.2012       | 15.00 *             | 1103.2021       | 38.00               | 1103.2022       | 17.00 *             |
| 1103.2091       | 10.35               | 1103.2092       | 17.00 *             | 1104.1210       | 10.35               | 1104.1220       | 17.00 *             |
| 1104.1911       | 37.00               | 1104.1912       | 15.00 *             | 1104.1921       | 10.35               | 1104.1922       | 19.00 *             |
| 1104.1991       | 10.35               | 1104.1993       | 21.00 *             | 1104.2210       | 10.35               | 1104.2230       | 17.00 *             |
| 1104.2310       | 10.35               | 1104.2320       | 13.00 *             | 1104.2911       | 37.00               | 1104.2912       | 14.00 *             |
| 1104.2921       | 10.35               | 1104.2923       | 2.00                | 1104.2931       | 10.35               | 1104.2933       | 19.00 *             |
| 1104.2991       | 10.35               | 1104.2993       | 20.00 *             | 1104.3070       | 6.00                | 1104.3081       | 6.00                |
| 1104.3091       | 10.35               | 1104.3093       | 2.00                | 1105.1021       | 10.00               | 1105.2021       | 12.00               |
| 1106.1010       | 9.00 *              | 1106.2010       | 20.00               | 1106.3010       | 11.00               | 1107.1011       | 0.00                |
| 1107.1013       | 3.00                | 1107.1091       | 0.00                | 1107.1094       | 4.00                | 1107.2011       | 0.00                |
| 1107.2013       | 5.00                | 1107.2091       | 0.00                | 1107.2094       | 6.00                | 1108.1110       | 10.35               |
| 1108.1120       | 0.00                | 1108.1210       | 10.35               | 1108.1220       | 0.00                | 1108.1310       | 6.35                |
| 1108.1320       | 0.00                | 1108.1410       | 10.35               | 1108.1420       | 3.00                | 1108.1911       | 6.35                |
| 1108.1912       | 5.00                | 1108.1991       | 10.35               | 1108.1992       | 5.00                | 1108.2010       | 10.35               |
| 1108.2020       | 6.00                | 1201.0010       | 0.00                | 1201.0021       | 0.10                | 1201.0023       | 24.35               |
| 1201.0024       | 18.65               | 1201.0026       | 0.10                | 1201.0027       | 0.10                | 1201.0091       | 0.00                |
| 1202.1010       | 7.00                | 1202.1021       | 0.10                | 1202.1023       | 51.05               | 1202.1024       | 43.75               |
| 1202.1026       | 0.10                | 1202.1027       | 0.10                | 1202.2010       | 8.00                | 1202.2021       | 0.10                |
| 1202.2023       | 61.80               | 1202.2024       | 56.80               | 1202.2026       | 0.10                | 1202.2027       | 0.10                |
| 1203.0010       | 8.00                | 1203.0021       | 0.10                | 1203.0023       | 82.85               | 1203.0024       | 77.15               |
| 1203.0026       | 0.10                | 1203.0027       | 0.10                | 1204.0010       | 0.00                | 1204.0021       | 0.10                |
| 1204.0023       | 50.05               | 1204.0024       | 42.90               | 1204.0026       | 0.10                | 1204.0027       | 0.10                |
| 1205.1010       | 0.00                | 1205.1021       | 0.10                | 1205.1023       | 52.90               | 1205.1024       | 45.75               |
| 1205.1026       | 0.10                | 1205.1027       | 0.10                | 1205.1040       | 0.00                | 1205.1051       | 0.10                |
| 1205.1053       | 60.00               | 1205.1054       | 52.90               | 1205.1056       | 0.10                | 1205.1057       | 0.10                |
| 1205.9010       | 0.00                | 1205.9021       | 0.10                | 1205.9023       | 52.90               | 1205.9024       | 45.75               |
| 1205.9026       | 0.10                | 1205.9027       | 0.10                | 1205.9040       | 0.00                | 1205.9051       | 0.10                |
| 1205.9053       | 60.00               | 1205.9054       | 52.90               | 1205.9056       | 0.10                | 1205.9057       | 0.10                |
| 1206.0010       | 0.00                | 1206.0021       | 0.10                | 1206.0023       | 58.30               | 1206.0024       | 49.55               |
| 1206.0026       | 0.10                | 1206.0027       | 0.10                | 1206.0040       | 3.00                | 1206.0041       | 0.10                |
| 1206.0053       | 65.60               | 1206.0054       | 58.30               | 1206.0056       | 0.10                | 1206.0057       | 0.10                |
| 1207.2010       | 5.00                | 1207.2021       | 0.10                | 1207.2023       | 28.65               | 1207.2024       | 21.50               |
| 1207.2026       | 0.10                | 1207.2027       | 0.10                | 1207.4010       | 8.00                | 1207.4021       | 0.10                |
| 1207.4023       | 71.40               | 1207.4024       | 64.30               | 1207.4026       | 0.10                | 1207.4027       | 0.10                |
| 1207.5010       | 3.00                | 1207.5021       | 0.10                | 1207.5023       | 28.65               | 1207.5024       | 21.50               |
| 1207.5026       | 0.10                | 1207.5027       | 0.10                | 1207.9111       | 6.00                | 1207.9113       | 0.10                |
| 1207.9114       | 57.15               | 1207.9115       | 50.05               | 1207.9116       | 0.10                | 1207.9117       | 0.10                |
| 1207.9921       | 6.00                | 1207.9922       | 0.10                | 1207.9923       | 50.05               | 1207.9924       | 42.90               |
| 1207.9925       | 0.10                | 1207.9926       | 0.10                | 1207.9931       | 3.00                | 1207.9932       | 0.10                |
| 1207.9933       | 60.35               | 1207.9934       | 53.20               | 1207.9935       | 0.10                | 1207.9936       | 0.10                |
| 1207.9941       | 10.00               | 1207.9942       | 0.10                | 1207.9943       | 64.30               | 1207.9944       | 57.15               |
| 1207.9945       | 0.10                | 1207.9946       | 0.10                | 1207.9951       | 5.00                | 1207.9952       | 0.10                |
| 1207.9953       | 35.75               | 1207.9954       | 28.65               | 1207.9955       | 0.10                | 1207.9956       | 0.10                |
| 1207.9991       | 12.00               | 1207.9993       | 0.10                | 1207.9994       | 71.85               | 1207.9995       | 64.65               |
| 1207.9996       | 0.10                | 1207.9997       | 0.10                | 1208.1010       | 0.00                | 1208.9010       | 0.00                |
| 1209.1010       | 4.00                | 1209.2911       | 8.00                | 1209.2912       | 0.80                | 1209.9911       | 15.00               |
| 1209.9912       | 1.50                | 1209.9991       | 16.00               | 1212.2010       | 4.00                | 1212.9110       | 7.00                |
| 1212.9911       | 11.00               | 1212.9922       | 0.00                | 1212.9991       | 10.00               | 1213.0091       | 0.00                |
| 1213.0099       | 1.00                | 1214.1010       | 7.00                | 1214.9011       | 2.00                | 1214.9019       | 5.00                |
| 1404.9010       | 0.00                | 1501.0012       | 0.00                | 1501.0013       | 0.00                | 1501.0022       | 0.00                |
| 1501.0023       | 12.00               | 1502.0011       | 2.00                | 1502.0012       | 0.00                | 1502.0019       | 0.00                |

| Numéro du tarif | Droit de douane [1] | Numéro du tarif | Droit de douane [1] | Numéro du tarif | Droit de douane [1] | Numéro du tarif | Droit de douane [1] |
|-----------------|---------------------|-----------------|---------------------|-----------------|---------------------|-----------------|---------------------|
| 1503.0010       | 7.00                | 1504.1091       | 0.00                | 1504.2010       | 0.00                | 1504.3010       | 0.00                |
| 1505.0011       | 0.00                | 1505.0091       | 12.00               | 1506.0011       | 0.00                | 1506.0012       | 0.00                |
| 1506.0019       | 12.00               | 1507.1010       | 0.00                | 1507.9011       | 35.00               | 1507.9091       | 9.00                |
| 1508.1010       | 0.00                | 1508.9011       | 35.00               | 1508.9091       | 16.00               | 1509.1010       | 0.00                |
| 1509.9010       | 12.00               | 1510.0010       | 0.00                | 1511.1010       | 0.00                | 1511.9011       | 0.00                |
| 1511.9091       | 0.00                | 1512.1110       | 0.00                | 1512.1911       | 26.00               | 1512.1991       | 2.00                |
| 1512.2110       | 0.00                | 1512.2910       | 12.00               | 1513.1110       | 0.00                | 1513.1911       | 22.00               |
| 1513.1991       | 0.00                | 1513.2110       | 0.00                | 1513.2911       | 22.00               | 1513.2991       | 12.00               |
| 1514.1110       | 0.00                | 1514.1910       | 16.00               | 1514.9110       | 0.00                | 1514.9910       | 12.00               |
| 1515.1110       | 0.00                | 1515.1910       | 31.00               | 1515.2110       | 0.00                | 1515.2910       | 31.00               |
| 1515.3010       | 31.00               | 1515.5011       | 0.00                | 1515.5020       | 31.00               | 1515.9011       | 0.00                |
| 1515.9021       | 31.00               | 1515.9031       | 31.00               | 1515.9091       | 31.00               | 1516.1010       | 11.00               |
| 1516.2010       | 0.00                | 1517.1010       | 5.00                | 1517.9010       | 0.00                | 1518.0011       | 0.00                |
| 1518.0081       | 0.00                | 1518.0093       | 0.00                | 1702.3021       | 0.00                | 1702.3033       | 0.00                |
| 1702.4011       | 0.00                | 1702.6022       | 0.00                | 1702.9011       | 0.00                | 1703.9091       | 3.00                |
| 1802.0010       | 0.00 *              | 1905.9021       | 0.00                | 2102.1091       | 0.00                | 2102.2011       | 0.00                |
| 2102.2021       | 0.00                | 2103.3011       | 10.00               | 2301.1011       | 17.00               | 2301.1019       | 19.00               |
| 2301.2010       | 0.00                | 2302.1010       | 6.00 *              | 2302.3020       | 6.00 *              | 2302.4030       | 10.00 *             |
| 2302.4091       | 6.00 *              | 2302.5010       | 6.00 *              | 2303.1011       | 0.00                | 2303.1012       | 15.00               |
| 2303.1018       | 0.00                | 2303.2010       | 3.00 *              | 2303.3010       | 0.00                | 2304.0010       | 0.00                |
| 2305.0010       | 2.00                | 2306.1010       | 1.00                | 2306.2010       | 0.00                | 2306.3010       | 0.00                |
| 2306.4110       | 0.00                | 2306.4910       | 0.00                | 2306.5010       | 0.00                | 2306.6010       | 3.00 *              |
| 2306.9011       | 13.00               | 2306.9021       | 2.00                | 2308.0020       | 4.00                | 2308.0030       | 0.00                |
| 2308.0040       | 10.00               | 2308.0050       | 6.00                | 2308.0060       | 2.00 *              | 2309.9011       | 7.25 *              |
| 2309.9041       | 0.00                | 2309.9081       | 163.35 *            | 2309.9082       | 7.25 *              | 2309.9089       | 7.25 *              |
| 3505.1010       | 0.00                | 3505.2010       | 13.00               | 3809.1010       | 19.00               | 3823.1110       | 0.00                |
| 3823.1210       | 5.00                | 3823.1910       | 0.00                |                 |                     |                 |                     |

[1] Les droits de douane modifiés sont signalés par un «\*»

## 13.2 Numéros du tarif douanier non soumis au régime du PGI

|           |           |           |           |
|-----------|-----------|-----------|-----------|
| 0713.1012 | 0713.1013 | 0713.1092 | 0713.2012 |
| 0713.2013 | 0713.2092 | 0713.3112 | 0713.3113 |
| 0713.3192 | 0713.3212 | 0713.3213 | 0713.3292 |
| 0713.3312 | 0713.3313 | 0713.3392 | 0713.3912 |
| 0713.3913 | 0713.3992 | 0713.4012 | 0713.4013 |
| 0713.4092 | 0713.5013 | 0713.5014 | 0713.5092 |
| 0713.9012 | 0713.9013 | 0713.9092 | 1001.1021 |
| 1001.1070 | 1001.9021 | 1001.9070 | 1002.0021 |
| 1002.0070 | 1003.0020 | 1003.0040 | 1003.0069 |
| 1003.0080 | 1004.0020 | 1004.0039 | 1004.0050 |
| 1005.9010 | 1005.9040 | 1005.9029 | 1006.1010 |
| 1006.2010 | 1006.3010 | 1006.4010 | 1007.0010 |
| 1007.0040 | 1008.1010 | 1008.1040 | 1008.2010 |
| 1008.2040 | 1008.3010 | 1008.3040 | 1008.9014 |
| 1008.9034 | 1008.9041 | 1008.9071 | 1103.1111 |
| 1103.1191 | 1103.1310 | 1103.1911 | 1103.1921 |
| 1103.1931 | 1103.1991 | 1103.2011 | 1103.2021 |
| 1103.2091 | 1104.1210 | 1104.1911 | 1104.1921 |
| 1104.1991 | 1104.2210 | 1104.2310 | 1104.2911 |
| 1104.2921 | 1104.2931 | 1104.2991 | 1104.3091 |
| 1107.1011 | 1107.1091 | 1107.2011 | 1107.2091 |



|           |           |           |           |
|-----------|-----------|-----------|-----------|
| 1108.1110 | 1108.1210 | 1108.1310 | 1108.1410 |
| 1108.1911 | 1108.1991 | 1108.2010 | 1201.0091 |
| 1209.2912 | 1209.9912 | 1213.0091 | 1214.9011 |

#### 14. Organisation de marché: céréales pour l'alimentation humaine

| Numéro du<br>tarif | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>///</i> | Texte complémentaire |
|--------------------|---|----------------------|
|                    | (Fr.)   |                      |
| 1001. 1032         | <b>1.00</b>   |                      |
| 9032               | <b>19.30</b>  |                      |
| 1002. 0032         | <b>19.30</b>  |                      |
| 1007. 0021         | <b>19.30</b>  |                      |
| 1008. 1021         | <b>19.30</b>  |                      |
| 2021               | <b>19.30</b>  |                      |
| 9022               | <b>19.30</b>  |                      |
| 9051               | <b>19.30</b>  |                      |
| 1101. 0043         | <b>63.80</b>  | pas de PGI exigé     |
| 0048               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1102. 1049         | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2010               | <b>52.90</b>  | pas de PGI exigé     |
| 9011               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 9051               | <b>50.30</b>  | pas de PGI exigé     |
| 9061               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1103. 1119         | <b>23.40</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1199               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1390               | <b>66.00</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1919               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1929               | <b>57.10</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1939               | <b>52.90</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1992               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1999               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2019               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2029               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2099               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1104. 1290         | <b>58.30</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1919               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1929               | <b>52.90</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1992               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1999               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2220               | <b>55.40</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2390               | <b>83.90</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2913               | <b>52.90</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2918               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2922               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2932               | <b>52.90</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2992               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2999               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 3089               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1107. 1012         | <b>50.70</b>  |                      |
| 1092               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 1093               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |
| 2012               | <b>50.70</b>  |                      |
| 2092               | <b>50.70</b>  | pas de PGI exigé     |

| Numéro du<br>tarif | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>[1]</i><br><br>(Fr.) | Texte complémentaire            |
|--------------------|--|---------------------------------|
|                    | 2093   | 50.70 pas de PGI exigé          |
|                    | 2099   | 50.70 pas de PGI exigé          |
| 1201.              | 0099   | -10 PGI exigé pour les semences |
| 1202.              | 1099   | -10 pas de PGI exigé            |
| 1202.              | 2099   | -10 pas de PGI exigé            |
| 1203.              | 0090   | -10 pas de PGI exigé            |
| 1204.              | 0099   | -10 pas de PGI exigé            |
| 1205.              | 1031,  | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9031   |                                 |
|                    | 1039,  | -10 PGI exigé pour les semences |
|                    | 9039   |                                 |
|                    | 1061,  | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9061   |                                 |
|                    | 1069,  | -10 PGI exigé pour les semences |
|                    | 9069   |                                 |
| 1206.              | 0031   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 0039   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 0061   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 0069   | -10 pas de PGI exigé            |
| 1207.              | 2091   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 2099   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 4091   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 4099   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 5091   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 5099   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9118   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9119   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9927   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9929   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9937   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9939   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9947   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9949   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9957   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9959   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9998   | -10 pas de PGI exigé            |
|                    | 9999   | -10 pas de PGI exigé            |
| 1212.              | 9190   | exempt pas de PGI exigé         |
|                    | 9919   | exempt pas de PGI exigé         |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras*

## 15. Organisation du marché: huiles et graisses comestibles

| Numéro du<br>tarif | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|--------------------|---|----------------------|
| (Fr.)              |   |                      |
| 1104. 3011         | <b>83.00</b>  |                      |
| 3012               | <b>77.10</b>  |                      |
| 3021               | <b>39.20</b>  |                      |
| 3039               | <b>94.85</b>  |                      |
| 1501. 0018         | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 0019               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 0028               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 0029               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 1502. 0091         | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 0099               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 1503. 0091         | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 0099               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 1504. 1098         | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 1099               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 2091               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 2099               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 3091               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 3099               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 1506. 0091         | <b>141.50</b>                                       |                      |
| 0099               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 1507. 1090         | <b>134.05</b>                                       |                      |
| 9018               | <b>164.50</b>                                       |                      |
| 9019               | <b>175.95</b>                                       |                      |
| 9098               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 9099               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 1508. 1090         | <b>134.05</b>                                       |                      |
| 9018               | <b>164.50</b>                                       |                      |
| 9019               | <b>175.95</b>                                       |                      |
| 9098               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 9099               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 1509. 1091         | <b>93.00</b>  |                      |
| 1099               | <b>141.50</b>                                       |                      |
| 9091               | <b>97.00</b>  |                      |
| 9099               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 1510. 0091         | <b>134.05</b>                                       |                      |
| 0099               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 1511. 1090         | <b>122.30</b>                                       |                      |
| 9018               | <b>164.50</b>                                       |                      |
| 9019               | <b>175.95</b>                                       |                      |
| 9098               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 9099               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 1512. 1190         | <b>134.05</b>                                       |                      |
| 1918               | <b>164.50</b>                                       |                      |
| 1919               | <b>175.95</b>                                       |                      |
| 1998               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 1999               | <b>156.95</b>                                       |                      |
| 2190               | <b>134.05</b>                                       |                      |
| 2991               | <b>145.50</b>                                       |                      |
| 2999               | <b>156.95</b>                                       |                      |

| Numéro du<br>tarif | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|--------------------|---|----------------------|
| (Fr.)              |   |                      |
| 1513.              | 1190  | <i>128.15</i>        |
|                    | 1918  | <i>164.50</i>        |
|                    | 1919  | <i>175.95</i>        |
|                    | 1998  | <i>152.50</i>        |
|                    | 1999  | <i>163.95</i>        |
|                    | 2190  | <i>128.15</i>        |
|                    | 2918  | <i>164.50</i>        |
|                    | 2919  | <i>175.95</i>        |
|                    | 2998  | <i>152.50</i>        |
|                    | 2999  | <i>163.95</i>        |
| 1514.              | 1190  | <i>134.05</i>        |
|                    | 1991  | <i>145.50</i>        |
|                    | 1999  | <i>156.95</i>        |
|                    | 9190  | <i>134.05</i>        |
|                    | 9991  | <i>145.50</i>        |
|                    | 9999  | <i>156.95</i>        |
| 1515.              | 1190  | <i>134.05</i>        |
|                    | 1991  | <i>145.50</i>        |
|                    | 1999  | <i>156.95</i>        |
|                    | 2190  | <i>134.05</i>        |
|                    | 2991  | <i>145.50</i>        |
|                    | 2999  | <i>156.95</i>        |
|                    | 3091  | <i>145.50</i>        |
|                    | 3099  | <i>156.95</i>        |
|                    | 5019  | <i>134.05</i>        |
|                    | 5091  | <i>145.50</i>        |
|                    | 5099  | <i>156.95</i>        |
|                    | 9013  | <i>131.10</i>        |
|                    | 9018  | <i>145.50</i>        |
|                    | 9019  | <i>156.95</i>        |
|                    | 9028  | <i>145.50</i>        |
|                    | 9029  | <i>156.95</i>        |
|                    | 9038  | <i>145.50</i>        |
|                    | 9039  | <i>156.95</i>        |
|                    | 9098  | <i>145.50</i>        |
|                    | 9099  | <i>156.95</i>        |
| 1516.              | 1091  | <i>164.50</i>        |
|                    | 1099  | <i>175.95</i>        |
|                    | 2092  | <i>164.50</i>        |
|                    | 2093  | <i>164.50</i>        |
|                    | 2097  | <i>175.95</i>        |
|                    | 2098  | <i>175.95</i>        |
| 1517.              | 1063  | <i>155.00</i>        |
|                    | 1068  | <i>163.45</i>        |
|                    | 1073  | <i>135.25</i>        |
|                    | 1078  | <i>142.15</i>        |
|                    | 1083  | <i>103.65</i>        |
|                    | 1088  | <i>108.10</i>        |
|                    | 1093  | <i>82.65</i>         |
|                    | 1098  | <i>85.45</i>         |
|                    | 9020  | <i>1.00</i>          |
|                    | 9063  | <i>245.05</i>        |
|                    | 9068  | <i>244.40</i>        |

| Numéro du<br>tarif | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|--------------------|---|----------------------|
| (Fr.)              |   |                      |
| 1517. 9071         | <b>225.50</b>                                       |                      |
| 9079               | <b>239.00</b>                                       |                      |
| 9081               | <b>204.20</b>                                       |                      |
| 9089               | <b>216.10</b>                                       |                      |
| 9091               | <b>181.25</b>                                       |                      |
| 9099               | <b>191.75</b>                                       |                      |

**[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères itali-ques gras**

## 16. Organisation de marché: semences

| Numéro du<br>tarif | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire  |
|--------------------|---|---|
| (Fr.)              |   |   |
| 0713. 5015         | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| 5018               | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| 1209. 1090         | <b>0.00</b>   |   |
| 2100               | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| 2200               | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| 2300               | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| 2400               | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| 2500               | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| 2919               | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| 2960               | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| 2970               | <b>0.50</b>   |   |
| 2980               | <b>0.00</b>   | pas de PGI exigé  |
| ex 9100            | 0.00  | PGI exigé pour les semences de tomates et de chicorées de l'espèce Cichorium intybus L. Partim, types Radicchio rosso |

**[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras**

## 17. Organisation de marché: sucre

| Numéro du tarif | Droit de douane<br>par 100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|-----------------|--|----------------------|
|                 | (Fr.)  |                      |
| 1701. 1100      | <b>0.00</b>                                      |                      |
| 1200            | <b>0.00</b>                                      |                      |
| 9110            | <b>18.70</b>                                     | Pas de PGI exigé     |
| 9991            | <b>18.70</b>                                     | Pas de PGI exigé     |
| 9999            | <b>0.00</b>                                      |                      |
| 1702. 3029      | <b>1.10</b>                                      | Pas de PGI exigé     |
| 3032            | 61.00  | Pas de PGI exigé     |
| 3038            | <b>1.50</b>                                      | Pas de PGI exigé     |
| 3042            | <b>3.20</b>                                      | Pas de PGI exigé     |
| 3048            | <b>5.40</b>                                      | Pas de PGI exigé     |
| 4019            | 61.00  | Pas de PGI exigé     |
| 4029            | <b>3.20</b>                                      | Pas de PGI exigé     |
| 6028            | <b>0.00</b>                                      | Pas de PGI exigé     |
| 9019            | <b>0.00</b>                                      |                      |
| 9022            | <b>0.00</b>                                      |                      |
| 9023            | <b>1.50</b>                                      | Pas de PGI exigé     |
| 9024            | <b>18.70</b>                                     | Pas de PGI exigé     |
| 9028            | <b>18.70</b>                                     | Pas de PGI exigé     |
| 9032            | <b>0.00</b>                                      |                      |
| 9033            | <b>0.00</b>                                      |                      |
| 9034            | <b>10.00</b>                                     | Pas de PGI exigé     |
| 9038            | <b>10.00</b>                                     | Pas de PGI exigé     |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras.*

## 18. Organisation du marché: vin, jus de raisin et moût de raisin

| Numéro du tarif<br>douanier | Droit de<br>douane par<br>100 kg brut<br><i>[1]</i> | Texte complémentaire |
|-----------------------------|---|----------------------|
|                             | (Fr.)   |                      |
|                             | (par hl)  |                      |
| 2009. 6119                  | 347.00  |                      |
| 6129                        | 394.00  |                      |
|                             | (par 100 kg brut)                                   |                      |
| 6990                        | 782.00  |                      |
| 9030                        | 782.00  |                      |
|                             | (par hl)  |                      |
| 2202. 9019                  | 430.00  |                      |
| 9049                        | 354.00  |                      |
|                             | (par hl)  |                      |
| 2204. 2129                  | <b>300.00</b>                                       |                      |
| 2139                        | 242.00  |                      |
| 2149                        | 245.00  |                      |

| Numéro du tarif douanier | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i><br><br>(Fr.) | Texte complémentaire         |
|--------------------------|--|------------------------------|
| 2150                     | 25.00  | pas de PGI requis <i>[2]</i> |
| 2929                     | 327.00   |                              |
| 2939                     | <b>108.00</b><br>(par 100 kg brut)                         |                              |
| 2941                     | 29.00  | pas de PGI requis            |
| 2942                     | 29.00<br>(par hl)  |                              |
| 3000                     | <b>34.00</b>   |                              |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras.*

*[2] A l'exception du porto dans le cadre du contingent tarifaire préférentiel n° 115*

## 19. Préparations de types utilisés pour l'alimentation des animaux

| Numéro du tarif | Droit de douane par 100 kg brut<br><i>[1]</i><br><br>(Fr.) | Texte complémentaire                                      |
|-----------------|--|---|
| 2309. 1021      | <b>0.00</b>  | pour produits en provenance de la CE,<br>pas de PGI exigé |
| 1029            | <b>0.00</b>  |   |

*[1] Les droits de douane qui s'écartent du tarif général sont imprimés en caractères italiques gras*

## 20. Ordre de marché: caséines

| Numéro du tarif | Droit de douane par 100 kg brut (Fr.) | Texte complémentaire   |
|-----------------|---------------------------------------|--|
| 3501. 1010      | [1]                                   | pas de PGI exigé pour les produits autres que la caséine acide |
| 1090            | [1]                                   | pas de PGI exigé pour les produits autres que la caséine acide |
| 9011            | 4.-                                   | pas de PGI exigé   |
| 9019            | [1]                                   | pas de PGI exigé   |
| 9091            | 909.-                                 | pas de PGI exigé   |
| 9099            | [1]                                   | pas de PGI exigé   |

**[1] Le droit de douane est réglé dans l'ordonnance du DFF du 27 janvier 2005 concernant les éléments mobiles applicables à l'importation de produits agricoles transformés (RS 632.111.722.1).**



Annexe 2<sup>60</sup>  
(art. 6)

### Prix seuils par groupe de produits

| N° du tarif | Désignation de la marchandise  | Prix-seuil<br>Fr. par 100 kg | Valable pour les lignes du tarif<br>suivantes                          |
|-------------|--|------------------------------|--|
| 0713.1011   | Pois, entiers, non transformés, pour l'alimentation des animaux                        | 39.00                        | 0708.9010–0813.5092 sans 0709.9091 et 0712.9070                        |
| 1003.0010   | Orge, pour le semis  | 78.00                        | 1001.1011, 9011, 1002.0011, 1003.0010, 1004.0010, 1005.1000, 1008.9013 |
| 1003.0070   | Orge pour l'alimentation des animaux   | 36.00                        | 0709.9091 et 0712.9070 ainsi que 1001.1021–1008.9071                   |
| 1201.0010   | Fèves de soja pour l'alimentation des animaux  | 50.00                        | 1201.0010–1208.9010 et 2103.3011                                       |
| 1214.1010   | Farine et agglomérés sous forme de pellets de luzerne, pour l'alimentation des animaux | 32.00                        | 0901.9011 et 1209.1010–1404.9010 ainsi que 1802.0010 et 2308.0020–0060 |
| 1501.0012   | Graisses de porc brutes (saindoux compris) pour l'alimentation des animaux             | 60.00                        | 1501.0012–1518.0093, 3823.1110–1910                                    |
| 1702.3021   | Glucose, chimiquement pur, à l'état solide, pour l'alimentation des animaux            | 40.00                        | 1702.3021–9011 et 1703.9091  |
| 2102.2011   | Levures mortes, pour l'alimentation des animaux  | 49.00                        | 2102.1091–2021   |
| 2303.1011   | Protéines de pommes de terre, pour l'alimentation des animaux                          | 59.00                        | 0505.9011–0511.9919, 2301.1011–2010, 2303.1011–3010 et 2309.9041       |
| 2304.0010   | Tourteaux (pression et extraction) de soja, pour l'alimentation des animaux            | 45.00                        | 2304.0010–2306.9010  |
| 3505.1010   | Dextrine et autres amidons modifiés, pour l'alimentation des animaux                   | 41.00                        | 1101.0051–1108.2020, 1905.9021, 2302.1010–5010, 3505.1010–3809.1010    |

<sup>60</sup> Nouvelle teneur selon le ch. IV al. 2 de l'O du 25 juin 2008, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2009 (RO 2008 3559).

Annexe 3<sup>61</sup>  
(art. 7)

## Valeurs indicatives d'importation des aliments pour animaux

| N° du tarif <sup>62</sup> | Désignation de la marchandise   | Fr./100 kg          |
|---------------------------|---|---------------------|
| 0505.                     |   |                     |
| 9011                      | Poudre de plumes  | 60.00               |
| 0508.                     |   |                     |
| 0091                      | Carapaces de crevettes  | 47.00               |
| 0511.                     |   |                     |
| 9110                      | Petits poissons   | 58.00               |
| 9911                      | Farine de sang animal   | 63.00               |
| 9919                      | Autres  | 56.00               |
| 0708.                     |   |                     |
| 9010                      | Graines de guarées  | 38.00               |
| 0709.                     |   |                     |
| 9091                      | Maïs doux, frais ou réfrigéré   | 38.00               |
| 0712.                     |   |                     |
| 9070                      | Maïs doux, séché  | 38.00               |
| 0713.                     |   |                     |
| 1011                      | Pois en grains entiers  | 39.00 <sup>63</sup> |
| 1091                      | Pois, travaillés  | 39.00               |
| 2011                      | Pois chiches en grains entiers  | 39.00               |
| 2091                      | Pois chiches travaillés   | 39.00               |
| 3111                      | Haricots des espèces <i>Vigna mungo</i> en grains entiers   | 38.00               |
| 3191                      | Haricots des espèces <i>Vigna mungo</i> , travaillés  | 38.00               |
| 3211                      | Haricots «petits rouges» (haricots Adzuki) en grains entiers  | 38.00               |
| 3291                      | Haricots «petits rouges» (haricots Adzuki), travaillés  | 38.00               |
| 3311                      | Haricots communs ( <i>Phaseolus vulgaris</i> ) en grains entiers  | 38.00               |
| 3391                      | Haricots communs ( <i>Phaseolus vulgaris</i> ), travaillés  | 38.00               |
| 3911                      | Haricots vigna en grains entiers  | 38.00               |
| 3991                      | Haricots vigna, travaillés  | 38.00               |
| 4011                      | Lentilles en grains entiers   | 38.00               |
| 4091                      | Lentilles, travaillées  | 38.00               |
| 5012                      | Fèves ( <i>Vicia faba</i> var. major) et féveroles ( <i>Vicia faba</i> var. equina, <i>Vicia faba</i> ) en grains entiers | 38.00               |
| 5091                      | Fèves ( <i>Vicia faba</i> var. major) et féveroles ( <i>Vicia faba</i> var. equina, <i>Vicia faba</i> ), travaillées      | 38.00               |
| 9011                      | Autres légumineuses à cosse en grains entiers   | 39.00               |
| 9091                      | Autres légumineuses à cosse, travaillées  | 39.00               |
| 0714.                     |   |                     |
| 1010                      | Racines de manioc   | 37.00               |
| 2010                      | Patates douces  | 37.00               |
| 9010                      | Topinambour   | 34.00               |

<sup>61</sup> Nouvelle teneur selon le ch. I de l'O du DFE du 25 juin 2008, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2009 (RO 2008 3817).

<sup>62</sup> RS 632.10 annexe

<sup>63</sup> Simultanément prix-seuils

| N° du tarif | Désignation de la marchandise   | Fr./100 kg          |
|-------------|---|---------------------|
| 0802.       |   |                     |
| 2110        | Noisettes en coque  | 54.00               |
| 2210        | Noisettes décortiquées  | 56.00               |
| 3110        | Noix communes en coques   | 54.00               |
| 3210        | Noix communes décortiquées  | 56.00               |
| 0813.       |   |                     |
| 4081        | Fruits à noyau séchés   | 35.00               |
| 4092        | Autres fruits séchés  | 35.00               |
| 5012        | Mélanges de fruits séchés d'une teneur en poids de noisettes et/ou de noix communes excédant 50 %   | 45.00               |
| 5021        | Mélanges de fruits séchés contenant des noisettes et/ou des noix communes   | 45.00               |
| 5081        | Mélanges d'une teneur en poids de pruneaux excédant 40 % et d'une teneur en poids d'abricots et/ou de fruits à pépins n'excédant pas 20 % | 35.00               |
| 5092        | Autres, contenant des fruits des nos 0813.4081 à 0813.4099  | 45.00               |
| 0901.       |   |                     |
| 9011        | Coques et pellicules de café  | 7.00                |
| 1001.       |   |                     |
| 1011        | Semences de blé dur   | 91.00               |
| 1060        | Blé dur   | 38.00               |
| 9011        | Semences de blé tendre  | 91.00               |
| 9060        | Blé tendre  | 38.00               |
| 1002.       |   |                     |
| 0011        | Semences de seigle  | 184.00              |
| 0060        | Seigle  | 36.00               |
| 1003.       |   |                     |
| 0010        | Semences d'orge   | 78.00 <sup>64</sup> |
| 0070        | Orge  | 36.00 <sup>65</sup> |
| 1004.       |   |                     |
| 0010        | Semences d'avoine   | 86.00               |
| 0040        | Avoine  | 32.00               |
| 1005.       |   |                     |
| 1000        | Semences de maïs  | 712.00              |
| 9030        | Maïs  | 38.00               |
| 1006.       |   |                     |
| 1020        | Riz paddy   | 36.00               |
| 2020        | Riz brun  | 38.00               |
| 3020        | Riz poli  | 40.00               |
| 4020        | Riz en brisures   | 40.00               |
| 1007.       |   |                     |
| 0030        | Sorgho à grains   | 36.00               |
| 1008.       |   |                     |
| 1030        | Sarrasin  | 38.00               |
| 2030        | Millet  | 33.00               |
| 3030        | Alpiste   | 46.00               |
| 9013        | Semences de tritcale  | 82.00               |
| 9033        | Triticale   | 38.00               |
| 9061        | Autres céréales   | 38.00               |

<sup>64</sup> Simultanément prix-seuils

<sup>65</sup> Simultanément prix-seuils

| N° du tarif | Désignation de la marchandise   | Fr./100 kg |
|-------------|---|------------|
| 1101.       |   |            |
| 0051        | Farine de froment (blé) de gonflement                                     | 43.00      |
| 0059        | Farine de froment (blé) pour l'affouragement                              | 40.00      |
| 1102.       |   |            |
| 1051        | Farine de seigle de gonflement  | 41.00      |
| 1059        | Farine de seigle pour l'affouragement                                     | 39.00      |
| 2020        | Farine de maïs pour l'affouragement                                       | 40.00      |
| 9013        | Farine de triticales pour l'affouragement                                 | 41.00      |
| 9052        | Farine de riz pour l'affouragement  | 43.00      |
| 9062        | Farine d'autres céréales pour l'affouragement                             | 43.00      |
| 1103.       | Gruaux et semoules:   |            |
| 1112        | de blé dur  | 43.00      |
| 1192        | de blé tendre   | 43.00      |
| 1320        | de maïs   | 43.00      |
| 1912        | de seigle, méteil ou triticales   | 42.00      |
| 1922        | d'avoine  | 45.00      |
| 1932        | de riz  | 44.00      |
| 1993        | d'autres céréales   | 45.00      |
|             | Agglomérés sous forme de pellets:   |            |
| 2012        | de blé  | 43.00      |
| 2022        | de seigle, méteil ou triticales   | 42.00      |
| 2092        | d'autres céréales   | 45.00      |
| 1104.       | Grains aplatis ou en flocons:   |            |
| 1220        | d'avoine  | 48.00      |
| 1912        | de blé, seigle, méteil ou triticales                                      | 43.00      |
| 1922        | d'orge  | 44.00      |
| 1993        | d'autres céréales   | 49.00      |
|             | Grains travaillés autrement (p. ex. mondés, perlés, coupés ou concassés): |            |
| 2230        | d'avoine  | 48.00      |
| 2320        | de maïs   | 43.00      |
| 2912        | de froment (blé), seigle, méteil ou triticales                            | 42.00      |
| 2923        | de millet   | 38.00      |
| 2933        | d'orge  | 44.00      |
| 2993        | d'autres céréales   | 48.00      |
|             | Germe de céréales:  |            |
| 3070        | pour production d'huile   | 46.00      |
| 3081        | provenant de céréales panifiables   | 48.00      |
| 3093        | d'autres céréales   | 46.00      |
| 1105.       |   |            |
| 1021        | Farine, semoule et poudre de pommes de terre                              | 40.00      |
| 2021        | Flocons de pommes de terre  | 42.00      |
| 1106.       | Farines, semoule et poudre de:  |            |
| 1010        | légumineuses à cosse secs du n° 0713                                      | 42.00      |
| 2010        | sagou, racines ou tubercules du n° 0714                                   | 40.00      |
| 3010        | farines et semoules de produits du chapitre 8                             | 51.00      |
| 1107.       |   |            |
| 1013        | Malt non torréfié, non concassé   | 37.00      |
| 1094        | Malt non torréfié   | 38.00      |
| 2013        | Malt torréfié, non concassé   | 39.00      |
| 2094        | Malt torréfié   | 40.00      |
| 1108.       |   |            |
| 1120        | Amidon de froment (blé)   | 40.00      |
| 1220        | Amidon de maïs  | 40.00      |

| N° du tarif | Désignation de la marchandise   | Fr./100 kg          |
|-------------|---|---------------------|
| 1320        | Fécule de pommes de terre   | 38.00               |
| 1420        | Fécule de manioc (cassave)  | 38.00               |
| 1912        | Amidon de riz   | 40.00               |
| 1992        | Autres amidons  | 40.00               |
| 2020        | Inuline   | 41.00               |
| 1201.       |   |                     |
| 0010        | Fèves de soja en grains entiers   | 50.00 <sup>66</sup> |
| 1202.       |   |                     |
| 1010        | Arachides en coques   | 50.00               |
| 2010        | Arachides décortiquées  | 51.00               |
| 1203.       |   |                     |
| 0010        | Coprah  | 48.00               |
| 1204.       |   |                     |
| 0010        | Graines de lin  | 48.00               |
| 1205.       | Graines de navette ou de colza à faible teneur en acide érucique:                         |                     |
| 1010        | graines de navette  | 43.00               |
| 1040        | graines de colza  | 43.00               |
|             | Autres:   |                     |
| 9010        | graines de navette  | 43.00               |
| 9040        | graines de colza  | 43.00               |
| 1206.       |   |                     |
| 0010        | Graines de tournesol avec enveloppes  | 40.00               |
| 0040        | Graines de tournesol décortiquées   | 46.00               |
| 1207.       |   |                     |
| 2010        | Graines de coton  | 48.00               |
| 4010        | Graines de sésame   | 48.00               |
| 5010        | Semences de moutarde  | 46.00               |
| 9111        | Graines d'oeillette   | 46.00               |
| 9921        | Graines de karité   | 46.00               |
| 9931        | Noix et amandes de palmiste   | 44.00               |
| 9941        | Graines de ricin  | 50.00               |
| 9951        | Graines de carthame   | 40.00               |
| 9991        | Autres, à l'exception des faines  | 51.00               |
| 1208.       |   |                     |
| 1010        | Farines de fèves de soja  | 51.00               |
| 9010        | Autres farines de graines et de fruits oléagineux, à l'exception de la farine de moutarde | 51.00               |
| 1209.       |   |                     |
| 1010        | Semences de betteraves  | 26.00               |
| 2911        | Vesces et lupins  | 45.00               |
| 9911        | Graines de tamarin  | 45.00               |
| 9991        | Autres  | 46.00               |
| 1212.       |   |                     |
| 2010        | Farines d'algues  | 24.00               |
| 9110        | Betteraves à sucre  | 35.00               |
| 9911        | Racines de chicorée   | 34.00               |
| 9922        | Caroubes  | 31.00               |
| 9991        | Autres produits de plantes comme farine de lupin et tourteaux de lupin                    | 40.00               |

<sup>66</sup> Simultanément prix-seuils

| N° du tarif | Désignation de la marchandise   | Fr./100 kg          |
|-------------|---|---------------------|
| 1213.       |   |                     |
| 0091        | Pailles, non travaillées  | 10.00               |
| 0099        | Pailles, travaillées  | 14.00               |
| 1214.       |   |                     |
| 1010        | Farines de luzerne  | 32.00 <sup>67</sup> |
| 9011        | Foin (grandes balles)   | 25.00               |
| 9019        | Farines d'herbe, choux et betteraves fourragères (MS=90 %), etc.  | 33.00               |
| 1404.       |   |                     |
| 9010        | Noyaux de dattes et brisures de guarées   | 35.00               |
| 1501.       |   |                     |
| 0012        | Graisses de porc brutes (saindoux compris)  | 60.00 <sup>68</sup> |
| 0013        | Autres (raffinées)  | 76.00               |
| 0022        | Graisses de volailles brutes  | 60.00               |
| 0023        | Autres (raffinées)  | 76.00               |
| 1502.       |   |                     |
| 0011        | Graisses de bœuf, de mouton ou de chèvre, ni fondues ni autrement extraites   | 37.00               |
| 0012        | Graisses brutes de bœuf, de mouton ou de chèvre   | 60.00               |
| 0019        | Autres (raffinées)  | 76.00               |
| 1503.       |   |                     |
| 0010        | Stéarine et huile solaires, huile de suif (raffinées)   | 76.00               |
| 1504.       |   |                     |
| 1091        | Huiles de foies de poissons   | 60.00               |
| 2010        | Graisses et huiles de poissons  | 60.00               |
| 3010        | Graisses et huiles de mammifères marins   | 60.00               |
| 1505.       |   |                     |
| 0011        | Graisse de suint brute  | 60.00               |
| 0091        | Autres substances grasses dérivées de graisses de suint, y compris la lanoline (raffinées)  | 76.00               |
| 1506.       |   |                     |
| 0011        | Autres graisses et huiles animales ni fondues ni autrement extraites  | 37.00               |
| 0012        | Autres graisses et huiles animales brutes   | 60.00               |
| 0019        | Autres (raffinées)  | 76.00               |
| 1507.       |   |                     |
| 1010        | Huile de soja brute   | 60.00               |
| 9011        | Fractions d'huile de soja ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile de soja (partiellement hydratées/fractionnées)       | 95.00               |
| 9091        | Autres (raffinées)  | 76.00               |
| 1508.       |   |                     |
| 1010        | Huile d'arachide  | 60.00               |
| 9011        | Fractions d'huile d'arachide ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile d'arachide (partiellement hydratées/fractionnées) | 95.00               |
| 9091        | Autres (raffinées)  | 76.00               |

<sup>67</sup> Simultanément prix-seuils

<sup>68</sup> Simultanément prix-seuils

| N° du tarif | Désignation de la marchandise  | Fr./100 kg |
|-------------|--|------------|
| 1509.       |  |            |
| 1010        | Huile d'olive brute  | 60.00      |
| 9010        | Autres (raffinées)   | 76.00      |
| 1510.       |  |            |
| 0010        | Autres huiles d'olives, mélanges   | 60.00      |
| 1511.       |  |            |
| 1010        | Huile de palme brute   | 60.00      |
| 9011        | Fractions d'huile de palme ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile de palme (fractionnées)            | 86.00      |
| 9091        | Autres (raffinées)   | 76.00      |
| 1512.       |  |            |
| 1110        | Huile de tournesol ou de carthame brutes   | 60.00      |
| 1911        | Fractions ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile de tournesol (partiellement hydratées/fractionnées) | 95.00      |
| 1991        | Huiles raffinée de tournesol ou de carthame  | 76.00      |
| 2110        | Huile de coton brute   | 60.00      |
| 2910        | Huile de coton raffinée  | 76.00      |
| 1513.       |  |            |
| 1110        | Huile de coco brute  | 60.00      |
| 1911        | Fractions ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile de coco (fractionnées)                              | 86.00      |
| 1991        | Autres (raffinées)   | 76.00      |
| 2110        | Huiles de palmiste ou de babassu brute   | 60.00      |
| 2911        | Autres huiles ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile de palmiste ou de babassu (fractionnées)        | 86.00      |
| 2991        | Autres (raffinées)   | 76.00      |
| 1514.       |  |            |
|             | Huiles à faible teneur en acide érucique:  |            |
| 1110        | huile de navette ou de colza brute   | 60.00      |
| 1910        | huile de navette ou de colza (partiellement hydratées/fractionnées)  | 95.00      |
|             | Autres:  |            |
| 9110        | huile de navette, de colza ou de moutarde brute  | 60.00      |
| 9910        | huile de navette, de colza ou de moutarde raffinée   | 76.00      |
| 1515.       |  |            |
| 1110        | Huile de lin brute   | 60.00      |
| 1910        | Huile de lin (partiellement hydratée/fractionnée)  | 95.00      |
| 2110        | Huile de maïs, brute   | 60.00      |
| 2910        | Huile de maïs (partiellement hydratée/fractionnée)   | 95.00      |
| 3010        | Huile de ricin (partiellement hydratée/fractionnée)  | 95.00      |
| 5011        | Huile de sésame, brute   | 60.00      |
| 5020        | Huile de sésame (partiellement hydratée/fractionnée)   | 95.00      |
| 9011        | Huile de germes de céréales  | 60.00      |
| 9021        | Huile de jojoba et ses fractions   | 95.00      |
| 9031        | Huile de tung (partiellement hydratée/fractionnée)   | 95.00      |
| 9091        | Autres (partiellement hydratées/fractionnées)  | 95.00      |
| 1516.       |  |            |
| 1010        | Graisses et huiles animales, hydrogénées   | 93.00      |
| 2010        | Graisses et huiles végétales, hydrogénées  | 93.00      |
| 1517.       |  |            |
| 1010        | Margarine (raffinée)   | 76.00      |
| 9010        | Autres graisses et huiles animales ou végétales alimentaires (raffinées)   | 76.00      |

| N° du tarif | Désignation de la marchandise   | Fr./100 kg          |
|-------------|---|---------------------|
| 1518.       |   |                     |
| 0011        | Mélanges d'huiles végétales non alimentaires  | 60.00               |
| 0081        | Huile de soja, époxydée (raffinée)  | 76.00               |
| 0093        | Autres mélanges de graisses et huiles animales ou végétales non alimentaires  | 60.00               |
| 1702.       |   |                     |
| 3021        | Glucose, chimiquement pur, à l'état solide  | 40.00 <sup>69</sup> |
| 3033        | Autres glucoses, à l'état solide  | 40.00               |
| 4011        | Glucose, à l'état solide  | 40.00               |
| 6022        | Sirup de fructose   | 28.00               |
| 9011        | Sucre inverti, à l'état solide  | 40.00               |
| 1703.       |   |                     |
| 9091        | Mélasses  | 24.00               |
| 1802.       |   |                     |
| 0010        | Déchets de cacao (coques)   | 16.00               |
| 1905.       |   |                     |
| 9021        | Chapelure   | 41.00               |
| 2102.       |   |                     |
| 1091        | Levures vivantes  | 47.00               |
| 2011        | Levures mortes  | 49.00 <sup>70</sup> |
| 2021        | Autres micro-organismes morts   | 52.00               |
| 2103.       |   |                     |
| 3011        | Farine de moutarde  | 47.00               |
| 2301.       |   |                     |
| 1011        | Cretons   | 56.00               |
| 1019        | Farines de viandes 60 %   | 49.00               |
| 2010        | Farines de hareng 72 %  | 59.00               |
| 2302.       |   |                     |
| 1010        | Son de maïs   | 29.00               |
| 3020        | Son de blé  | 29.00               |
| 4030        | Résidus de riz  | 33.00               |
| 4091        | Autres sons de céréales   | 29.00               |
| 5010        | Résidus de la mouture de légumineuses   | 29.00               |
| 2303.       |   |                     |
| 1011        | Protéine de pommes de terre   | 59.00 <sup>71</sup> |
| 1012        | Résidus de l'extraction de l'amidon et résidus similaires dont la teneur en protéine, calculée par rapport à la matière sèche, ne dépasse pas 30 % en poids | 37.00               |
| 1018        | Autres  | 52.00               |
| 2010        | Pulpes de betteraves  | 34.00               |
| 3010        | Drêches à l'état sec  | 34.00               |
| 2304.       |   |                     |
| 0010        | Tourteau (pression et extraction) de soja (48 %)  | 45.00 <sup>72</sup> |
| 2305.       |   |                     |
| 0010        | Tourteaux (pression et extraction) d'arachide   | 43.00               |

<sup>69</sup> Simultanément prix-seuils

<sup>70</sup> Simultanément prix-seuils

<sup>71</sup> Simultanément prix-seuils

<sup>72</sup> Simultanément prix-seuils



| N° du tarif | Désignation de la marchandise  | Fr./100 kg          |
|-------------|--|---------------------|
| 2306.       |  |                     |
| 1010        | Tourteaux (pression et extraction) de coton                                      | 35.00               |
| 2010        | Tourteaux (pression et extraction) de lin  | 36.00               |
| 3010        | Tourteaux (pression et extraction) de tournesol                                  | 29.00               |
|             | Tourteaux à faible teneur en acide érucique:                                     |                     |
| 4110        | Tourteaux (pression et extraction) de colza ou de navette                        | 30.00               |
|             | Autres:  |                     |
| 4910        | tourteaux (pression et extraction) de colza ou de navette                        | 30.00               |
| 5010        | tourteaux (pression et extraction) de noix de coco ou de coprah                  | 29.00               |
| 6010        | tourteaux (pression et extraction) de noix de palmiste ou de graines de palmiste | 29.00               |
| 9011        | tourteaux de germes de maïs  | 38.00               |
| 9021        | Autres   | 38.00               |
| 2308.       |  |                     |
| 0020        | Glands de chêne et marrons d'Inde  | 21.00               |
| 0030        | Mars de raisins, de pommes et de poires  | 29.00               |
| 0040        | Résidus de l'extraction de café ou de camomille                                  | 25.00               |
| 0050        | Produits de plantes de maïs  | 34.00               |
| 0060        | Autres   | 28.00               |
| 2309.       |  |                     |
| 9041        | Solubles de poissons   | 55.00               |
| 3505.       |  |                     |
| 1010        | Dextrine et autres amidons modifiés  | 41.00 <sup>73</sup> |
| 2010        | Colles   | 51.00               |
| 3809.       |  |                     |
| 1010        | Agents d'apprêt à base de matières amylacées                                     | 51.00               |
| 3823.       |  |                     |
| 1110        | Acide stéarique  | 76.00               |
| 1210        | Acide oléique  | 76.00               |
| 1910        | Autres acides gras à usage technique   | 60.00               |

## Fourchette

Les montants relatifs aux prix-seuils et aux valeurs indicatives d'importation figurant dans la présente annexe peuvent fluctuer de plus/moins 3 francs par 100 kg.

<sup>73</sup> Simultanément prix-seuils

Annexe 4<sup>74</sup>  
(art. 10)

## Liste des contingents tarifaires et des contingents tarifaires partiels applicables aux produits agricoles importés

### 1. Organisation de marché: animaux de l'espèce chevaline

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif                 | Contingent tarifaire (unités) |
|--------------------------------|-------------------------------|------------------------------------|-------------------------------|
| 01                             | Animaux de l'espèce chevaline | 0101. 1011<br>1021<br>9021<br>9095 | <b>3 822</b>                  |

*[1] Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras*

<sup>74</sup> Mise à jour selon le ch. II de l'O du 17 nov. 1999 (RO **1999** 3628), le ch. I al. 2 de l'O du 10 janv. 2001 (RO **2001** 299), le ch. 14 de l'annexe à l'O du 3 juillet 2001 (RO **2001** 2091), le ch. II al. 1 de l'O du 21 sept. 2001 (RO **2001** 2583), le ch. I de l'O du 8 mars 2002 (RO **2002** 1482), le ch. II des O du 26 juin 2002 (RO **2002** 1789), du 16 oct. 2002 (RO **2002** 3486), le ch. II al. 1 de l'O du 26 nov. 2003 (RO **2003** 5397), le ch. 5 de l'annexe à l'O du 22 déc. 2004 sur la modification du tarif des douanes annexé à la loi sur le tarif des douanes ainsi que d'autres actes législatifs en relation avec l'accord du 26 oct. 2004 entre la Suisse et la CE sur les produits agricoles transformés (RO **2005** 503, **2006** 1665), le ch. 5 de l'annexe à l'O du 1<sup>er</sup> mars 2006 modifiant les annexes de la loi sur le tarif des douanes et d'autres actes législatifs en relation avec la suppression de la dénaturation de blé panifiable (RO **2006** 867), le ch. II 11 de l'annexe 4 à l'O du 28 juin 2006 (RO **2006** 2995), le ch. I al. 1 de l'O du 8 nov. 2006 (RO **2006** 4845), le ch. II al. 1 de l'O du 16 mai 2007 (RO **2007** 2327), le ch. I de l'O du DFE du 17 oct. 2007 (RO **2007** 4971), le ch. III 2 de l'O du 27 juin 2007 (RO **2007** 3417), le ch. III al. 1 de l'O du 14 nov. 2007 (RO **2007** 6225), le ch. IV al. 1 de l'O du 25 juin 2008 (RO **2008** 3559), le ch. II al. 1 de l'O du 18 nov. 2009 (RO **2009** 5871), le ch. I de l'O de l'OFAG du 10 juin 2010 (RO **2010** 2761) et le ch. I de l'O du 18 août 2010, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> sept. 2010 (RO **2010** 3565).

## 2. Organisation de marché: animaux reproducteurs et semences de bovins

| Numéro du contingent tarifaire<br><i>[1]</i> | Désignation de la marchandise<br><i>[1]</i>             | Numéro(s) du tarif<br><i>[1]</i> | Contingent tarifaire (unités)<br><i>[1]</i> |
|--|---|----------------------------------|---|
| 02   | Animaux de l'espèce bovine                              | 0102.1010<br>9091                | <b>1 200</b>                                |
| 03   | Animaux de l'espèce porcine                             | 0103.1010<br>9110<br>9210        | <b>100</b>                                  |
| 04   | Le contingent tarifaire N° 04 est subdivisé comme suit: |                                  |   |
| <b>04.1</b>                                  | <b><i>Animaux de l'espèce ovine</i></b>                 | 0104.1010                        | <b>500</b>                                  |
| <b>04.2</b>                                  | <b><i>Animaux de l'espèce caprine</i></b>               | .2010                            | <b>100</b>                                  |
| 12   | Semences de taureaux                                    | 0511.1010                        | (doses)<br><b>800 000</b>                   |

*[1] Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras*

## 3. Organisation de marché: animaux de boucherie, viande d'animaux des espèces bovine, chevaline, ovine, caprine et porcine, ainsi que de volaille

| Numéro du contingent tarifaire<br><i>[1]</i> | Désignation de la marchandise<br><i>[1]</i>  | Numéro(s) du tarif<br><i>[1]</i>   | Contingent tarifaire (en tonnes)<br><i>[1]</i> |
|--|--|--|--|
| 05   | Animaux de boucherie, viande des animaux des espèces bovine, chevaline, ovine et caprine, nourris principalement à base de fourrages grossiers:            |  | 22 500   |
| <b>05.1</b>                                  | <b><i>Viande séchée à l'air</i></b><br>Compris dans le contingent préférentiel n° 102 de 200 t selon l'Ô du 8 mars 2002 sur le libre échange, RS 632.421.0 | 0210. 2010   | <b>187</b>                                     |
| <b>05.2</b>                                  | <b><i>Viande de boeuf en conserve</i></b>  | 1602. 5011<br>5091   | <b>770</b>                                     |
| <b>05.3</b>                                  | <b><i>Viande kascher des animaux de l'espèce bovine</i></b>  | 0201. 1011<br>1091<br>2011<br>2091<br>3011<br>3091<br>0202. 1011<br>1091<br>2011<br>2091<br>3011 | <b>295</b>                                     |

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise                           | Numéro(s) du tarif | Contingent tarifaire (en tonnes) |
|--------------------------------|---|--------------------|----------------------------------|
| [I]                            | [I]   | [II]               | [II]                             |
|                                |   | 3091               |                                  |
|                                |   | 0206. 1011         |                                  |
|                                |   | 1021               |                                  |
|                                |   | 1091               |                                  |
|                                |   | 2110               |                                  |
|                                |   | 2210               |                                  |
|                                |   | 2910               |                                  |
| <b>05.4</b>                    | <b><i>Viande kasher d'animaux de l'espèce ovine</i></b> | 0204. 1010         | <b>20</b>                        |
|                                |   | 2110               |                                  |
|                                |   | 2210               |                                  |
|                                |   | 2310               |                                  |
|                                |   | 3010               |                                  |
|                                |   | 4110               |                                  |
|                                |   | 4210               |                                  |
|                                |   | 4310               |                                  |
|                                |   | 0206. 8010         |                                  |
|                                |   | 9010               |                                  |
| <b>05.5</b>                    | <b><i>Viande halal d'animaux de l'espèce bovine</i></b> | 0201. 1011         | <b>350</b>                       |
|                                |   | 1091               |                                  |
|                                |   | 2011               |                                  |
|                                |   | 2091               |                                  |
|                                |   | 3011               |                                  |
|                                |   | 3091               |                                  |
|                                |   | 0202. 1011         |                                  |
|                                |   | 1091               |                                  |
|                                |   | 2011               |                                  |
|                                |   | 2091               |                                  |
|                                |   | 3011               |                                  |
|                                |   | 3091               |                                  |
|                                |   | 0206. 1011         |                                  |
|                                |   | 1021               |                                  |
|                                |   | 1091               |                                  |
|                                |   | 2110               |                                  |
|                                |   | 2210               |                                  |
|                                |   | 2910               |                                  |
| <b>05.6</b>                    | <b><i>Viande halal d'animaux de l'espèce ovine</i></b>  | 0204. 1010         | <b>175</b>                       |
|                                |   | 2110               |                                  |
|                                |   | 2210               |                                  |
|                                |   | 2310               |                                  |
|                                |   | 3010               |                                  |
|                                |   | 4110               |                                  |
|                                |   | 4210               |                                  |
|                                |   | 4310               |                                  |
|                                |   | 0206. 8010         |                                  |
|                                |   | 9010               |                                  |
| <b>05.7</b>                    | <b><i>Autres</i></b>                                    | 0101. 9091         | <b>20 703</b>                    |
|                                |   | 0102. 9011         |                                  |
|                                |   | 0104. 1020         |                                  |
|                                |   | 2020               |                                  |
|                                |   | 0201. 1011         |                                  |
|                                |   | 1091               |                                  |
|                                |   | 2011               |                                  |
|                                |   | 2091               |                                  |

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise   | Numéro(s) du tarif | Contingent tarifaire (en tonnes) |
|--------------------------------|---|--------------------|----------------------------------|
| [I]                            | [I]   | [I]                | [I]                              |
|                                |   | 3011               |                                  |
|                                |   | 3091               |                                  |
|                                |   | 0202. 1011         |                                  |
|                                |   | 1091               |                                  |
|                                |   | 2011               |                                  |
|                                |   | 2091               |                                  |
|                                |   | 3011               |                                  |
|                                |   | 3091               |                                  |
|                                |   | 0204. 1010         |                                  |
|                                |   | 2110               |                                  |
|                                |   | 2210               |                                  |
|                                |   | 2310               |                                  |
|                                |   | 3010               |                                  |
|                                |   | 4110               |                                  |
|                                |   | 4210               |                                  |
|                                |   | 4310               |                                  |
|                                |   | 5010               |                                  |
|                                |   | 0205. 0010         |                                  |
|                                |   | 0206. 1011         |                                  |
|                                |   | 1021               |                                  |
|                                |   | 1091               |                                  |
|                                |   | 2110               |                                  |
|                                |   | 2210               |                                  |
|                                |   | 2910               |                                  |
|                                |   | 3091               |                                  |
|                                |   | 4191               |                                  |
|                                |   | 4991               |                                  |
|                                |   | 8010               |                                  |
|                                |   | 9010               |                                  |
|                                |   | 0210. 9911         |                                  |
|                                |   | 1602. 1010         |                                  |
|                                |   | 2071               |                                  |
|                                |   | 9011               |                                  |
| 05.71                          | dont viande de bœuf figurant aux numéros 05.711, 05.712 et 05.713 du tarif:   | 2000               |                                  |
|                                | [a] engagement résultant du cycle de Tokyo du GATT, au sens d'une quantité minimale; voir à ce sujet l'annexe 19 du Protocole de Genève (1979), RS 0.632.231.53     | [a]                |                                  |
| 05.711                         | dont US-Style-Beef:   | 0201. 2091         | 700                              |
|                                |   | 3091               | [b]                              |
|                                |   | 0202. 2091         |                                  |
|                                |   | 3091               |                                  |
| 05.712                         | [b] au sens d'une quantité minimale dont viande de bœuf de la qualité «high grade» conformément aux dispositions de l'office figurant aux numéros du tarif suivants | 0201. 1011         | 500                              |
|                                |   | 1091               | [c]                              |
|                                |   | 2011               |                                  |
|                                |   | 2091               |                                  |
|                                |   | 3011               |                                  |
|                                |   | 3091               |                                  |

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise   | Numéro(s) du tarif   | Contingent tarifaire (en tonnes) |
|--------------------------------|---|--|----------------------------------|
| [I]                            | [I]   | [II]   | [II]                             |
|                                |   | 0202. 1011<br>1091<br>2011<br>2091<br>3011<br>3091                 |                                  |
| 05.713                         | [c] au sens d'une quantité minimale dont solde:   | 0201. 2091<br>3091<br>0202. 2091<br>3091<br>0206. 1011<br>2110     |                                  |
| 05.72                          | dont viande de mouton figurant aux numéros du tarif suivants:   | 0204. 1010<br>2110<br>2210<br>2310<br>3010<br>4110<br>4210<br>4310 | 4500 [d]                         |
| 05.73                          | [d] au sens d'une quantité minimale dont viande de cheval figurant aux numéros du tarif suivants:   | 0205. 0010   | 4000 [e]                         |
| 06                             | [e] au sens d'une quantité minimale Animaux de boucherie, viande produite principalement à base d'aliments concentrés:                      |  | <b>54 500</b>                    |
| <b>06.1</b>                    | <b>Jambon, séché à l'air</b>  | 0210. 1191   | <b>583</b>                       |
|                                | Compris dans le contingent préférentiel n° 101 de 1000 t selon l'O du 8 mars 2002 sur le libre échange                                      | 1991   |                                  |
| <b>06.2</b>                    | <b>Jambon en boîte et jambon cuit</b>   | 1602. 4111<br>1991   | <b>71</b>                        |
| <b>06.3</b>                    | <b>Produits de charcuterie, y compris coppa, jambon en vessie et jambon saumoné</b>   | 1601. 0011<br>1601. 0021<br>1602. 4910<br>0210 1991                | <b>3148</b>                      |
|                                | Compris dans le contingent tarifaire préférentiel 301 de 3715 t nettes selon l'ordonnance du 8 mars 2002 sur le libre-échange <sup>75</sup> |  |                                  |

<sup>75</sup> [RO 2002 1158, 2004 4599 4971, 2005 569, 2006 867 annexe ch. 3 2901 2995 annexe 4 ch. II 8 4659, 2007 1469 annexe 4 ch. 22 2273 3417. RO 2008 3519 art. 7]. Voir actuellement l'O du 18 juin 2008 sur le libre-échange 1 (RS 632.421.0).

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise  | Numéro(s) du tarif | Contingent tarifaire (en tonnes) |
|--------------------------------|--|--------------------|----------------------------------|
| [1]                            | [1]  | [1]                | [1]                              |
| <b>06.4</b>                    | <b><i>Autres viandes:</i></b>  |                    | <b>50 698</b>                    |
|                                | <b><i>de volaille, y compris volaille en conserves et abats de volaille</i></b>                                      | 0207. 1110         | <b>42 200</b>                    |
|                                |  | 1210               | <b>[2]</b>                       |
|                                |  | 1311               |                                  |
|                                |  | 1321               |                                  |
|                                |  | 1481               |                                  |
|                                |  | 1491               |                                  |
|                                |  | 2410               |                                  |
|                                |  | 2510               |                                  |
|                                |  | 2611               |                                  |
|                                |  | 2621               |                                  |
|                                |  | 2781               |                                  |
|                                |  | 2791               |                                  |
|                                |  | 3211               |                                  |
|                                |  | 3291               |                                  |
|                                |  | 3311               |                                  |
|                                |  | 3391               |                                  |
|                                |  | 3511               |                                  |
|                                |  | 3591               |                                  |
|                                |  | 3691               |                                  |
|                                |  | 0210. 9931         |                                  |
|                                |  | 9941               |                                  |
|                                |  | 9951               |                                  |
|                                |  | 9961               |                                  |
|                                |  | 9971               |                                  |
|                                |  | 9981               |                                  |
|                                |  | 1601 0031          |                                  |
|                                |  | 1602. 3110         |                                  |
|                                |  | 3210               |                                  |
|                                |  | 3910               |                                  |
|                                | <b><i>de porc, y compris pâté, granulés pour la fabrication de soupes et porcs de boucherie (zones franches)</i></b> | 0103. 9120         | <b>8498</b>                      |
|                                |  | 9220               | <b>[2]</b>                       |
|                                |  | 0203. 1191         |                                  |
|                                |  | 1291               |                                  |
|                                |  | 1981               |                                  |
|                                |  | 2191               |                                  |
|                                |  | 2291               |                                  |
|                                |  | 2981               |                                  |
|                                |  | 0209. 0011         |                                  |
|                                |  | 0210. 1291         |                                  |
|                                |  | 9012               |                                  |
|                                |  | 1602. 4210         |                                  |
|                                |  | 4910               |                                  |

[1] Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras

[2] Quantités indicatives

#### 4. Organisation du marché: lait et produits laitiers

| Numéro du contingent tarifaire<br>[1] | Produit<br>[1]                                     | Numéro(s) du tarif<br>[1]   | Volume du contingent tarifaire (t)<br>[1] |
|---------------------------------------|--|---|---|
| 07                                    | Produits laitiers en équivalents de lait,<br>dont: | 0401/<br>0406<br>[2]  | 527 000<br><br>(litres par jour)          |
| <b>07.1</b>                           | <b>Lait provenant des zones franches</b>           | 0401. 1010<br>2010  | <b>62 128</b><br>[3]<br>(tonnes)          |
| <b>07.2</b>                           | <b>Poudre de lait</b>                              | 0402. 2111<br>2911  | <b>300</b>                                |
| <b>07.3</b>                           | <b>Divers produits laitiers</b>                    | 0403. 1091<br>9041<br>9051<br>ex.0403. 9091<br>0404. 9081<br>.0405. 2011<br>2019  | <b>200</b>                                |
| <b>07.4</b>                           | <b>Beurre et autres matières grasses du lait</b>   | .0405 1011<br>1091<br>9010  | <b>100</b>                                |
| <b>07.5</b>                           | <b>«Contingent de fontal»</b>                      | ex 0406. 9051<br>ex 9059  | <b>2 624</b><br>[7]                       |
| <b>07.6</b>                           | <b>Autres produits laitiers</b>                    | 0401. 3010<br>3020<br>0402. 1000<br>2120<br>2920<br>9110<br>9120<br>9910<br>9920<br>0403. 1020<br>9031<br>9039<br>9061<br>9069<br>9072/<br>9079<br>0404. 1000<br>9011<br>9019<br>9099<br>0406. 1010<br>1020<br>1090<br>2010 | <b>[8]</b>                                |



| Numéro du contingent tarifaire<br><i>[1]</i> | Produit<br><i>[1]</i> | Numéro(s) du tarif<br><i>[1]</i> | Volume du contingent tarifaire (t)<br><i>[1]</i> |
|--|-----------------------|----------------------------------|--|
|  |                       |                                  | 2090   |
|  |                       |                                  | 3010   |
|  |                       |                                  | 3090   |
|  |                       |                                  | 4010   |
|  |                       |                                  | 4021   |
|  |                       |                                  | 4029   |
|  |                       |                                  | 4081   |
|  |                       |                                  | 4089   |
|  |                       |                                  | 9011   |
|  |                       |                                  | 9019   |
|  |                       |                                  | 9021   |
|  |                       |                                  | 9031   |
|  |                       |                                  | 9039   |
|  |                       | ex                               | 9051   |
|  |                       | ex                               | 9059   |
|  |                       |                                  | 9091   |
|  |                       |                                  | 9099   |

*[1] Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras*

- [2] Sans 0401.1090, 2090; 0402.2119, 2919; 0403.1010; 0403.1099, 9049, 9059, 9099; 0404.9081; 0405.1019, 1099, 2091/2099, 9090 (LF du 13 déc. 1974 sur l'importation et l'exportation de produits agricoles transformés<sup>76</sup>)
- [3] En équivalents de lait: 23 360 tonnes
- [4] Importation selon un barème de prise en charge
- [5] En équivalents de lait: 1000 tonnes
- [6] ...
- [7] En équivalents de lait: 26 240 tonnes
- [8] Le dépassement du contingent tarifaire est possible

## 5. Organisation de marché: œufs et produits à base d'œufs

| Numéro du contingent tarifaire<br><i>[1]</i> | Désignation de la marchandise<br><i>[1]</i>                                   | Numéro du tarif<br><i>[1]</i> | Contingent tarifaire (tonnes, brut)<br><i>[1]</i> |
|--|---|-------------------------------|---|
| 09   | Œufs d'oiseaux, en coquille, dont   | 0407. 0010                    | 33 735  |
| <b>09.1</b>                                  | <b>Œufs de consommation</b>   | <b>0407. 0010</b>             | <b>16 428</b>                                     |
| <b>09.1.1</b>                                | <b>Augmentation temporaire du contingent tarifaire pour 2009<sup>77</sup></b> | <b>0407. 0010</b>             | <b>1 000</b>                                      |
| <b>09.2</b>                                  | <b>Œufs de fabrication destinés à l'industrie alimentaire</b>                 | <b>0407. 0010</b>             | <b>17 307</b>                                     |

<sup>76</sup> RS 632.111.72

<sup>77</sup> Valable à partir du 1<sup>er</sup> déc. 2009

| Numéro du contingent tarifaire  | Désignation de la marchandise  | Numéro du tarif                  | Contingent tarifaire (tonnes, brut) |
|---|--|----------------------------------|-------------------------------------|
| <i>[1]</i>  | <i>[1]</i>   | <i>[1]</i>                       | <i>[1]</i>                          |
| <b>09.2.1</b>   | <b><i>Augmentation temporaire du contingent tarifaire pour 2009<sup>78</sup></i></b><br><b><i>Seuls peuvent être importés des œufs provenant de poules domestiques élevées conformément aux exigences visées à l'annexe I, tableau 9, de l'ordonnance du 23 avril 2008 sur la production des animaux<sup>79</sup>.</i></b> | <b>0407. 0010</b>                | <b>1 000</b>                        |
| 10  | Produits d'œufs séchés   | 0408. 1110<br>9110<br>3502. 1110 | 977                                 |
| 11  | Produits d'œufs autres que séchés  | 0408. 1910<br>9910<br>3502. 1910 | 6 866                               |
| <b><i>[1] Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras</i></b> |  |                                  |                                     |

## 6. Organisation de marché: fleurs coupées

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif                                 | Contingent tarifaire (tonnes) |
|--------------------------------|-------------------------------|--|-------------------------------|
| <i>[1]</i>                     | <i>[1]</i>                    | <i>[1]</i>   | <i>[1]</i>                    |
| 13                             | Fleurs coupées                | 0603. 1110<br>1210<br>1310<br>1410<br>1911<br>1919 | 4590<br>[1]                   |

**[1]** Le dépassement du contingent tarifaire est possible

<sup>78</sup> Valable à partir du 1<sup>er</sup> déc. 2009

<sup>79</sup> RS 455.1

**7. Organisation de marché: pommes de terre, y compris pommes de terre de semence et produits à base de pommes de terre**

| Numéro du contingent tarifaire | Produit  | Numéro(s) du tarif douanier  | Contingent tarifaire (tonnes) |
|--------------------------------|--|--|-------------------------------|
| [1]                            | [1]  | [1]  | [1]                           |
| <b>14</b>                      | <b><i>Pommes de terre, y compris pommes de terre de semence et produits à base de pommes de terre, dont:</i></b> |  |                               |
| <b>14.1</b>                    | <b><i>Pommes de terre, plants inclus</i></b>   | 0701.1010<br>9010  | <b>18 250</b>                 |
| <b>14.1.1</b>                  | <b><i>Augmentation temporaire du contingent tarifaire pour 2010<sup>80</sup></i></b>                             | 0701.9010  | <b>3 300</b>                  |
| <b>14.1.2</b>                  | <b><i>Augmentation temporaire du contingent tarifaire pour 2010<sup>81</sup></i></b>                             | 0701.9010  | <b>800</b>                    |
| <b>14.2</b>                    | <b><i>Produits à base de pommes de terre</i></b>   | 0710.1010<br>9021<br>0712.9021<br>1105.1011<br>2011<br>2001.9031<br>2004.1012<br>1013<br>1092<br>1093<br>9028<br>9051<br>2005.2021<br>2022<br>2092<br>2093<br>9921<br>9951 | <b>4 000</b>                  |

*[1] Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras.*

**8. Organisation de marché: légumes**

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif                         | Contingent tarifaire (en tonnes) |
|--------------------------------|-------------------------------|--|----------------------------------|
|                                |                               | [1]  | [1]                              |
| 15                             | Légumes                       | 0702. 0010<br>0011<br>0020<br>0021<br>0030 | 166 076<br><b>[2]</b>            |

<sup>80</sup> valable à partir du 10 mai 2010

<sup>81</sup> valable à partir du 10 juin 2010

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif<br><i>II</i> | Contingent tarifaire (en tonnes)<br><i>II</i> |
|--------------------------------|-------------------------------|---------------------------------|---|
|                                |                               | 0031                            |   |
|                                |                               | 0090                            |   |
|                                |                               | 0091                            |   |
|                                |                               | 0703. 1011                      |   |
|                                |                               | 1013                            |   |
|                                |                               | 1020                            |   |
|                                |                               | 1021                            |   |
|                                |                               | 1030                            |   |
|                                |                               | 1031                            |   |
|                                |                               | 1040                            |   |
|                                |                               | 1041                            |   |
|                                |                               | 1050                            |   |
|                                |                               | 1051                            |   |
|                                |                               | 1060                            |   |
|                                |                               | 1061                            |   |
|                                |                               | 1070                            |   |
|                                |                               | 1071                            |   |
|                                |                               | 9010                            |   |
|                                |                               | 9011                            |   |
|                                |                               | 9020                            |   |
|                                |                               | 9021                            |   |
|                                |                               | 9090                            |   |
|                                |                               | 0704. 1010                      |   |
|                                |                               | 1011                            |   |
|                                |                               | 1020                            |   |
|                                |                               | 1021                            |   |
|                                |                               | 1090                            |   |
|                                |                               | 1091                            |   |
|                                |                               | 2010                            |   |
|                                |                               | 2011                            |   |
|                                |                               | 9011                            |   |
|                                |                               | 9018                            |   |
|                                |                               | 9020                            |   |
|                                |                               | 9021                            |   |
|                                |                               | 9030                            |   |
|                                |                               | 9031                            |   |
|                                |                               | 9040                            |   |
|                                |                               | 9041                            |   |
|                                |                               | 9050                            |   |
|                                |                               | 9051                            |   |
|                                |                               | 9060                            |   |
|                                |                               | 9061                            |   |
|                                |                               | 9063                            |   |
|                                |                               | 9064                            |   |
|                                |                               | 9070                            |   |
|                                |                               | 9071                            |   |
|                                |                               | 9080                            |   |
|                                |                               | 9081                            |   |
|                                |                               | 0705. 1111                      |   |
|                                |                               | 1118                            |   |
|                                |                               | 1120                            |   |
|                                |                               | 1121                            |   |
|                                |                               | 1191                            |   |
|                                |                               | 1198                            |   |

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif<br>[//] | Contingent tarifaire (en tonnes)<br>[//] |
|--------------------------------|-------------------------------|----------------------------|--|
|                                |                               | 1910                       |  |
|                                |                               | 1911                       |  |
|                                |                               | 1920                       |  |
|                                |                               | 1921                       |  |
|                                |                               | 1930                       |  |
|                                |                               | 1931                       |  |
|                                |                               | 1940                       |  |
|                                |                               | 1941                       |  |
|                                |                               | 1950                       |  |
|                                |                               | 1951                       |  |
|                                |                               | 1990                       |  |
|                                |                               | 1991                       |  |
|                                |                               | 2110                       |  |
|                                |                               | 2111                       |  |
|                                |                               | 2910                       |  |
|                                |                               | 2911                       |  |
|                                |                               | 2920                       |  |
|                                |                               | 2921                       |  |
|                                |                               | 2930                       |  |
|                                |                               | 2931                       |  |
|                                |                               | 2940                       |  |
|                                |                               | 2941                       |  |
|                                |                               | 2950                       |  |
|                                |                               | 2951                       |  |
|                                |                               | 2960                       |  |
|                                |                               | 2961                       |  |
|                                |                               | 2970                       |  |
|                                |                               | 2971                       |  |
|                                |                               | 0706.                      | 1010                                     |
|                                |                               |                            | 1011                                     |
|                                |                               |                            | 1020                                     |
|                                |                               |                            | 1021                                     |
|                                |                               |                            | 1030                                     |
|                                |                               |                            | 1031                                     |
|                                |                               |                            | 9011                                     |
|                                |                               |                            | 9018                                     |
|                                |                               |                            | 9021                                     |
|                                |                               |                            | 9028                                     |
|                                |                               |                            | 9030                                     |
|                                |                               |                            | 9031                                     |
|                                |                               |                            | 9040                                     |
|                                |                               |                            | 9041                                     |
|                                |                               |                            | 9050                                     |
|                                |                               |                            | 9051                                     |
|                                |                               |                            | 9060                                     |
|                                |                               |                            | 9061                                     |
|                                |                               | <i>ex</i>                  | 9090                                     |
|                                |                               | 0707.                      | 0010                                     |
|                                |                               |                            | 0011                                     |
|                                |                               |                            | 0020                                     |
|                                |                               |                            | 0021                                     |
|                                |                               |                            | 0030                                     |
|                                |                               |                            | 0031                                     |
|                                |                               |                            | 0040                                     |

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif<br><i>//</i> | Contingent tarifaire (en tonnes)<br><i>//</i> |
|--------------------------------|-------------------------------|---------------------------------|---|
|                                |                               | 0041                            |   |
|                                |                               | 0050                            |   |
|                                |                               | 0708. 1010                      |   |
|                                |                               | 1011                            |   |
|                                |                               | 1020                            |   |
|                                |                               | 1021                            |   |
|                                |                               | 2010                            |   |
|                                |                               | 2021                            |   |
|                                |                               | 2028                            |   |
|                                |                               | 2031                            |   |
|                                |                               | 2038                            |   |
|                                |                               | 2041                            |   |
|                                |                               | 2048                            |   |
|                                |                               | 2091                            |   |
|                                |                               | 2098                            |   |
|                                |                               | 9080                            |   |
|                                |                               | 9081                            |   |
|                                |                               | 07.09. 2010                     |   |
|                                |                               | 2011                            |   |
|                                |                               | 2090                            |   |
|                                |                               | 3010                            |   |
|                                |                               | 3011                            |   |
|                                |                               | 4010                            |   |
|                                |                               | 4011                            |   |
|                                |                               | 4020                            |   |
|                                |                               | 4021                            |   |
|                                |                               | 4090                            |   |
|                                |                               | 4091                            |   |
|                                |                               | 6011                            |   |
|                                |                               | 6012                            |   |
|                                |                               | 6090                            |   |
|                                |                               | 7010                            |   |
|                                |                               | 7011                            |   |
|                                |                               | 7090                            |   |
|                                |                               | 9011                            |   |
|                                |                               | 9018                            |   |
|                                |                               | 9020                            |   |
|                                |                               | 9021                            |   |
|                                |                               | 9030                            |   |
|                                |                               | 9031                            |   |
|                                |                               | 9040                            |   |
|                                |                               | 9041                            |   |
|                                |                               | 9050                            |   |
|                                |                               | 9051                            |   |
|                                |                               | 9060                            |   |
|                                |                               | 9061                            |   |
|                                |                               | 9070                            |   |
|                                |                               | 9071                            |   |
|                                |                               | 9080                            |   |

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif | Contingent tarifaire (en tonnes) |
|--------------------------------|-------------------------------|--------------------|----------------------------------|
|                                |                               | <i>[1]</i>         | <i>[1]</i>                       |
|                                |                               | 9083               |                                  |
|                                |                               | 9084               |                                  |
|                                |                               | 9099               |                                  |

*[1] Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras*

[2] Le dépassement du contingent tarifaire est possible

### 9. Organisation de marché: légumes congelés

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif                         | Contingent tarifaire (tonnes) |
|--------------------------------|-------------------------------|--|-------------------------------|
| 16                             | Légumes congelés              | 0710. 2110<br>2291<br>3011<br>8011<br>9011 | 4500                          |

### 10. Organisation de marché: fruits frais

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise                                       | Numéro(s) du tarif   | Contingent tarifaire (tonnes) |
|--------------------------------|---|--|-------------------------------|
| <i>[1]</i>                     | <i>[1]</i>  | <i>[1]</i>   | <i>[1]</i>                    |
| 17                             | Pommes, poires et coings, frais                                     | 0808. 1021<br>1022<br>1031<br>1032<br>2021<br>2022<br>2031<br>2032                                 | 15 800<br><i>[2]</i>          |
| 18                             | Abricots, cerises, prunes et prunelles (y compris quetsches), frais | 0809. 1011<br>1018<br>1091<br>1098<br>2010<br>2011<br>4012<br>4013<br>4015<br>4092<br>4093<br>4095 | 16 340<br><i>[2]</i>          |

| Numéro du<br>contingent<br>tarifaire<br>[1] | Désignation de la marchandise<br>[1] | Numéro(s)<br>du tarif<br>[1]   | Contingent<br>tarifaire<br>(tonnes)<br>[1] |
|---|--------------------------------------|--|--|
| 19  | Autres fruits, frais                 | <i>ex</i> 0810. 1010<br><i>ex</i> 1011<br><i>ex</i> 2010<br><i>ex</i> 2011<br><i>ex</i> 2020<br><i>ex</i> 2021<br><i>ex</i> 2030<br><i>ex</i> 9093<br><i>ex</i> 9094<br><i>ex</i> 9096 | 13 360<br>[2]<br>[3]                       |

[1] *Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras*

[2] Le dépassement du contingent tarifaire est possible

[3] Sans les produits destinés à la transformation industrielle

## 11. Organisation de marché: fruits à cidre et produits de fruits

| Numéro du<br>contingent<br>tarifaire<br>[1] | Désignation de la marchandise<br>[1]   | Numéro(s)<br>du tarif<br>[1]   | Contingent<br>tarifaire<br>(tonnes)<br>[1] |
|---|--|--|--|
| 20  | Fruits pour la cidrerie et la distillation   | 0808. 1011<br><i>ex</i> 2011   | 172  |
| 21  | Produits à base de fruits à pépins<br>(en équivalents de fruits à pépins)  | 2009. 7111<br>7121<br>7910<br>8028<br>8031<br>8041<br>9011<br>9031<br>9041<br>9051<br>9071<br>9081<br>2202. 9021<br>9051<br>9071<br>2206. 0011 | 244  |
| 31  | <i>Produits à base de fruits à pépins<br/>(en équivalents de fruits à pépins);<br/>contingent tarifaire autonome</i> | 2009. 7111<br>7121<br>7910<br>8028<br>8031<br>8041<br>9011<br>9031<br>9041   | <i>3100</i>                                |



| Numéro du contingent tarifaire<br><i>[1]</i> | Désignation de la marchandise<br><i>[1]</i> | Numéro(s) du tarif<br><i>[1]</i> | Contingent tarifaire (tonnes)<br><i>[1]</i> |
|--|---|----------------------------------|---|
|  |   | 9051                             |   |
|  |   | 9071                             |   |
|  |   | 9081                             |   |
|  |   | 2202. 9021                       |   |
|  |   | 9051                             |   |
|  |   | 9071                             |   |
|  |   | 2206. 0011                       |   |

*[1] Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras*

## 12. Organisation de marché: blé dur, blé panifiable et céréales secondaires destinés à l'alimentation de l'homme

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise                             | Numéro(s) du tarif   | Contingent tarifaire (tonnes)<br><i>[1]</i> |
|--------------------------------|---|--|---|
| 26                             | Froment (blé) dur, pour l'alimentation humaine            | 1001. 1032   | 110 000<br><i>[2]</i>                       |
| 27                             | Céréales panifiables                                      | 1001. 9032<br>1002. 0032<br>1007. 0021<br>1008. 1021<br>2021<br>9022<br>9051 | 70 000<br><i>[2]</i>                        |
| 27.1                           | Augmentation temporaire du contingent tarifaire pour 2007 |  | <i>30 000</i>                               |
| 27.2                           | Augmentation temporaire du contingent tarifaire pour 2008 |  | <i>30 000</i>                               |
| 28                             | Céréales secondaire destinées à l'alimentation de l'homme | 1003. 0061<br>1004. 0031<br>1005. 9021                                       | 70 000<br><i>[2]</i>                        |

*[1] Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras*

*[2] Dépassement du contingent tarifaire possible*

### 13. Organisation de marché: vin, jus de raisin et moût de raisin

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif   | Contingent tarifaire (hectolitres)<br>[1] |
|--------------------------------|-------------------------------|--|---|
| 22                             | Jus de raisin                 | 0806. 1021<br>2009. 6111<br>6122<br>6910<br>2202. 9018<br>9041 | [2]                                       |
| 23, 24 et 25                   | Vin                           | 2204. 2121<br>2131<br>2141<br>2921<br>2922<br>2931<br>2932     | 1 700 000                                 |

[1] *Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras*

[2] Dépassement du contingent tarifaire possible

### 14. Préparations des types utilisés pour l'alimentation des animaux

| Numéro du contingent tarifaire<br>[1] | Désignation de la marchandise<br>[1]  | Numéro(s) du tarif<br>[1] | Contingent tarifaire (tonnes)<br>[1] |
|---------------------------------------|---|---------------------------|--------------------------------------|
| 32                                    | <i>Préparations des types utilisés pour l'alimentation des animaux pour les produits provenant de la CE</i> | 2309 1021<br>1029         | <b>6000</b>                          |

[1] *Les indications qui s'écartent du tarif général sont imprimées en caractères italiques gras*

### 15. Organisation de marché: caséines

| Numéro du contingent tarifaire | Désignation de la marchandise | Numéro(s) du tarif         | Contingent tarifaire (tonnes) |
|--------------------------------|-------------------------------|----------------------------|-------------------------------|
| 08                             | Caséine                       | 3501. 1010<br>9011<br>9019 | 697 [1]                       |

[1] Le dépassement du contingent tarifaire est possible

*Annexe 4a*<sup>82</sup>  
(art. 22a, et 22b à 22g)

## Dispositions spécifiques aux organisations de marché: produits soumis

### 1. Organisation de marché: animaux de l'espèce chevaline

| Numéro du tarif | Désignation des animaux   |
|-----------------|---|
| 0101.           | Chevaux, ânes, mulets et bardots, vivants:<br>– animaux d'élevage de race pure:<br>– – chevaux:   |
| 1011            | – – – importés dans les limites du contingent tarifaire (c. n° 1)   |
| 1019            | – – – autres (importés en dehors du contingent tarifaire)<br>– – ânes:  |
| 1021            | – – – importés dans les limites du contingent tarifaire (c. n° 1)   |
| 1029            | – – – autres (importés en dehors du contingent tarifaire)<br>– autres:<br>– – ânes, mulets et bardots:<br>– – – autres (que de boucherie et ânes sauvages): |
| 9021            | – – – – importés dans les limites du contingent tarifaire (c. n° 1)   |
| 9029            | – – – – autres (importés en dehors du contingent tarifaire)<br>– – autres:<br>– – – autres (que de boucherie):  |
| 9095            | – – – – importés dans les limites du contingent tarifaire (c. n° 1)<br>– – – – autres:  |
| 9096            | – – – – d'une hauteur au garrot supérieure à 1 m 48   |
| 909             | – – – – d'une hauteur au garrot supérieure à 1 m 35, mais n'excédant pas 1 m 48   |
| 9098            | – – – – d'une hauteur au garrot n'excédant pas 1 m 35   |

### 2. Organisation de marché: céréales, matières fourragères, paille et marchandises dont les déchets de transformation servent à l'alimentation des animaux

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
| 0505.           | – – poudres et déchets de plumes ou de parties de plumes:  |
| 9011            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 0508.           |  |
| 0091            | – – carapaces de crevettes, même moulues, pour l'alimentation des animaux  |
| 0511.           | Produits d'origine animale, non dénommés ni compris ailleurs; animaux morts des chapitres 1 ou 3, impropres à l'alimentation humaine:<br>– – produits de poissons ou de crustacés, mollusques ou autres invertébrés aquatiques; animaux morts du chapitre 3: |

<sup>82</sup> Introduite par le ch. III al. 3 de l'O du 14 nov. 2007, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2008 (RO 2007 6225). Mise à jour selon le ch. II al. 1 de l'O du 18 nov. 2009, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2010 (RO 2009 5871).

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
| 9110            | – – – petits poissons (à l'exclusion des poissons frais, salés ou congelés), crustacés et mollusques, mêmes moulus, pour l'alimentation des animaux |
|                 | – – autres:   |
|                 | – – – pour l'alimentation des animaux:  |
| 9911            | – – – – sang animal   |
| 9919            | – – – – autres  |
| 0708.           |   |
| 9010            | – – graines de guarées, pour l'alimentation des animaux   |
| 0709.           |   |
| 9091            | – – – maïs doux, pour l'alimentation des animaux  |
| 0712.           |   |
| 9070            | – – maïs doux, pour l'alimentation des animaux  |
| 0713.           | Légumes à cosse, écosés, même décortiqués ou cassés:  |
|                 | – pois ( <i>Pisum sativum</i> ):  |
|                 | – – en grains entiers, non travaillés:  |
| 1011            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 1012            | – – – pour usages techniques  |
| 1013            | – – – pour la fabrication de la bière   |
|                 | – – autres:   |
| 1091            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 1092            | – – – pour la fabrication de la bière   |
|                 | – pois chiches:   |
|                 | – – en grains entiers, non travaillés:  |
| 2011            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 2012            | – – – pour usages techniques  |
| 2013            | – – – pour la fabrication de la bière   |
|                 | – – autres:   |
| 2091            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 2092            | – – – pour la fabrication de la bière   |
|                 | – haricots ( <i>Vigna</i> spp., <i>Phaseolus</i> spp.):   |
|                 | – – haricots des espèces <i>Vigna mungo</i> (L.), haricots mungo ou ambériques verts de l'espèce <i>Vigna radiata</i> (L.) R. Wilczek:              |
|                 | – – – en grains entiers, non travaillés:  |
| 3111            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 3112            | – – – – pour usages techniques  |
| 3113            | – – – – pour la fabrication de la bière   |
|                 | – – – autres:   |
| 3191            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 3192            | – – – – pour la fabrication de la bière   |
|                 | – – haricots «petits rouges» (haricots Adzuki) ( <i>Phaseolus</i> ou <i>Vigna angularis</i> ):  |
|                 | – – – en grains entiers, non travaillés:  |
| 3211            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 3212            | – – – – pour usages techniques  |
| 3213            | – – – – pour la fabrication de la bière   |
|                 | – – – autres:   |
| 3291            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 3292            | – – – – pour la fabrication de la bière   |
|                 | – – haricots communs ( <i>Phaseolus vulgaris</i> ):   |
|                 | – – – en grains entiers, non travaillés:  |
| 3311            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 3312            | – – – – pour usages techniques  |
| 3313            | – – – – pour la fabrication de la bière   |
|                 | – – – autres:   |
| 3391            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
| 3392            | – – – – pour la fabrication de la bière<br>– – autres:   |
|                 | – – – en grains entiers, non travaillés:   |
| 3911            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 3912            | – – – – pour usages techniques   |
| 3913            | – – – – pour la fabrication de la bière<br>– – – autres:   |
| 3991            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 3992            | – – – – pour la fabrication de la bière<br>– lentilles:<br>– – en grains entiers, non travaillés:  |
| 4011            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 4012            | – – – – pour usages techniques   |
| 4013            | – – – – pour la fabrication de la bière<br>– – autres:   |
| 4091            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 4092            | – – – – pour la fabrication de la bière<br>– fèves ( <i>Vicia faba</i> var. Major) et fêveroles ( <i>Vicia faba</i> var. Equina, <i>faba</i> var. Minor):<br>– – en grains entiers, non travaillés:  |
| 5012            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 5013            | – – – – pour usages techniques   |
| 5014            | – – – – pour la fabrication de la bière<br>– – autres:   |
| 5091            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 5092            | – – – – pour la fabrication de la bière<br>– autres:<br>– – en grains entiers, non travaillés:   |
| 9011            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 9012            | – – – – pour usages techniques   |
| 9013            | – – – – pour la fabrication de la bière<br>– – autres:   |
| 9091            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 9092            | – – – – pour la fabrication de la bière  |
| 0714.           | Racines de manioc, d'arrow-root ou de salep, topinambours, patates douces et racines analogues et tubercules à teneur élevée en amidon, en fécule ou en inuline, frais, réfrigérés, congelés ou séchés, même débités en morceaux ou agglomérés sous forme de pellets; moelle de sagoutier:<br>– racines de manioc: |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – patates douces:  |
| 2010            | – – pour l'alimentation des animaux<br>– autres:   |
| 9010            | – – pour l'alimentation des animaux  |
| 0802.           | Autres fruits à coques, frais ou secs, même sans leurs coques ou décortiqués:<br>– noisettes ( <i>Corylus</i> spp.):<br>– – en coques:   |
| 2110            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 2120            | – – – – pour l'extraction de l'huile<br>– – sans coques:   |
| 2210            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 2220            | – – – – pour l'extraction de l'huile<br>– noix communes:<br>– – en coques:   |
| 3110            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
| 3120            | – – – pour l'extraction de l'huile  |
|                 | – – sans coques:  |
| 3210            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 3220            | – – – pour l'extraction de l'huile  |
| 0813.           | Fruits séchés autres que ceux des n <sup>os</sup> 0801 à 0806; mélanges de fruits séchés ou de fruits à coques du présent chapitre:                   |
|                 | – – – fruits à noyau, autres, entiers:  |
| 4081            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – – autres:   |
| 4092            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | mélanges de fruits séchés ou de fruits à coques du présent chapitre:  |
|                 | – – de fruits à coques des n <sup>os</sup> 0801 ou 0802:  |
|                 | – – – d'une teneur en poids d'amandes et/ou de noix communes excédant 50 %:   |
| 5012            | – – – – contenant des noisettes et/ou des noix communes, pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – autres:   |
| 5021            | – – – – contenant des noisettes et/ou des noix communes, pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – autres:   |
|                 | – – – d'une teneur en poids de pruneaux excédant 40 % et d'une teneur en poids n'excédant pas, en totalité, 20 % d'abricots et/ou de fruits à pépins: |
| 5081            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – – autres:   |
| 5092            | – – – – contenant des fruits des n <sup>os</sup> 0813.4081 au 0813.4099, pour l'alimentation des animaux  |
| 0901.           | – – coques et pellicules de café:   |
| 9011            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 1001.           | Froment (blé) et méteil:  |
|                 | – froment (blé) dur:  |
| 1011            | – – à ensemer   |
| 1021            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
|                 | – – autre:  |
| 1060            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 1070            | – – – pour usages techniques  |
|                 | – autres:   |
| 9011            | – – à ensemer   |
| 9021            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
|                 | – – autre:  |
| 9060            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 9070            | – – – pour usages techniques  |
| 1002.           | Seigle:   |
| 0011            | – à ensemer   |
| 0021            | – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
|                 | – – autre:  |
| 0060            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 0070            | – – – pour usages techniques  |
| 1003.           | Orge:   |
| 0010            | – à ensemer   |
| 0020            | – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 0030            | – prémaltée ou destinée à la fabrication d'orge prémaltée   |
| 0040            | – pour la fabrication de succédanés du café   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise                                       |
|-----------------|---|
|                 | – autres:   |
|                 | – – pour l'alimentation humaine:                                    |
| 0061            | – – – importée dans les limites du contingent tarifaire (c. n° 28)  |
| 0069            | – – – autres  |
| 0070            | – – pour l'alimentation des animaux                                 |
| 0080            | – – pour usages techniques  |
| 1004.           | Avoine:   |
| 0010            | – à ensemercer  |
| 0020            | – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière              |
|                 | – autre:  |
|                 | – – pour l'alimentation humaine:                                    |
| 0031            | – – – importée dans les limites du contingent tarifaire (c. n° 28)  |
| 0039            | – – – autre   |
| 0040            | – – pour l'alimentation des animaux                                 |
| 0050            | – – pour usages techniques  |
| 1005.           | Maïs:   |
| 1000            | – à ensemercer  |
|                 | – autre:  |
| 9010            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière            |
|                 | – – autre:  |
|                 | – – – pour l'alimentation humaine:                                  |
| 9021            | – – – – importé dans les limites du contingent tarifaire (c. n° 28) |
| 9029            | – – – – autre   |
| 9030            | – – – pour l'alimentation des animaux                               |
| 9040            | – – – pour usages techniques  |
| 1006.           | Riz:  |
|                 | – riz en paille (riz paddy):  |
| 1010            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière            |
| 1020            | – – pour l'alimentation des animaux                                 |
|                 | – riz décortiqué (riz cargo ou riz brun):                           |
| 2010            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière            |
| 2020            | – – pour l'alimentation des animaux                                 |
|                 | – riz semi-blanchi ou blanchi, même poli ou glacé:                  |
| 3010            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière            |
| 3020            | – – pour l'alimentation des animaux                                 |
|                 | – riz en brisures:  |
| 4010            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière            |
| 4020            | – – pour l'alimentation des animaux                                 |
| 1007.           | Sorgho à grains:  |
| 0010            | – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière              |
|                 | – autre:  |
| 0030            | – – pour l'alimentation des animaux                                 |
| 0040            | – – pour usages techniques  |
| 1008.           | Sarrasin, millet et alpiste; autres céréales:                       |
|                 | – sarrasin:   |
| 1010            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière            |
|                 | – – autre:  |
| 1030            | – – – pour l'alimentation des animaux                               |
| 1040            | – – – pour usages techniques  |
|                 | – millet:   |
| 2010            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière            |
|                 | – – autres:   |
| 2030            | – – – pour l'alimentation des animaux                               |
| 2040            | – – – pour usages techniques  |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise                                      |
|-----------------|--|
|                 | – alpiste:   |
| 3010            | – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière           |
|                 | – – autres:  |
| 3030            | – – – pour l'alimentation des animaux                              |
| 3040            | – – – pour usages techniques                                       |
|                 | – autres céréales:   |
|                 | – – triticale:   |
| 9013            | – – – à ensemençer   |
| 9014            | – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière         |
|                 | – – – autre:   |
| 9033            | – – – pour l'alimentation des animaux                              |
| 9034            | – – – pour usages techniques                                       |
|                 | – – autre:   |
| 9041            | – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière         |
|                 | – – – autre:   |
| 9061            | – – – – pour l'alimentation des animaux                            |
| 9071            | – – – – pour usages techniques                                     |
| 1101.           | Farines de froment (blé) ou de méteil:                             |
|                 | – pour l'alimentation des animaux                                  |
| 0051            | – – farines de gonflement  |
| 0059            | – – autres   |
| 1102.           | Farines de céréales autres que de froment (blé) ou de méteil:      |
|                 | – farine de seigle:  |
|                 | – – pour l'alimentation des animaux:                               |
| 1051            | – – – farines de gonflement  |
| 1059            | – – – autres   |
|                 | – farine de maïs:  |
| 2020            | – – pour l'alimentation des animaux                                |
|                 | – autre:   |
|                 | – – de triticale:  |
| 9013            | – – – pour l'alimentation des animaux                              |
|                 | – – de riz:  |
| 9052            | – – – pour l'alimentation des animaux                              |
|                 | – – autre:   |
| 9062            | – – – pour l'alimentation des animaux                              |
| 1103.           | Gruaux, semoules et agglomérés sous forme de pellets, de céréales: |
|                 | – gruaux et semoules:  |
|                 | – – de froment (blé):  |
|                 | – – – semoule de blé dur, en récipients de plus de 5 kg:           |
| 1111            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière       |
| 1112            | – – – – pour l'alimentation des animaux                            |
|                 | – – – autres:  |
| 1191            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière       |
| 1192            | – – – – pour l'alimentation des animaux                            |
|                 | – – de maïs:   |
| 1310            | – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière         |
| 1320            | – – – pour l'alimentation des animaux                              |
|                 | – – d'autres céréales:   |
|                 | – – – de seigle, de méteil ou de triticale:                        |
| 1911            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière       |
| 1912            | – – – – pour l'alimentation des animaux                            |
|                 | – – – d'avoine:  |
| 1921            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière       |
| 1922            | – – – – pour l'alimentation des animaux                            |



| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
|                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – de riz:</li> <li>– – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière</li> </ul>   |
| 1931            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 1932            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – – d'autres céréales:  |
| 1991            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 1993            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – agglomérés sous forme de pellets:   |
|                 | – – de froment (blé):   |
| 2011            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 2012            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – de seigle, de méteil ou de triticales:  |
| 2021            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 2022            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – d'autres céréales:  |
| 2091            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 2092            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 1104.           | Grains de céréales autrement travaillés (mondés, aplatis, en flocons, perlés, tranchés ou concassés, par exemple), à l'exception du riz du n° 1006; germes de céréales, entiers, aplatis, en flocons ou moulus: |
|                 | – grains aplatis ou en flocons:   |
|                 | – – d'avoine:   |
| 1210            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 1220            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – d'autres céréales:  |
|                 | – – – de froment (blé), de seigle, de méteil ou de triticales:  |
| 1911            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 1912            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – – d'orge:   |
| 1921            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 1922            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – – d'autres céréales:  |
| 1991            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 1993            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – autres grains travaillés (mondés, perlés, tranchés ou concassés, par exemple):  |
|                 | – – d'avoine:   |
| 2210            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 2230            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – de maïs:  |
| 2310            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 2320            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – d'autres céréales:  |
|                 | – – – de froment (blé), de seigle, de méteil ou de triticales:  |
| 2911            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 2912            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – – de millet:  |
| 2921            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 2923            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – – d'orge:   |
| 2931            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 2933            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – – d'autres céréales:  |
| 2991            | – – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière  |
| 2993            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – germes de céréales, entiers, aplatis, en flocons ou moulus:   |
|                 | – – pour la fabrication de graisses ou huiles pour l'alimentation humaine ou pour usages techniques:  |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
| 3070            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – germes de maïs:</li> <li>– – – pour la fabrication de graisses ou huiles pour l'alimentation des animaux</li> <li>– – – autres:</li> <li>– – – provenant du froment (blé) (y compris l'épeautre), du seigle, du méteil ou du triticale:</li> </ul> |
| 3081            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– – – – autres:</li> </ul>  |
| 3091            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – – pour la fabrication du malt à brasser ou de la bière</li> </ul>  |
| 3093            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>   |
| 1105.           | Farine, semoule, poudre, flocons, granulés et agglomérés sous forme de pellets, de pommes de terre: <ul style="list-style-type: none"> <li>– farine, semoule et poudre:</li> </ul>  |
| 1021            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>   |
| 2021            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – flocons, granulés et agglomérés sous forme de pellets:</li> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>   |
| 1106.           | Farines, semoules et poudre de légumes à cosse secs du n° 0713, de sagou ou des racines ou tubercules du n° 0714 et des produits du chapitre 8: <ul style="list-style-type: none"> <li>– des légumes à cosse secs du n° 0713:</li> </ul>  |
| 1010            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– de sagou ou des racines ou des tubercules du n° 0714:</li> </ul>  |
| 2010            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– des produits du chapitre 8:</li> </ul>  |
| 3010            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>   |
| 1107.           | Malt, même torréfié: <ul style="list-style-type: none"> <li>– non torréfié:</li> <li>– – non concassé:</li> </ul>   |
| 1011            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour la fabrication de la bière</li> </ul>   |
| 1013            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– – – autre:</li> </ul>   |
| 1091            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour la fabrication de la bière</li> <li>– – – autre:</li> </ul>   |
| 1094            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– torréfié:</li> <li>– – non concassé:</li> </ul>   |
| 2011            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour la fabrication de la bière</li> </ul>   |
| 2013            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– – – autre:</li> </ul>   |
| 2091            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour la fabrication de la bière</li> <li>– – – autre:</li> </ul>   |
| 2094            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>   |
| 1108.           | Amidons et féculés; inuline: <ul style="list-style-type: none"> <li>– amidons et féculés:</li> <li>– – amidon de froment (blé):</li> </ul>  |
| 1110            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour la fabrication de la bière</li> </ul>   |
| 1120            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– – – amidon de maïs:</li> </ul>  |
| 1210            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour la fabrication de la bière</li> </ul>   |
| 1220            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– – – fécule de pommes de terre:</li> </ul>   |
| 1310            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour la fabrication de la bière</li> </ul>   |
| 1320            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– – – fécule de manioc (cassave):</li> </ul>  |
| 1410            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour la fabrication de la bière</li> </ul>   |
| 1420            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– – – autres amidons:</li> </ul>  |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
|                 | – – – amidon de riz:   |
| 1911            | – – – – pour la fabrication de la bière  |
| 1912            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – autres:  |
| 1991            | – – – – pour la fabrication de la bière  |
| 1992            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – inuline:   |
| 2010            | – – pour la fabrication de la bière  |
| 2020            | – – pour l'alimentation des animaux  |
| 1201.           | Fèves de soja, même concassées:  |
| 0010            | – pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile   |
|                 | – pour la fabrication d'huile:   |
| 0021            | – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – pour la fabrication d'huile comestible:  |
| 0023            | – – – par extraction   |
| 0024            | – – – par pressage   |
|                 | – – autres:  |
| 0026            | – – – par extraction   |
| 0027            | – – – par pressage   |
|                 | – autres:  |
| 0091            | – – pour la fabrication de denrées alimentaires                                    |
| 1202.           | Arachides non grillées ni autrement cuites, même décortiquées ou concassées:       |
|                 | – en coques:   |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | – – pour la fabrication d'huile:   |
| 1021            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 1023            | – – – – par extraction   |
| 1024            | – – – – par pressage   |
|                 | – – – autres:  |
| 1026            | – – – – par extraction   |
| 1027            | – – – – par pressage   |
|                 | – décortiquées, ou concassées:   |
| 2010            | – – pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | – – pour la fabrication d'huile:   |
| 2021            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 2023            | – – – – par extraction   |
| 2024            | – – – – par pressage   |
|                 | – – – autres:  |
| 2026            | – – – – par extraction   |
| 2027            | – – – – par pressage   |
| 1203.           | Coprah:  |
| 0010            | – pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile   |
|                 | – pour la fabrication d'huile:   |
| 0021            | – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – pour la fabrication d'huile comestible:  |
| 0023            | – – – par extraction   |
| 0024            | – – – par pressage   |
|                 | – – autres:  |
| 0026            | – – – par extraction   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
| 0027            | — — — par pressage   |
| 1204.           | Graines de lin, même concassées:   |
| 0010            | — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile     |
|                 | — pour la fabrication d'huile:   |
| 0021            | — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — pour la fabrication d'huile comestible:  |
| 0023            | — — — par extraction   |
| 0024            | — — — par pressage   |
|                 | — — autres:  |
| 0026            | — — — par extraction   |
| 0027            | — — — par pressage   |
| 1205.           | Graines de navette ou de colza, même concassées:                                     |
|                 | — graines de navette ou de colza à faible teneur en acide érucique:                  |
|                 | — — graines de navette:  |
| 1010            | — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | — — — pour la fabrication d'huile:   |
| 1021            | — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 1023            | — — — — par extraction   |
| 1024            | — — — — par pressage   |
|                 | — — — — autres:  |
| 1026            | — — — — par extraction   |
| 1027            | — — — — par pressage   |
|                 | — — graines de colza:  |
| 1040            | — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | — — — pour la fabrication d'huile:   |
| 1051            | — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 1053            | — — — — par extraction   |
| 1054            | — — — — par pressage   |
|                 | — — — — autres:  |
| 1056            | — — — — par extraction   |
| 1057            | — — — — par pressage   |
|                 | — autres:  |
|                 | — — graines de navette:  |
| 9010            | — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | — — — pour la fabrication d'huile:   |
| 9021            | — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 9023            | — — — — par extraction   |
| 9024            | — — — — par pressage   |
|                 | — — — — autres:  |
| 9026            | — — — — par extraction   |
| 9027            | — — — — par pressage   |
|                 | — — graines de colza:  |
| 9040            | — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | — — — pour la fabrication d'huile:   |
| 9051            | — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 9053            | — — — — par extraction   |
| 9054            | — — — — par pressage   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
|                 | – – – – autres:  |
| 9056            | – – – – – par extraction   |
| 9057            | – – – – – par pressage   |
| 1206.           | Graines de tournesol, même concassées:   |
|                 | – non décortiquées:  |
| 0010            | – – pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | – – pour la fabrication d'huile:   |
| 0021            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 0023            | – – – – par extraction   |
| 0024            | – – – – par pressage   |
|                 | – – – – autres:  |
| 0026            | – – – – – par extraction   |
| 0027            | – – – – – par pressage   |
|                 | – décortiquées:  |
| 0040            | – – pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | – – pour la fabrication d'huile:   |
| 0041            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 0053            | – – – – par extraction   |
| 0054            | – – – – par pressage   |
|                 | – – – – autres:  |
| 0056            | – – – – – par extraction   |
| 0057            | – – – – – par pressage   |
| 1207.           | Autres graines et fruits oléagineux, même concassés:                               |
|                 | – graines de coton:  |
| 2010            | – – pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | – – pour la fabrication d'huile:   |
| 2021            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 2023            | – – – – par extraction   |
| 2024            | – – – – par pressage   |
|                 | – – – – autres:  |
| 2026            | – – – – – par extraction   |
| 2027            | – – – – – par pressage   |
|                 | – graines de sésame:   |
| 4010            | – – pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | – – pour la fabrication d'huile:   |
| 4021            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 4023            | – – – – par extraction   |
| 4024            | – – – – par pressage   |
|                 | – – – – autres:  |
| 4026            | – – – – – par extraction   |
| 4027            | – – – – – par pressage   |
|                 | – graines de moutarde:   |
| 5010            | – – pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | – – pour la fabrication d'huile:   |
| 5021            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – pour la fabrication d'huile comestible:                                      |
| 5023            | – – – – par extraction   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
| 5024            | — — — — par pressage   |
|                 | — — — — autres:  |
| 5026            | — — — — par extraction   |
| 5027            | — — — — par pressage   |
|                 | — — — — autres:  |
|                 | — — — — graines de pavot:  |
| 9111            | — — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile:   |
| 9113            | — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:  |
| 9114            | — — — — — par extraction   |
| 9115            | — — — — — par pressage   |
|                 | — — — — — autres:  |
| 9116            | — — — — — par extraction   |
| 9117            | — — — — — par pressage   |
|                 | — — — — — graines de karité:   |
| 9921            | — — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile:   |
| 9922            | — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:  |
| 9923            | — — — — — par extraction   |
| 9924            | — — — — — par pressage   |
|                 | — — — — — autres:  |
| 9925            | — — — — — par extraction   |
| 9926            | — — — — — par pressage   |
|                 | — — — — — noix et amandes de palmiste:   |
| 9931            | — — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile:   |
| 9932            | — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:  |
| 9933            | — — — — — par extraction   |
| 9934            | — — — — — par pressage   |
|                 | — — — — — autres:  |
| 9935            | — — — — — par extraction   |
| 9936            | — — — — — par pressage   |
|                 | — — — — — graines de ricin:  |
| 9941            | — — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile:   |
| 9942            | — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:  |
| 9943            | — — — — — par extraction   |
| 9944            | — — — — — par pressage   |
|                 | — — — — — autres:  |
| 9945            | — — — — — par extraction   |
| 9946            | — — — — — par pressage   |
|                 | — — — — — graines de carthame:   |
| 9951            | — — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile:   |
| 9952            | — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:  |
| 9953            | — — — — — par extraction   |
| 9954            | — — — — — par pressage   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
|                 | — — — — autres:   |
|                 | 9955 — — — — par extraction   |
|                 | 9956 — — — — par pressage   |
|                 | — — autres (à l'exception des fèves):   |
| ex              | 9991 — — — pour l'alimentation des animaux, autres que celles pour la fabrication d'huile   |
|                 | — — — pour la fabrication d'huile:  |
| ex              | 9993 — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — — pour la fabrication d'huile comestible:   |
| ex              | 9994 — — — — par extraction   |
| ex              | 9995 — — — — par pressage   |
|                 | — — — — autres:   |
| ex              | 9996 — — — — par extraction   |
| ex              | 9997 — — — — par pressage   |
| 1208.           | Farines de graines ou de fruits oléagineux, autres que la farine de moutarde:   |
|                 | — de fèves de soja:   |
|                 | 1010 — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — autres:   |
|                 | 9010 — — pour l'alimentation des animaux  |
| 1209.           | Graines, fruits et spores à ensemercer:   |
|                 | — graines de betteraves à sucre:  |
|                 | 1010 — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — graines fourragères, autres que les graines de betteraves:  |
|                 | — — autres:   |
|                 | — — — de vesces et de lupins:   |
|                 | 2911 — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | 2912 — — — pour usages techniques   |
|                 | — autres:   |
|                 | — — autres:   |
|                 | — — — graines de tamarins:  |
|                 | 9911 — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | 9912 — — — pour usages techniques   |
|                 | — — — autres:   |
|                 | 9991 — — — pour l'alimentation des animaux  |
| 1212.           | Caroubes, algues, betteraves à sucre et cannes à sucre, fraîches ou sèches, réfrigérées, congelées ou sèches, même pulvérisées; noyaux et amandes de fruits et autres produits végétaux (y compris les racines de chicorée non torréfiées de la variété <i>Cichorium intybus sativum</i> ) servant principalement à l'alimentation humaine, non dénommés ni compris ailleurs: |
|                 | — algues:   |
|                 | 2010 — — farines pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — autres:   |
|                 | — — betteraves à sucre:   |
|                 | 9110 — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — autres:   |
|                 | — — — racines de chicorée, séchées:   |
|                 | 9911 — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — caroubes, y compris les graines de caroubes:  |
|                 | — — — — autres:   |
|                 | 9922 — — — — pour l'alimentation des animaux  |
|                 | — — — autres:   |
|                 | 9991 — — — — pour l'alimentation des animaux  |
| 1213.           | Pailles et balles de céréales brutes, même hachées, moulues, pressées ou agglomérées sous forme de pellets:   |
|                 | — autres:   |
|                 | 0091 — — pailles, non travaillées   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
| 0099            | – – autres   |
| 1214.           | Rutabagas, betteraves fourragères, racines fourragères, foin, luzerne, trèfle, sainfoin, choux fourragers, lupins, vesces et produits fourragers similaires, même agglomérés sous forme de pellets:<br>– farine et agglomérés sous forme de pellets de luzerne:  |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux<br>– autres:<br>– – pour l'alimentation des animaux:   |
| 9011            | – – – foin, brut   |
| 9019            | – – – autres   |
| 1404.           | Produits végétaux non dénommés ni compris ailleurs:  |
| 9010            | – – noyaux de dattes, leurs produits et déchets ainsi que les brisures de guarée pour l'alimentation des animaux   |
| 1501.           | Graisses de porc (y compris le saindoux) et graisses de volailles, autres que celles des n <sup>os</sup> 0209 ou 1503:<br>– graisses de porc (y compris le saindoux):<br>– – pour l'alimentation des animaux:  |
| 0012            | – – – brutes   |
| 0013            | – – – autres<br>– graisses de volailles:<br>– – pour l'alimentation des animaux:   |
| 0022            | – – – brutes   |
| 0023            | – – – autres   |
| 1502.           | Graisses des animaux des espèces bovine, ovine ou caprine, autres que celles du n <sup>o</sup> 1503:<br>– pour l'alimentation des animaux<br>– – non fondues ni autrement extraites<br>– – autres:<br>– – – brutes   |
| 0019            | – – – autres   |
| 1503.           | Stéarine solaire, huile de saindoux, oléo-stéarine, oléo-margarine et huile de suif, non émulsionnées, ni mélangées ni autrement préparées:<br>– pour l'alimentation des animaux   |
| 0010            | – pour l'alimentation des animaux  |
| 1504.           | Graisses et huiles et leurs fractions, de poissons ou de mammifères marins, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:<br>– huiles de foies de poissons et leurs fractions:<br>– – autres:<br>– – – pour l'alimentation des animaux<br>– graisses et huiles de poissons et leurs fractions, autres que les huiles de foies:<br>– – pour l'alimentation des animaux<br>– graisses et huiles de mammifères marins et leurs fractions:<br>– – pour l'alimentation des animaux |
| 1091            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 2010            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 3010            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 1505.           | Graisse de suint et substances grasses dérivées, y compris la lanoline:<br>– graisse de suint brute:<br>– – pour l'alimentation des animaux<br>– autres:<br>– – pour l'alimentation des animaux  |
| 0011            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 0091            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 1506.           | Autres graisses et huiles animales et leurs fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:<br>– pour l'alimentation des animaux<br>– – non fondues ni autrement extraites<br>– – autres:<br>– – – brutes  |
| 0011            | – – – non fondues ni autrement extraites   |
| 0012            | – – – brutes   |



| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
| 0019            | – – – autres  |
| 1507.           | Huile de soja et ses fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:  |
|                 | – huile brute, même dégommée:   |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – autres:   |
|                 | – – fractions ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile de soja:   |
| 9011            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – autres:   |
| 9091            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 1508.           | Huile d'arachide et ses fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:   |
|                 | – huile brute:  |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – autres:   |
|                 | – – fractions ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile d'arachide:  |
| 9011            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – autres:   |
| 9091            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 1509.           | Huile d'olive et ses fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:  |
|                 | – vierges:  |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – autres:   |
| 9010            | – – pour l'alimentation des animaux   |
| 1510.           | Autres huiles et leurs fractions, obtenues exclusivement à partir d'olives, même raffinées, mais non chimiquement modifiées et mélanges de ces huiles ou fractions avec des huiles ou fractions du n° 1509: |
| 0010            | – pour l'alimentation des animaux   |
| 1511.           | Huile de palme et ses fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:   |
|                 | – huile brute:  |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – autres:   |
|                 | – – fractions ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile de palme:  |
| 9011            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – autres:   |
| 9091            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
| 1512.           | Huiles de tournesol, de carthame ou de coton et leurs fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:   |
|                 | – huiles de tournesol ou de carthame et leurs fractions:  |
|                 | – – huiles brutes:  |
| 1110            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – autres:   |
|                 | – – fractions ayant un point de fusion situé au-dessus de celui des huiles de tournesol ou de carthame:   |
| 1911            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – – autres:   |
| 1991            | – – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – huile de coton et ses fractions:  |
|                 | – – huile brute, même dépourvue de gossipol:  |
| 2110            | – – – pour l'alimentation des animaux   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
| 1513.           | <ul style="list-style-type: none"> <li>- - autres:</li> <li>- - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>Huiles de coco (huile de coprah), de palmiste ou de babassu et leurs fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:</li> <li>- huile de coco (huile de coprah) et ses fractions:</li> <li>- - huile brute:</li> <li>1110 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- - autres:</li> <li>- - fractions ayant un point de fusion situé au-dessus de celui de l'huile de coco (huile de coprah):</li> <li>1911 - - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- - - autres:</li> <li>1991 - - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- huiles de palmiste ou de babassu et leurs fractions:</li> <li>- - huiles brutes:</li> <li>2110 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- - autres:</li> <li>- - - fractions ayant un point de fusion situé au-dessus de celui des huiles de palmiste ou de babassu:</li> <li>2911 - - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- - - autres:</li> <li>2991 - - - - pour l'alimentation des animaux</li> </ul> |
| 1514.           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Huiles de navette, de colza ou de moutarde et leurs fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:</li> <li>- huiles de navette ou de colza à faible teneur en acide érucique et leurs fractions:</li> <li>- - huiles brutes:</li> <li>1110 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- - autres:</li> <li>1910 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- autres:</li> <li>- - huiles brutes:</li> <li>9110 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- - autres:</li> <li>9910 - - - pour l'alimentation des animaux</li> </ul>   |
| 1515.           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Autres graisses et huiles végétales (y compris l'huile de jojoba) et leurs fractions, fixes, même raffinées, mais non chimiquement modifiées:</li> <li>- huile de lin et ses fractions:</li> <li>- - huile brute:</li> <li>1110 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- - autres:</li> <li>1910 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- huile de maïs et ses fractions:</li> <li>- - huile brute:</li> <li>2110 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- - autres:</li> <li>2910 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- huile de ricin et ses fractions:</li> <li>3010 - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- huile de sésame et ses fractions:</li> <li>- - huile brute:</li> <li>5011 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- - autres:</li> <li>5020 - - - pour l'alimentation des animaux</li> <li>- autres:</li> <li>- - huile de germes de céréales:</li> </ul>   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
| 9011            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – huile de jojoba et ses fractions:  |
| 9021            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – huile de tung (d'abrasin) et ses fractions:  |
| 9031            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – autres:  |
| 9091            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 1516.           | Graisses et huiles animales ou végétales et leurs fractions, partiellement ou totalement hydrogénées, interestérifiées, réestérifiées ou élaïdinisées, même raffinées, mais non autrement préparées:   |
|                 | – graisses et huiles animales et leurs fractions:  |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – graisses et huiles végétales et leurs fractions:   |
| 2010            | – – pour l'alimentation des animaux  |
| 1517.           | Margarine; mélanges ou préparations alimentaires de graisses ou d'huiles animales ou végétales ou de fractions de différentes graisses ou huiles du présent chapitre, autres que les graisses et huiles alimentaires et leurs fractions du n° 1516:  |
|                 | – margarine, à l'exclusion de la margarine liquide:  |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – autres:  |
| 9010            | – – pour l'alimentation des animaux  |
| 1518.           | Graisses et huiles animales ou végétales et leurs fractions, cuites, oxydées, déshydratées, sulfurées, soufflées, standolisées ou autrement modifiées chimiquement, à l'exclusion de celles du n° 1516; mélanges ou préparations non alimentaires de graisses ou d'huiles animales ou végétales ou de fractions de différentes graisses ou huiles du présent chapitre, non dénommés ni compris ailleurs: |
|                 | – mélanges d'huiles végétales non alimentaires:  |
| 0011            | – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – huile de soja époxydée:  |
| 0081            | – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – autres:  |
| 0093            | – – pour l'alimentation des animaux  |
| 1702.           | Autres sucres, y compris le lactose, le maltose, le glucose et le fructose (lévulose) chimiquement purs, à l'état solide; sirops de sucres sans addition d'aromatisants ou de colorants; succédanés du miel, même mélangés de miel naturel; sucres et mélasses caramélisés:  |
|                 | – glucose et sirop de glucose, ne contenant pas de fructose ou contenant en poids à l'état sec moins de 20 % de fructose:  |
|                 | – – à l'état solide:   |
|                 | – – – chimiquement purs:   |
| 3021            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – – – autres:  |
|                 | – – – – autres (autres que ceux présentant une teneur en fructose, par rapport à la matière sèche, de 10 % ou plus):   |
| 3033            | – – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – glucose et sirop de glucose, contenant en poids à l'état sec de 20 % inclus à 50 % exclus de fructose, à l'exception du sucre inverti (ou interverti):   |
|                 | – – à l'état solide:   |
| 4011            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – autre fructose et sirop de fructose, contenant en poids à l'état sec plus de 50 % de fructose, à l'exception du sucre inverti (ou interverti):   |
|                 | – – sous forme de sirop:   |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
|                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – autres:</li> <li>– – – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>   |
| 6022            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– autres, y compris le sucre inverti (ou interverti) et les autres sucres et sirops de sucres contenant en poids à l'état sec 50 % de fructose:</li> <li>– – à l'état solide:</li> <li>– – – sucre inverti (ou interverti):</li> <li>– – – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>   |
| 9011            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>  |
| 1703.           | Mélasses résultant de l'extraction ou du raffinage du sucre:   |
|                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>– autres:</li> <li>– – autres:</li> </ul>   |
| 9091            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>  |
| 1802.           | Coques, pellicules (pelures) et autres déchets de cacao:   |
| 0010            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– pour l'alimentation des animaux</li> </ul>  |
| 1905.           | Produits de la boulangerie, de la pâtisserie ou de la biscuiterie, même additionnés de cacao; hosties, cachets vides des types utilisés pour médicaments, pains à cacheter, pâtes séchées de farine, d'amidon ou de fécule en feuilles et produits similaires:   |
|                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>– autres:</li> <li>– – pains et autres produits de boulangerie ordinaire, sans addition de sucre ou d'autres édulcorants, de miel, d'œufs, de matières grasses, de fromage ou de fruits:</li> <li>– – – non conditionnés pour la vente au détail:</li> <li>– – – – chapelure:</li> <li>– – – – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul> |
| 9021            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>  |
| 2102.           | Levures (vivantes ou mortes); autres micro-organismes monocellulaires morts (à l'exclusion des vaccins du n° 3002):  |
|                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>– levures vivantes:</li> <li>– – autres que levure de boulangerie (levure pressée):</li> </ul>  |
| 1091            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– levures mortes; autres micro-organismes monocellulaires morts:</li> <li>– – levures mortes:</li> </ul>   |
| 2011            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> <li>– – autres micro-organismes monocellulaires morts:</li> </ul>  |
| 2021            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>  |
| 2103.           | Préparations pour sauces et sauces préparées; condiments et assaisonnements, composés; farine de moutarde et moutarde préparée:  |
| 3011            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – farine de moutarde et moutarde préparée, pour l'alimentation des animaux</li> </ul>   |
| 2301.           | Farines, poudres et agglomérés sous forme de pellets, de viandes, d'abats, de poissons ou de crustacés, de mollusques ou d'autres invertébrés aquatiques, impropres à l'alimentation humaine; cretons:   |
|                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>– farines, poudres et agglomérés sous forme de pellets, de viandes ou d'abats:</li> <li>– – pour l'alimentation des animaux:</li> </ul>   |
| 1011            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – cretons</li> <li>– – – autres</li> </ul>  |
| 1019            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – – autres</li> </ul>   |
|                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>– farines, poudres et agglomérés sous forme de pellets, de poissons ou de crustacés, de mollusques ou d'autres invertébrés aquatiques:</li> <li>– – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>  |
| 2010            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>  |
| 2302.           | Sons, remoulages et autres résidus, même agglomérés sous forme de pellets, du criblage, de la mouture ou d'autres traitements des céréales ou des légumineuses:  |
|                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>– de maïs:</li> <li>– – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>  |
| 1010            | <ul style="list-style-type: none"> <li>– – pour l'alimentation des animaux</li> </ul>  |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise  |
|-----------------|--|
| 3020            | – de froment (blé):<br>– – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – d'autres céréales:   |
| 4030            | – – de riz:<br>– – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – autres:  |
| 4091            | – – – pour l'alimentation des animaux:   |
|                 | – de légumineuses:   |
| 5010            | – – pour l'alimentation des animaux  |
| 2303.           | Résidus d'amidonnerie et résidus similaires, pulpes de betteraves, bagasses de cannes à sucre et autres déchets de sucrerie, drèches et déchets de brasserie ou de distillerie, même agglomérés sous forme de pellets:<br>– résidus d'amidonnerie et résidus similaires:<br>– – pour l'alimentation des animaux: |
| 1011            | – – protéine de pommes de terre<br>– – – autres:   |
| 1012            | – – – – avec une teneur en protéine, calculée par rapport à la matière sèche, ne dépassant pas 30 % en poids   |
| 1018            | – – – – autres<br>– pulpes de betteraves, bagasses de cannes à sucre et autres déchets de sucrerie:  |
| 2010            | – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – drèches et déchets de brasserie ou de distillerie:   |
| 3010            | – – pour l'alimentation des animaux  |
| 2304.           | Tourteaux et autres résidus solides, même broyés ou agglomérés sous forme de pellets, de l'extraction de l'huile de soja:<br>– pour l'alimentation des animaux   |
| 0010            |  |
| 2305.           | Tourteaux et autres résidus solides, même broyés ou agglomérés sous forme de pellets, de l'extraction de l'huile d'arachide:<br>– pour l'alimentation des animaux  |
| 0010            |  |
| 2306.           | Tourteaux et autres résidus solides, même broyés ou agglomérés sous forme de pellets, de l'extraction de graisses ou huiles végétales, autres que ceux des n <sup>os</sup> 2304 ou 2305:<br>– de coton:<br>– – pour l'alimentation des animaux   |
| 1010            | – de lin:<br>– – pour l'alimentation des animaux   |
| 2010            | – de tournesol:<br>– – pour l'alimentation des animaux   |
| 3010            | – de graines de navette ou de colza:<br>– – de graines de navette ou de colza à faible teneur en acide érucique:<br>– – – pour l'alimentation des animaux  |
| 4110            | – – autres:  |
| 4910            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
|                 | – de noix de coco ou de coprah:<br>– – pour l'alimentation des animaux   |
| 5010            | – de noix ou d'amandes de palmiste:<br>– – pour l'alimentation des animaux   |
| 6010            | – de germes de maïs:<br>– – – pour l'alimentation des animaux  |
| 9011            | – – autres:  |
| 9021            | – – – pour l'alimentation des animaux  |
| 2308.           | Matières végétales et déchets végétaux, résidus et sous-produits végétaux, même agglomérés sous forme de pellets, des types utilisés pour l'alimentation des animaux, non dénommés ni compris ailleurs:  |

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
|                 | – pour l'alimentation des animaux   |
| 0020            | – – glands de chêne et marrons d'Inde   |
| 0030            | – – marcs de raisins, de pommes et de poires  |
| 0040            | – – résidus de l'extraction de café ou de camomille   |
| 0050            | – – de plantes de maïs  |
| 0060            | – – autres  |
| 2309.           | Préparations des types utilisés pour l'alimentation des animaux:  |
|                 | – autres:   |
|                 | – – aliments pour animaux, mélassés ou sucrés; biscuits:  |
| 9011            | – – – pour animaux des espèces bovine, ovine, caprine, porcine et chevaline ainsi que pour les lapins et les volailles de basse-cour  |
|                 | – – solubles de poissons ou de mammifères marins, non mélangés, même concentrés ou pulvérisés:  |
| 9041            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – autres:   |
|                 | – – – pour animaux des espèces bovine, ovine, caprine, porcine et chevaline ainsi que pour les lapins et les volailles de basse-cour:   |
| 9081            | – – – – contenant de la poudre de lait ou de lactosérum   |
|                 | – – – – ne contenant pas de poudre de lait ou de lactosérum   |
| 9082            | – – – – préparations de matières minérales, même additionnées d'oligo-éléments, de vitamines ou de constituants médicinaux  |
| 9089            | – – – – autres  |
| 3505.           | Dextrine et autres amidons et féculés modifiés (les amidons et féculés prégélatinisés ou estérifiés, par exemple); colles à base d'amidons ou de féculés, de dextrine ou d'autres amidons ou féculés modifiés:  |
|                 | – dextrine et autres amidons modifiés:  |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – colles:   |
| 2010            | – – pour l'alimentation des animaux   |
| 3809.           | Agents d'apprêt ou de finissage, accélérateurs de teinture ou de fixation de matières colorantes et autres produits et préparations (parements préparés et préparations pour le mordantage, par exemple), des types utilisés dans l'industrie textile, l'industrie du papier, l'industrie du cuir ou les industries similaires, à base de matières amylicées, non dénommés ni compris ailleurs: |
| 1010            | – – pour l'alimentation des animaux   |
| 3823.           | Acides gras monocarboxyliques industriels; huiles acides de raffinage:  |
|                 | – acides gras monocarboxyliques industriels; huiles acides de raffinage:  |
|                 | – – acide stéarique:  |
| 1110            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – acide oléique:  |
| 1210            | – – – pour l'alimentation des animaux   |
|                 | – – autres (à l'exception de tall acides gras):   |
| 1910            | – – – pour l'alimentation des animaux   |

*Annexe 4b*<sup>83</sup>  
(art. 22e)

## Libération du contingent tarifaire de céréales panifiables

| Partie de contingent tarifaire | Période réservée à l'importation au taux du contingent |
|--------------------------------|--|
| 20 000 t brut                  | 4 janvier – 31 décembre                                |
| 20 000 t brut                  | 6 avril – 31 décembre                                  |
| 15 000 t brut                  | 5 juillet – 31 décembre                                |
| 15 000 t brut                  | 4 octobre – 31 décembre                                |

<sup>83</sup> Introduite par le ch. III al. 3 de l'O du 14 nov. 2007 (RO **2007** 6225). Nouvelle teneur selon le ch. I al. 2 de l'O de l'OFAG du 22 fév. 2010, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> mars 2010 (RO **2010** 727).

Annexe 5<sup>84</sup>  
(art. 26)

## Exceptions au régime du permis général d'importation pour les importations de produits dans le trafic touristique, destinés à l'usage personnel

### Quantité par jour, en kg brut ou en litres, par personne

| Produit   | Quantité maximale |
|---|-------------------|
| Viandes et abats comestibles d'animaux des espèces bovine, porcine, ovine ou caprine, de chevaux, d'ânes, de mulets ou de bardots, frais, réfrigérés ou congelés  | 20 kg             |
| Viandes salées, séchées ou fumées, ainsi que produits carnés d'animaux des espèces bovine, porcine, ovine ou caprine, de chevaux, d'ânes, de mulets ou de bardots   | 20 kg             |
| Viande et produits carnés de volaille de basse-cour   | 20 kg             |
| Lait non concentré, sans sucre ni autres édulcorants  | illimitée         |
| Poudre de lait entier, même sucrée ou édulcorée   | illimitée         |
| Babeurre, lait et crème caillés, yoghourt, kéfir et autres laits et crèmes fermentés ou acidifiés, même concentrés, sucrés, édulcorés ou aromatisés ou additionnés de fruits ou de cacao (à l'exception de yoghourt, aromatisé ou additionné de fruits ou de cacao) | illimitée         |
| Beurre  | illimitée         |
| Oeufs d'oiseaux en coquilles  | illimitée         |
| Fleurs coupées fraîches   | illimitée         |
| légumes, frais  | illimitée         |
| Légumes, congelés   | illimitée         |
| Pommes de terre   | illimitée         |
| Produits à base de pommes de terre  | illimitée         |
| Fruits, frais   | illimitée         |
| Produits de fruits  | illimitée         |
| Céréales panifiables  | illimitée         |
| Céréales spéciales (orge, avoine, maïs)   | illimitée         |
| Raisins de cuve   | illimitée         |
| Jus de raisin, même additionnés d'eau ou d'acide carbonique   | illimitée         |
| Vins naturels, rouges et blancs   | illimitée         |

<sup>84</sup> Nouvelle teneur selon le ch. III al. 2 de l'O du 14 nov. 2007, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2008 (RO 2007 6225).



Annexe 6<sup>85</sup>  
(art. 26)

## Importations dans le trafic des voyageurs non imputées au contingent tarifaire

### Importations pour l'usage privé dans le trafic des voyageurs

#### Quantité par jour, en kg brut ou en litres, par personne

| Produit   | Quantité maximale |         |
|---|-------------------|---------|
| Viandes et abats comestibles d'animaux des espèces bovine, porcine, ovine ou caprine, de chevaux, d'ânes, de mulets ou de bardots, frais, réfrigérés ou congelés  | au total          | 0.5 kg  |
| Viandes d'animaux des espèces bovine, porcine, ovine ou caprine, de chevaux, d'ânes, de mulets ou de bardots, salées, séchées ou fumées;<br>Viandes et abats comestibles de volaille domestique de tout genre;<br>Produits carnés et préparations de viande obtenues à partir de viandes, d'abats comestibles ou de sang d'animaux des espèces bovine, porcine, ovine ou caprine, de chevaux, d'ânes, de mulets ou de bardots, ainsi que de volaille domestique de tout genre | au total          | 3.5 kg  |
| Beurre et crème   | au total          | 1.0 kg  |
| Lait et autres produits laitiers  | au total          | 5.0 kg  |
| Oeufs d'oiseaux en coquille   |                   | 2.5 kg  |
| Fleurs coupées fraîches   |                   | 20.0 kg |
| Légumes frais ou congelés   |                   | 20.0 kg |
| Fruits frais  |                   | 20.0 kg |
| Produits à base de pommes de terre  | au total          | 2.5 kg  |
| Céréales et produits de la minoterie, à l'exception du riz  |                   | 20.0 kg |
| Raisins de cuve   |                   | 20.0 kg |
| Jus de pomme, de poire et de raisins, non fermenté, sans alcool, cidre et poiré   | au total          | 3.0 l   |
| Vin naturel rouge et blanc, importé par des personnes âgées d'au moins 17 ans   | au total          | 20.0 l  |

<sup>85</sup> Nouvelle teneur selon le ch. II al. 2 de l'O du 16 mai 2007 (RO 2007 2327).

Annexe 7<sup>86</sup>  
(art. 29)

## Tarif des émoluments pour le trafic des marchandises avec l'étranger

Pour les importations avec le permis général d'importation, il est prélevé les émoluments administratifs suivants:

| Groupes de marchandises  | Emolument par lot de marchandise dédouané en francs |
|--|---|
| a. Fruits et légumes, y compris légumes congelés et oignons à planter  | 5.–   |
| b. Fruits pour la cidrerie et la distillation, y compris les produits de fruits  | 5.–   |
| c. Pommes de terre, y compris pommes de terre de semence et produits à base de pommes de terre   | 5.–   |
| d. Fleurs coupées  | 5.–   |
| e. Produits laitiers (sauf le fromage et le séré)  | 5.–   |
| f. Volaille, viande de volaille, y compris les préparations de volaille  | 5.–   |
| g. Animaux vivants, sans les animaux de l'espèce chevaline, viande et produits de boucherie, semences d'animaux de l'espèce bovine, ainsi que charcuterie et produits similaires, y compris viande séchée, conserves de viande, etc. | 5.–   |
| h. Vin blanc et vin rouge, vins doux et jus de raisins   | 3.–   |

<sup>86</sup> Nouvelle teneur selon le ch. III al. 2 de l'O du 14 nov. 2007, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2008 (RO 2007 6225).

## Autres produits agricoles soumis au régime du permis général d'importation

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
| 0105. 1100      | – d'un poids n'excédant pas 185 g:  |
| 0105. 1200      | – – coqs et poules  |
|                 | – – dindes  |
|                 | – autres  |
| 0105. 9400      | – – coqs et poules d'un poids n'excédant pas 2000 g   |
|                 | – margarine, à l'exclusion de la margarine liquide:   |
|                 | – – autre, d'une teneur en poids de matières grasses:   |
|                 | – – – excédant 65 %:  |
|                 | – – – – en citernes ou fûts métalliques:  |
| 1517. 1062      | – – – – d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant 10 %<br>mais n'excédant pas 15 % |
|                 | – – – – autres:   |
| 1517. 1067      | – – – – d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant 10 %<br>mais n'excédant pas 15 % |
|                 | – – – excédant 41 % mais n'excédant pas 65 %:   |
|                 | – – – – en citernes ou fûts métalliques:  |
| 1517. 1072      | – – – – d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant 10 %<br>mais n'excédant pas 15 % |
|                 | – – – – autres:   |
| 1517. 1077      | – – – – d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant 10 %<br>mais n'excédant pas 15 % |
|                 | – – – excédant 25 % mais n'excédant pas 41 %:   |
|                 | – – – – en citernes ou fûts métalliques:  |
| 1517. 1082      | – – – – d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant 10 %<br>mais n'excédant pas 15 % |
|                 | – – – – autres:   |
| 1517. 1087      | – – – – d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant 10 %<br>mais n'excédant pas 15 % |
|                 | – – – n'excédant pas 25 %:  |
|                 | – – – – en citernes ou fûts métalliques:  |
| 1517. 1092      | – – – – d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant 10 %<br>mais n'excédant pas 15 % |
|                 | – – – – autres:   |
| 1517. 1097      | – – – – d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant 10 %<br>mais n'excédant pas 15 % |
|                 | – autres:   |
|                 | – – autres:   |
|                 | – – – contenant des matières grasses du lait, d'une teneur en poids de<br>matières grasses du lait: |
|                 | – – – – excédant 10 %:  |
|                 | – – – – – en citernes ou fûts métalliques:  |

<sup>87</sup> Introduite par le ch. II al. 3 de l'O du 23 juin 2004 (RO 2004 3055). Nouvelle teneur selon le ch. IV al. 2 de l'O du 25 juin 2008, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2009 (RO 2008 3559).

---

| Numéro du tarif | Désignation de la marchandise   |
|-----------------|---|
| 1517. 9062      | - - - - - d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant<br>10 % mais n'excédant pas 15 % |
|                 | - - - - - autres:   |
| 1517. 9067      | - - - - - d'une teneur en poids de matières grasses du lait excédant<br>10 % mais n'excédant pas 15 % |

---